

# Programm für Ackerbau und Grünland



Erfolgreicher mit PÖTTINGER



## Inhaltsverzeichnis

<b>Ackerbau</b>	06-55
Beste Boden	06
Pflüge	08
Grubber	14
Gezogene klappbare Grubber	18
Kurzkombinationen	20
Scheibeneggen	24
Konzept MULTILINE	28
Zwischenfrucht-Säaggregat	30
Kreiseleggen	32
Mechanische Sämaschinen	38
Pneumatische Sämaschinen	42
Mulchsaatmaschinen	48
Mechanische Kulturpflagemaschinen	54
<b>Grünland &amp; Erntetechnik</b>	56-89
Bestes Futter	56
Mähwerke	58
SENSOSAFE	66
Zettkreisel	68
Schwadkreisel	72
Ladewagen	76
Rundballenpressen	84
<b>Weitere Themen</b>	90-98
Bedienterminals	90
Digitale Landtechnik	93
MyPÖTTINGER	95
PÖTTINGER Original Parts	96
Technologie- und Innovationszentrum (TIZ)	98

### So finden Sie sich zurecht:

-  Ackerbau
-  Grünland
-  Weitere Themen

Alle Angaben über technische Daten, Abmessungen, Gewichte, Leistungen, etc. sowie Abbildungen sind annähernd und unverbindlich. Die abgebildeten Maschinen sind nicht länderspezifisch ausgestattet und können auch nicht serienmäßige Ausstattungen enthalten bzw. nicht in allen Regionen erhältlich sein. Ihr PÖTTINGER Vertriebspartner informiert Sie gerne.

# Unternehmen mit Tradition und Fortschritt



## Erfolgreicher mit PÖTTINGER

Dieser Leitsatz ist das Nutzenversprechen für unsere Kunden. Mit den herausragenden Arbeitsergebnissen unserer Maschinen und Leistungen stellen wir sicher, dass Sie als unser Kunde, erfolgreicher sind. Unser Ziel ist es, Ihnen die Arbeit zu erleichtern und eine nachhaltige Bewirtschaftung zu ermöglichen.

Als Familienunternehmen mit langer Tradition haben wir sehr viel internationale Erfahrung. Somit bieten wir ein sehr breites Angebot, um bestens auf die Vielfalt der unterschiedlichen Lebens- und Arbeitsbedingungen eingehen zu können. So vielfältig wie die Bedürfnisse unserer Kunden ist die Produktpalette:

Mit unserem Leistungsanspruch für „den besten Boden“ haben wir intelligente Systeme und Maschinen für den Ackerbau entwickelt.

Wirtschaftlicher Erfolg hängt eng zusammen mit „bestem Futter“. Die perfekt aufeinander abgestimmten Geräte zur Grünlandernte leisten hier einen wertvollen Beitrag.

Mit dem PÖTTINGER Programm für Ackerbau und Grünland decken wir auch Ihre Bedürfnisse perfekt ab.

Five handwritten signatures in black ink, arranged horizontally. From left to right, they correspond to the names listed below.

Jörg Lechner

Markus Baldinger

Herbert Wagner

Wolfgang Moser

Gregor Dietachmayr



## Meilensteine der Firmengeschichte

- 1871** Firmengründung durch Franz Pöttinger in Grieskirchen (AT) - Grünlandtechnik.
- 1941** Erweiterung der Produktionskapazitäten durch den Erwerb der Grieskirchner Eisengießerei.
- 1960** Bau des neuen Werkes in Grieskirchen (AT), dem heutigen Stammsitz.
- 1975** Einstieg in die Bodenbearbeitung mit der Übernahme der Bayerischen Pflugfabrik in Landsberg/Lech (DE).
- 2001** Erwerb des Sätechnikwerkes in Bernburg (DE).
- 2007** Errichtung des Werkes in Vodnany (CZ) als Kompetenzzentrum für Bodenbearbeitung.
- 2017** Ersatzteil-Logistikcenter in Taufkirchen an der Trattnach (AT) geht in Betrieb.
- 2018** Eröffnung der neuen Montage- und Logistikhallen in Grieskirchen (AT).
- 2021** Eröffnung des Werkes in St. Georgen (AT) als Kompetenzzentrum für Rundballenpressen und Großflächenschwader.
- 2021** Erweiterung der Produktpalette um Kulturpflagemaschinen.

# Bester Boden



Der Boden ist die Basis der Land- und Forstwirtschaft und gehört zu den Wichtigsten nur mehr bedingt vermehrbaren Ressourcen der Welt. Böden sind die Grundlage unseres Lebens, denn sie liefern die Basis für Lebensmittel und Futtermittel. Ein gesunder Boden ist mit die Voraussetzung um Ihren Ertrag zu optimieren.

## **Pflüge – perfekte Einarbeitung**

Durch die Bearbeitung mit dem Pflug erreichen Sie eine saubere Ackeroberfläche. Durch den Wendevorgang werden zugleich Dünger, Ernterückstände und Bewuchs eingearbeitet. Der Umbruch des Ackers leistet einen wichtigen Beitrag zur Unkrautregulierung, Schädlings- und Krankheitsbekämpfung.

## **Grubber – den Boden durchlüften**

Die oberflächennahe Einmischung von Ernterückständen erhöht die Bodenfruchtbarkeit und schützt vor Erosion. Die Kapillarwirkung wird durch den Grubber unterbrochen und die Feuchtigkeit bleibt erhalten. Unsere SYNKRO Grubber gibt es in zwei- oder dreibalkiger Ausführung. Unsere gezogenen TERRIA Grubber schließen mit drei und vier Balken an. Mit den vielfältigen Nachlaufwalzen werden ideale Keimbedingungen für Beikrautsamen und Ausfallgetreide geschaffen.

## **Scheibeneggen – den Boden beleben**

Die Kurzscheibenegge TERRADISC wurde für den Stoppelsturz und zur allgemeinen Saatbettbereitung entwickelt. Die kompakte Bauweise sowie die aggressive Scheibenstellung sorgen für sicheren Einzug und gute Durchmischung der Ernterückstände.



## Kreiseleggen – den Boden aufbereiten

Beste Krümelung, gute Durchmischung und Einebnung sind die Basis für eine erfolgreiche Aussaat. Die Kombination von Kreiselegger und Sämaschine ist ein schlagkräftiges und wirtschaftliches Gespann für eine perfekte Aussaat. PÖTTINGER bietet Ihnen für jeden Boden und jede Betriebsgröße die maßgeschneiderte Lösung.



## Mechanische Sämaschinen – gleichmäßige Saatgutablage

Die mechanischen Sämaschinen überzeugen durch höchste Funktionalität, Betriebssicherheit und Leistungsfähigkeit. Einzigartige Dosiersysteme, gleichmäßige Saatgutablage und komfortable Bedienung gehören zu den Markenzeichen unserer mechanischen Sämaschinen.



## Mulchsaatmaschinen – perfekte Aussaat

Mit dem TERRASEM Mulchsaatkonzept werden die Arbeitsschritte Bodenbearbeitung, Rückverfestigung und Saat in einer Maschine vereint. Die effektive Kurzscheibenegge oder wahlweise Low disturbance WAVE DISC, der einzigartige Reifenpacker sowie das perfekte Säschär sorgen für ein optimales Arbeitsergebnis.

## Kurzkombinationen – feinkrümeliges Saatbett

Wahlweise sind die Kurzkombinationen FOX mit Garezzinken und FOX D mit Scheiben erhältlich. Mit den an Ihre Anforderungen angepassten Kurzkombinationen profitieren Sie von einer leichtzügigen und spritsparenden Saatbettbereitung. In Kombination mit einer PÖTTINGER Sämaschine wird das Gespann zu einer kostengünstigen Säkombination.

## Pneumatische Sämaschinen – präzise arbeiten

Unsere pneumatische Sämaschinen Modelle sind für die Aussaat von Getreide und Mais (Einzelkornablage) konzipiert. Das einzigartige AEROSEM Sämaschinen-Konzept vereint die Aussaat von Getreide und Mais. Die präzise arbeitende, universelle Dosierung und die perfekten Scharsysteme garantieren ein exaktes Ablegen des Saatgutes.

## Mechanische Kulturpflagemaschinen – das Pflanzenwachstum fördern

Die mechanischen Kulturpflagemaschinen vervollständigen unser vielfältiges Produktprogramm im Bereich Ackerbau. Um Ihre kostbaren Kulturpflanzen zu pflegen und zu schützen, können Sie sich auf unser Hackgerät FLEXCARE, die Rollhacke ROTOCARE und den Striegel TINECARE verlassen.

# Perfekte Einarbeitung



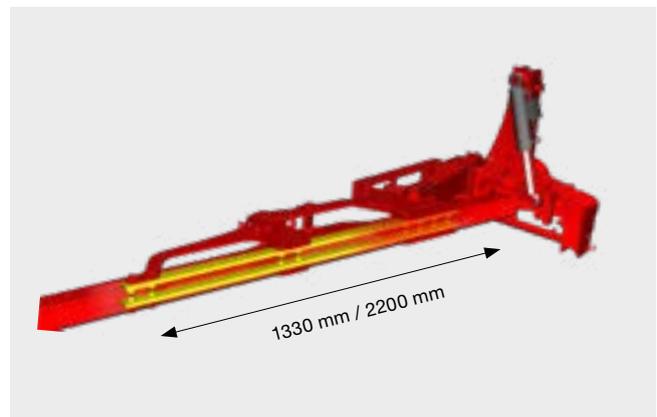
Die robuste und intelligente Konstruktion der PÖTTINGER Pflüge gewährleistet optimale Kräfteaufteilung und Stabilität im Bereich der größten Rahmenbelastung. Das einzigartige Einstellzentrum von PÖTTINGER ermöglicht die einfache und optimale Anpassung an alle Bodenarten und Einsatzverhältnisse.



## Einstellen leicht gemacht

Mit der SERVOMATIC Einstelltechnik passen Sie den Pflug rasch und einfach an Traktor und Bodenverhältnisse an.

- Einfache und durchdachte Pflugeinstellung
- Zeitsparend und flexibler Anbau an moderne Traktorgeometrien
- Für ein perfektes Arbeitsergebnis



## Langlebigkeit

- Höchste Festigkeit des Rahmenrohres im Bereich der größten Biegebeanspruchung
- Der Innengurt erhöht den Biege widerstand bis zu 25 %
- Beste Kräfteverteilung und Stabilität aufgrund durchgehender Hauptrahmenversteifung



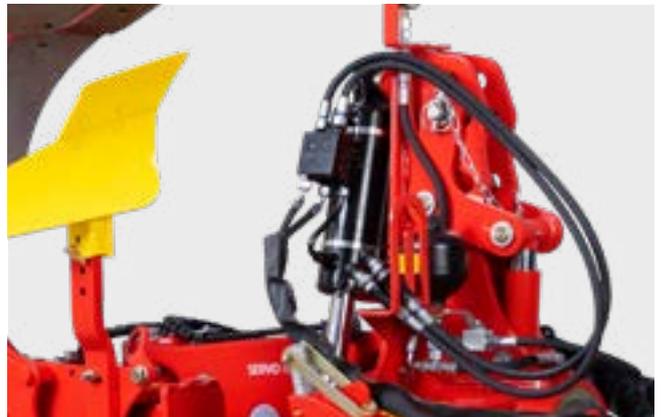
## Steinsicherung SERVO NOVA

- Kein Herausziehen oder Lockern von großen Steinen. Das schont den gesamten Pflug.
- Beim Auslösen nimmt der Druck stetig ab – für einen sicheren Einzug auf schweren, trockenen Böden.
- Das Auslösemoment kann rasch und einfach am Manometer auf dem Anbaubock abgelesen und eingestellt werden.

## Schnittbreitenverstellung SERVO PLUS

Mit der hydraulischen SERVO PLUS Schnittbreitenverstellung kann der Pflug stets exakt auf die Bodenverhältnisse abgestimmt werden.

- Stets optimale Traktorauslastung und Pflugarbeit
- Automatische Mitverstellung sämtlicher Einstellpunkte
- Optimale Anpassung an die Traktorleistung, Hanglagen und Feldformen
- Einfaches Auspflügen von Keifflächen und Feldrändern



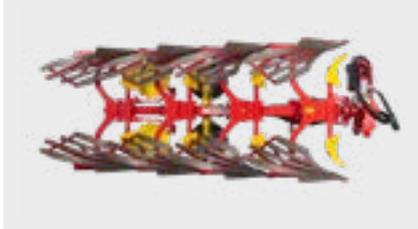
## Perfektes Resultat

Um das beste Arbeitsergebnis sicherstellen zu können, bietet PÖTTINGER für sämtliche Bodenarten und Einsatzbedingungen die richtigen Pflugkörper. Die unterschiedlich langen und gewundenen Körperformen sind als Vollblech- oder Streifenkörperausführung erhältlich. Ein flaches wie tiefes Pflügen bei gleichbleibender Qualität ist realisierbar.

## TRACTION CONTROL

TRACTION CONTROL als Option bei SERVO 45 M / 45 S und SERVO T 6000 ermöglicht eine gezielte Belastung der Traktor-Hinterachse. Durch die perfekte Abstimmung von Zugkraft und Hinterachsbelastung kann der Schlupf reduziert werden. Damit ist ein optimaler Leistungseinsatz des Traktors möglich. Das spart bis zu 3,5 l/ha Treibstoff und schont den Boden.

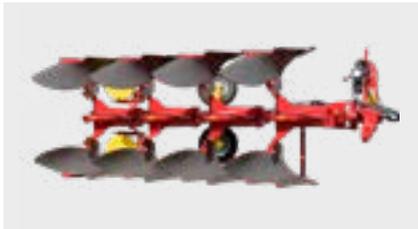
# Modellübersicht



## SERVO Anbaupflüge mit stufigen Schnittbreiten

Das Rahmenrohr bei unseren SERVO Pflügen der Serien 25 bis 45 S ist innen durch zwei Schraubleisten zusätzlich verstärkt. Die große Wandstärke der Rahmenrohre garantiert eine robuste Aufnahme für Pflugschalen und Werkzeuge.

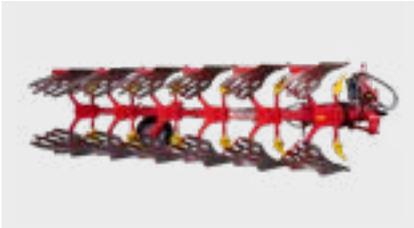
	<b>Schare</b>	<b>Körperabstand</b>	<b>Kraftbedarf</b>
SERVO 25	2 / 3 / 4	85 / 95 / 102 cm	37 kW / 50 PS
SERVO 35	3 / 4 / 5	95 / 102 cm	59 kW / 80 PS
SERVO 35 S	4 / 5 / 6	95 / 102 cm	81 kW / 110 PS
SERVO 45 M	4 / 5 / 6	95 / 102 cm	102 kW / 140 PS
SERVO 45 S	4 / 5 / 6	95 / 102 cm	125 kW / 170 PS



## SERVO NOVA – Anbaupflüge mit hydraulischer Steinsicherung

Eine Überlastsicherung mit einstellbarer Auslösekraft schützt den Pflug vor Beschädigungen. Die Auslösekraft nimmt mit zunehmender Ausweichhöhe ab – das schont den Pflug. Beim Wiedereinzug nimmt der Druck ständig zu.

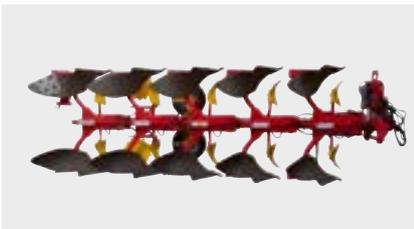
	<b>Schare</b>	<b>Körperabstand</b>	<b>Kraftbedarf</b>
SERVO 25 NOVA	2 / 3 / 4	85 / 95 / 102 cm	37 kW / 50 PS
SERVO 35 NOVA	3 / 4	88 / 95 / 102 cm	59 kW / 80 PS
SERVO 35 S NOVA	4 / 5	88 / 95 / 102 cm	88 kW / 120 PS
SERVO 45 M NOVA	4 / 5	95 / 102 cm	110 kW / 150 PS
SERVO 45 S NOVA	4 / 5 / 6	95 / 102 cm	125 kW / 170 PS



## SERVO PLUS – Anbaupflüge mit hydraulischer Schnittbreitenverstellung

Unsere SERVO PLUS Modelle passen sich individuell an Bodenverhältnisse und Arbeitstiefen an. Erstkörper-Schnittbreite, Zugpunkt und Zusatzwerkzeuge verstellen sich automatisch mit.

	Schare	Körperabstand	Kraftbedarf
SERVO 35 PLUS	3 / 4	95 / 102 cm	59 kW / 80 PS
SERVO 35 S PLUS	4 / 5	95 / 102 cm	81 kW / 110 PS
SERVO 45 M PLUS	4 / 5 / 6	95 / 102 cm	102 kW / 140 PS
SERVO 45 S PLUS	4 / 5 / 6	95 / 102 cm	125 kW / 170 PS



## SERVO PLUS NOVA – Die hydraulischen Multitalente

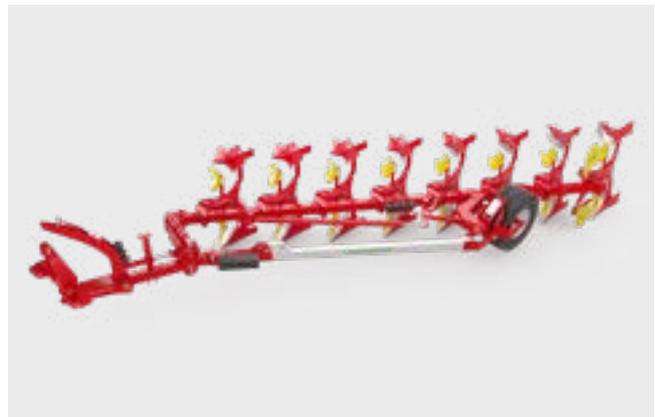
Pflüge mit hydraulischer Schnittbreitenverstellung und hydraulischer Steinsicherung bieten Ihnen optimale Sicherheit und Flexibilität.

	Schare	Körperabstand	Kraftbedarf
SERVO 35 PLUS NOVA	3 / 4	88 / 95 / 102 cm	59 kW / 80 PS
SERVO 35 S PLUS NOVA	4 / 5	95 / 102 cm	88 kW / 120 PS
SERVO 45 M PLUS NOVA	4 / 5 / 6	95 / 102 cm	110 kW / 150 PS
SERVO 45 S PLUS NOVA	4 / 5 / 6	95 / 102 cm	125 kW / 170 PS

# Ein starker Partner



Eine einfache und kostenschonende Anwendung, der zuverlässige Einsatz in schwierigen Verhältnissen sowie ein überzeugendes Arbeitsergebnis - das alles sind wesentliche Faktoren, die bei der Entwicklung des SERVO T 6000 berücksichtigt wurden. Das neue Rahmenkonzept bildet die Basis für einen unermüdlichen Betrieb für viele Jahre.



## Bis zu 500 PS

Wir haben uns auf die Zukunft vorbereitet. Die steigende Anforderung an eine ertragreiche Arbeit führt zu größeren Nennleistungen bei Traktoren. Mit dem robusten Rahmen, einer zusätzlichen Strebe zur Abstützung und doppelschnittiger Aufnahmen für die Unterlenker sind höchste Zugkräfte realisierbar. Die Verschraubungen sind so positioniert, dass sie das Rahmenrohr nicht schwächen. Die stabilen Körperschalen leiten Kräfte sicher zum Pflugkörper weiter.

## Geschobenes Rahmensystem

Um die im Betrieb wirkenden Belastungen noch besser aufnehmen zu können, wurde die Rahmenkonstruktion optimiert. Der Aufbau ist entlang der wirkenden Kräfte angeordnet, Umlenkungen wurden dabei auf ein Minimum reduziert.

- Geradlinige Übertragung der Zugkräfte über den Stabilisator in Richtung der Traktorhinterachse
- Enorme Stabilität und Sicherheit im Betrieb
- Schonung von Komponenten und Anbauteilen



## SERVO T 6000

Der SERVO T 6000 ist das Ergebnis langjähriger Pflugerfahrung und intensiver Entwicklungsarbeit im Hause PÖTTINGER. Der Hauptrahmen und die NOVA Überlastsicherung wurden grundlegend überarbeitet und bilden die Basis für einen verlässlichen Einsatz.

	<b>Schare</b>	<b>Körperabstand</b>	<b>Kraftbedarf</b>
SERVO T 6000	6 / 7 / 8 / 9	102 cm	118 kW / 160 PS
SERVO T 6000 NOVA	6 / 7 / 8	102 cm	140 kW / 190 PS
SERVO T 6000 PLUS	6 / 7 / 8 / 9	102 cm	125 kW / 170 PS
SERVO T 6000 PLUS NOVA	6 / 7 / 8	102 cm	147 kW / 200 PS

# Den Boden durchlüften





Die PÖTTINGER SYNKRO Grubber wurden für den zeitgemäßen Stoppelsturz entwickelt und eignen sich für die flache als auch tiefe Bodenbearbeitung. Bei der Konstruktion wurde besonders auf Leichtzügigkeit und geringen Kraftbedarf Wert gelegt.



## Bewährt auf allen Böden

Die Baureihe SYNKRO ist mit einer Kombination aus Spitz- und Flügelscharen verfügbar. Die Verstellung der Flügelhöhe und damit auch Flügelneigung sichert optimales Einzugverhalten und souveräne Mischwirkung. Zusätzlich kann die Stielposition den Einsatzbedingungen angepasst werden.



## Einstellen ohne absteigen

Die hydraulische Tiefenanpassung (optional) sorgt für flexible Einstellung bei unterschiedlichen Einsatzbedingungen und Bodenverhältnissen. Eine einfache und rasche Bedienung – bequem vom Traktorsitz aus.

# Grubber



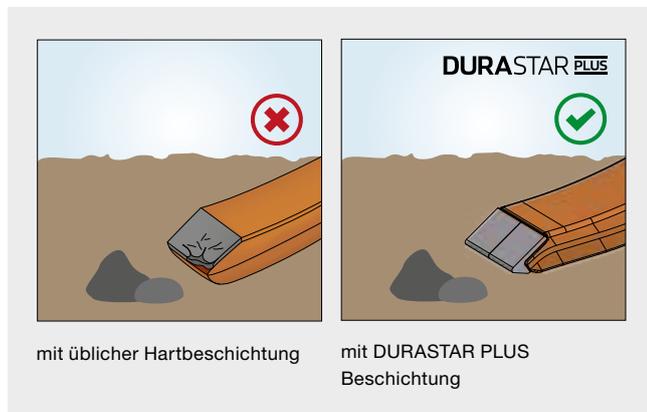
## NONSTOP Steinsicherung

Bei SYNKRO NOVA garantieren gefederte Zinken für „NONSTOP-Grubbern“ auf steinigem Boden.

- Die Auslösekraft von 550 kg nimmt mit zunehmender Ausweichhöhe ab – kein Herausziehen oder Lockern von großen Steinen
- Zusätzliche mechanische Abschersicherung schützt vor Überlast
- Überlastsicherung der Einebnungs-Scheiben

## Schartentypen für die Praxis

Für schwierigste Bedingungen sind verschiedene Schartentypen mit unterschiedlichen Verschleißfestigkeiten verfügbar. Spitzschar und Flügelschar sind in den Verschleißfestigkeiten CLASSIC, DURASTAR und DURASTAR PLUS erhältlich. Das Schmalschar in DURASTAR Qualität.



## DURASTAR Verschleißteile

- Hochwertiges Grundmaterial und Hartmetall für die Spitzen und Flügel
- Wesentlich höhere Standzeiten für einen zuverlässigen Einsatz
- DURASTAR bis zu 4-fach höhere Standzeit
- DURASTAR PLUS um bis zu 6-fach höhere Standzeit
- Konstante Form sorgt für einen verbesserten Einzug und einen geringen Zugkraftbedarf über die gesamte Lebensdauer



## SYNKRO – zweibalkige Anbau-Grubber

PÖTTINGER SYNKRO Grubber wurden für den zeitgemäßen Stoppelsturz entwickelt. Unsere kompakte zweibalkige Baureihe arbeitet leichtzügig bei geringem Kraftbedarf. Die Rahmenhöhe von 80 cm garantiert Ihnen störungsfreie Arbeit.

	<b>Arbeitsbreite</b>	<b>Zinken</b>	<b>Strichabstand</b>	<b>Kraftbedarf</b>
SYNKRO 2520 / 2520 NOVA	2,5 m	6	42,5 cm	51 kW / 70 PS
SYNKRO 3020 / 3020 NOVA	3,0 m	7	42 cm	66 kW / 90 PS
SYNKRO 4020 K / 4020 K NOVA	4,0 m	9	44 cm	88 kW / 120 PS
SYNKRO 5020 K / 5020 K NOVA	5,0 m	11	45 cm	110 kW / 150 PS



## SYNKRO – dreibalkige Anbau-Grubber

Unsere SYNKRO Grubber mit drei Balken können Sie sowohl für flache als auch für tiefe Bodenbearbeitung einsetzen. Über ein zentrales Einstellsystem passen Sie die Arbeitstiefe ganz einfach und schnell an.

	<b>Arbeitsbreite</b>	<b>Zinken</b>	<b>Strichabstand</b>	<b>Kraftbedarf</b>
SYNKRO 3030 / 3030 NOVA	3,0 m	11	27 cm	80 kW / 110 PS
SYNKRO 3530 / 3530 NOVA	3,5 m	12	28,5 cm	96 kW / 130 PS
SYNKRO 4030 K / 4030 K NOVA	4,0 m	14	28 cm	110 kW / 150 PS
SYNKRO 5030 K / 5030 K NOVA	5,0 m	18	28 cm	132 kW / 180 PS

## 3- und 4-balkige, gezogene Grubber



Der gezogene Grubber TERRIA steht für ein breites Anwendungsspektrum in der Bodenbearbeitung. Sie haben die Wahl – vom flachen Stoppelsturz bis hin zur krumentiefen Lockerung. Volle Einsatzflexibilität für höchste Anforderungen.



Die Arbeitswerkzeuge des gezogenen Grubbers TERRIA sind symmetrisch entlang der gedachten Mittellinie angeordnet. Ein gleichmäßiges Durcharbeiten des Bodens auch bei flachen Bearbeitungsgängen ist somit gesichert. Durch die optimale Kräfteaufteilung bleibt die Maschine stabil im Boden – dies verhindert ein Aufschaukeln und sorgt somit für eine stets gleichbleibende Arbeitsqualität.

Um einen möglichst engen Wenderadius zu gewährleisten, wurden die Räder in das Arbeitsfeld integriert – eine kompaktere Gesamtlänge ist das Ergebnis. Der TERRIA ist serienmäßig mit einem 2-Radfahrwerk ausgestattet, optional sind die 6 Meter Maschinen mit einem 4-Radfahrwerk verfügbar. Dieses sorgt für eine große Aufstandsfläche und somit beste Bodenschonung.



## Überzeugt auf ganzer Linie

Ein perfektes Anpassen an den Boden ist Voraussetzung für ein gleich tiefes Arbeiten über die gesamte Arbeitsbreite – weil jeder Quadratmeter Boden wertvoll ist. Neben den neu entwickelten Tasträdern sorgt die vollhydraulische Tiefeneinstellung schnell und exakt für das beste Ergebnis.

## Variabler Deichselzylinder

Die Deichsel ist mit einem Hydraulikzylinder versehen, um den Konturen des Feldes in Fahrtrichtung zu folgen. Dieser kann auch mithilfe von Einschwenkclips kraftschlüssig werden, um das Eigengewicht des Grubbers auf die Traktorhinterachse zu übertragen. Das senkt den Treibstoffverbrauch und steigert am Ende des Tages Ihren Profit.

### TERRIA 1030

	Arbeitsbreite	Zinken	Strichabstand	Kraftbedarf
TERRIA 4030	4,0 m	13	31 cm	132 kW / 180 PS
TERRIA 5030	5,0 m	17	29 cm	165 kW / 225 PS
TERRIA 6030	6,0 m	21	29 cm	198 kW / 270 PS

### TERRIA 1040

	Arbeitsbreite	Zinken	Strichabstand	Kraftbedarf
TERRIA 4040	4,0 m	13	31 cm	147 kW / 200 PS
TERRIA 5040	5,0 m	17	29 cm	183 kW / 250 PS
TERRIA 6040	6,0 m	21	29 cm	200 kW / 300 PS

# Schlaue Saatbettbereitung



Unsere Kurzkombinationen FOX und FOX D ermöglichen eine leichtzügige und spritsparende Saatbettbereitung. In Kombination mit einer PÖTTINGER Sämaschine wird das Gespann zu einer kostengünstigen Säkombination.



## FOX Garezinken

- Die FOX ist mit Garezinken in zweireihiger Anordnung ausgestattet und sorgt für ein feinkrümeliges Saatbett.
- Die Zinken sind in drei Positionen verstellbar und eignen sich besonders für leichte bis mittlere Böden und geringe Ernterückstände.
- Optional: Frontstabwalze für exakte Tiefenführung und Erhöhung der Tragfähigkeit auf sehr leichten, sandigen Böden.



## FOX D Scheibenwerkzeug

- Bei der FOX D übernehmen Scheiben die Vorbereitung des Bodens. Diese sind in Gummielementen höhenbeweglich gelagert und eignen sich für den Einsatz bei leicht steinigen Böden.
- Die Scheiben haben einen Durchmesser von 410 mm und verfügen über eine wartungsfreie Lagerung.



## Wirtschaftlichkeit im Fokus

- Bei der Entwicklung der neuen PÖTTINGER Kurzkombinationen wurde großes Augenmerk auf kompakte Abmessungen und Leichtzügigkeit gelegt.
- Rollende Werkzeuge bei FOX D oder gefederte Garezzinken mit Aggressivitätsverstellung bei FOX ermöglichen eine effiziente Saatbettbereitung mit geringen Kosten je ha.

## Höchste Einsatzflexibilität

- In Kombination mit einer PÖTTINGER Sämaschine wird das Gespann zu einer kostengünstigen Säkombi im 3-Punkt-Anbau.
- Zur Einmischung von Ernterückständen in den Boden kann die Maschine auch solo gefahren werden.
- Die Aufnahme der Sämaschine erfolgt entweder am Packer oder mittels HYDROLIFT.
- Kombinierbar mit VITASEM Anbau, VITASEM Aufbau und AEROSEM Sämaschinen



## Bedienkomfort

- Der kurze Anbaubock besitzt eine dreifach ausziehbare, bewegliche Unterlenker-Anbaulasche.
- Zusätzlich vereinfachen zwei unterschiedliche Oberlenkerpositionen den Anbau und das Anpassen an jeden Traktor.

## Leichtzügigkeit

- Der Einsatz von kleineren Traktoren wird für eine spritsparende und effiziente Saatbettbereitung ermöglicht.

# Schlaue Saatbettbereitung





## Die ideale Maschine für Mulchsaat

Die leichte Anbaumaschine ist ideal für den Einsatz auf leichten bis mittleren Böden mit geringen Ernterückständen. Durch die Kombinationsmöglichkeit mit einer Sämaschine wird die Kurzkombination FOX zum echten Multitalent. Dadurch entsteht eine kostengünstige Mulchsaatkombination.

## Beste Arbeitsergebnisse garantiert

Markenzeichen unserer FOX Kurzkombinationen, ausgestattet mit Garezzinken oder Scheiben, ist die kurze Bauart. Mit diesen Säkombinationen können Sie auch hohe Arbeitsgeschwindigkeiten erreichen. Garezzinken sorgen auf leichten, sandigen Böden für ein feinkrümeliges Saatbett. Wenn auch organische Masse einzuarbeiten ist, sind die Scheiben der FOX D Ihre richtige Wahl.



## Nachläufer – Sie haben die Wahl

Je nach Bodentyp bietet PÖTTINGER ein breit gefächertes Nachläuferprogramm für Ihr perfektes Arbeitsergebnis mit der gewünschten Krümelstruktur. Das gesamte Walzenprogramm zeichnet sich durch exakte Verarbeitung und robuste Bauweise aus. Die einfache, zentrale Verstellung aller Abstreifer ist serienmäßig verfügbar.



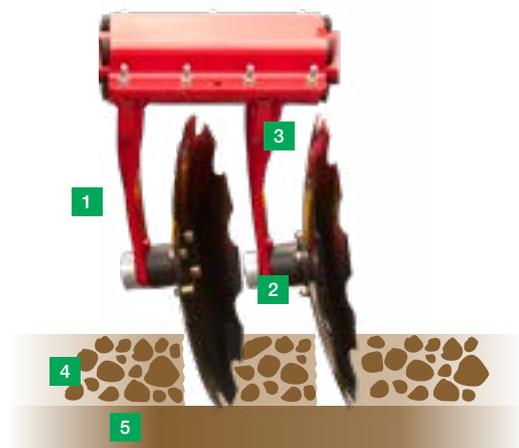
	<b>Arbeits- &amp; Transportbreite</b>	<b>Werkzeuge</b>	<b>Werkzeugabstand</b>	<b>Arbeitstiefe</b>	<b>Kraftbedarf</b>
FOX 300	3,0 m	19	15,5 cm	3 – 8 cm	55 kW / 75 PS
FOX 300 D	3,0 m	22	13 cm	3 – 8 cm	55 kW / 75 PS
FOX 400	4,0 m	25	15,5 cm	3 – 8 cm	74 kW / 100 PS
FOX 400 D	4,0 m	30	13 cm	3 – 8 cm	74 kW / 100 PS

# Den Boden beleben



Die Kurzscheibenegge TERRADISC wurde für den Stoppelsturz und zur allgemeinen Saatbettbereitung entwickelt. Die kompakte Bauweise sowie die aggressive Scheibenstellung sorgen für sicheren Einzug und gute Durchmischung der Ernterückstände.

- 1 Perfekter Einzug durch aggressive Scheibenstellung
- 2 Verstopfungsfreies Arbeiten durch große Freiräume
- 3 Hohe Lebensdauer aufgrund vergüteter und geschmiedeter Teile
- 4 Bearbeiteter Boden – gleichmäßiger Bearbeitungshorizont und sicheres Durchschneiden
- 5 Unbearbeiteter Boden



## Intensives Durchmischen

Das bewährte PÖTTINGER TWIN Arm System: zwei massive, geschmiedete Tragarme sind jeweils auf einer sehr breiten Klemmschale verschweißt. Das bewirkt, dass die Scheiben immer die Position und Einstellung beibehalten. Ein gleichmäßiger Bearbeitungshorizont wird sowohl bei flacher, als auch tiefer Bearbeitung erreicht. Perfektes Einzugsverhalten ist garantiert. Die intensive Durchmischung erfolgt auch bei harten, trockenen Bedingungen und großen Ernterückständen zuverlässig.



## TERRADISC – starre Kurzscheibeneggen

Die kurze Bauart ist ein wesentliches Markenzeichen der PÖTTINGER Kurzscheibeneggen. Arbeitstiefen von 3 bis 12 cm sind möglich. Die versetzte Anordnung der aggressiv gestellten Arbeitswerkzeuge sorgt für ein gut durchmischtes Boden-Stroh-Gemenge.

	<b>Arbeitsbreite</b>	<b>Scheiben</b>	<b>Scheibendurchmesser</b>	<b>Kraftbedarf ab</b>
TERRADISC 3001	3,0 m	24	580 mm	70 kW / 95 PS
TERRADISC 3501	3,5 m	28	580 mm	85 kW / 115 PS
TERRADISC 4001	4,0 m	32	580 mm	100 kW / 135 PS



## TERRADISC K / T – klappbare / gezogene Kurzscheibeneggen

TERRADISC K – mit einer Arbeitsbreite von 4 bis 6 m und erhöhter Wendigkeit durch Dreipunktanbau. TERRADISC T werden von einem Transportfahrwerk getragen.

	<b>Arbeitsbreite</b>	<b>Scheiben</b>	<b>Scheibendurchmesser</b>	<b>Kraftbedarf ab</b>
TERRADISC 4001 K / T	4,0 m	32	580 mm	100 kW / 135 PS
TERRADISC 5001 K / T	5,0 m	40	580 mm	125 kW / 170 PS
TERRADISC 6001 K / T	6,0 m	48	580 mm	140 kW / 190 PS

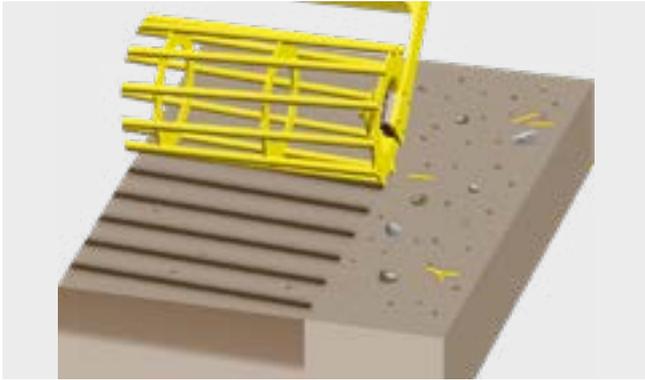


## TERRADISC T – gezogene Kurzscheibeneggen

TERRADISC T – mit einer Arbeitsbreite von 8 bis 10 m. TERRADISC T werden von einem Transportfahrwerk getragen. Dadurch wird Ihr Traktor-Hubwerk geschont und die Bodenverdichtung am Vorgewende verringert.

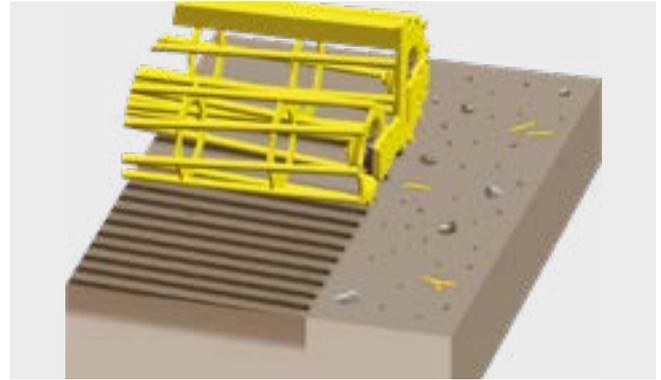
	<b>Arbeitsbreite</b>	<b>Scheiben</b>	<b>Scheibendurchmesser</b>	<b>Kraftbedarf ab</b>
TERRADISC 8001 T	8,0 m	64	580 mm	198 kW / 270 PS
TERRADISC 10001 T	10,0 m	80	580 mm	265 kW / 360 PS

# Nachlaufwalzen



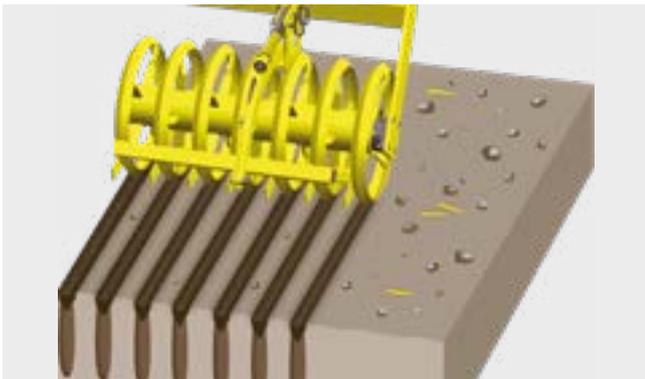
## Rohrstabwalze

Die Rohrstabwalze ist der ideale Nachläufer wenn Sie trockene, nicht klebrige Böden bearbeiten. Die Walze ist mit starken Stäben für eine optimale Rückverfestigung ausgestattet.



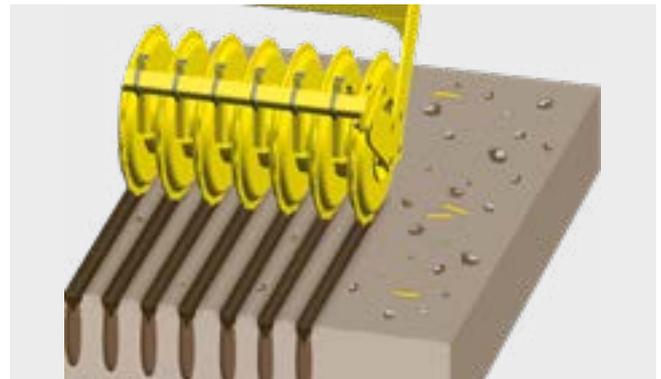
## Doppel-Rohrstabwalze

Die Doppel-Rohrstabwalze sorgt durch die Pendelfunktion für optimale Bodenanpassung und Krümelung.



## Schneidringwalze

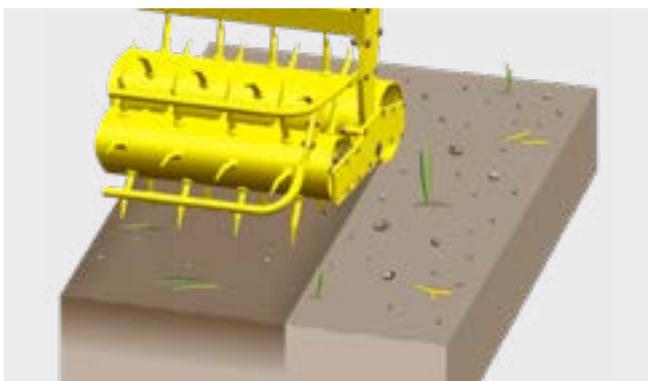
Bei der Schneidringwalze erzielen Sie eine streifenweise Rückverfestigung. Dadurch kann das Wasser besser aufgenommen werden. Die richtige Wahl, wenn Sie trockene, schwere Böden bearbeiten.



## Schneidpackerwalze

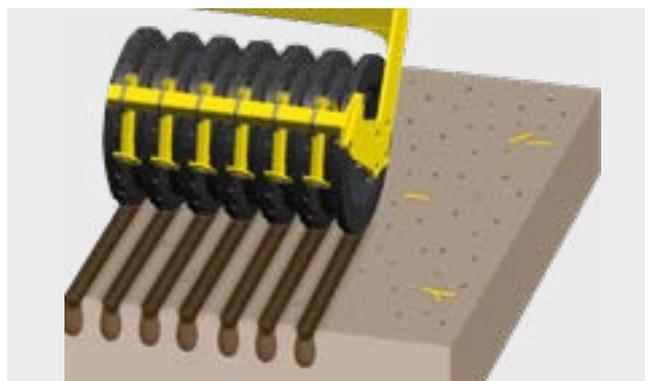
Die Walze hinterlässt eine streifenweise Rückverfestigung: Förderung der Wasseraufnahme und Atmungsaktivität des Bodens. Die ideale Walze, wenn der Boden steinig und feucht ist.

# Grubber / Scheibeneggen



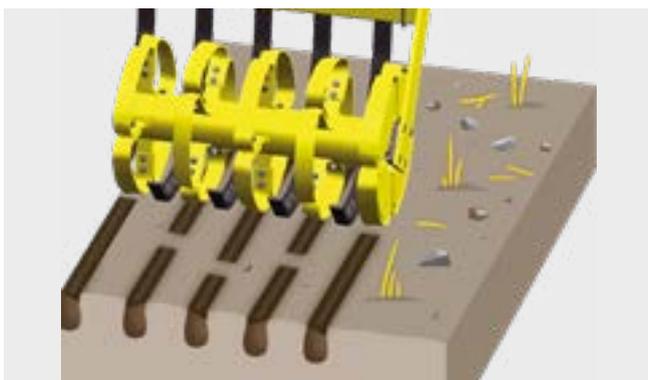
## Pendel-Rotopack

Die Rotopack-Walzen mischen besonders intensiv – für leichte bis schwere Böden. Beikraut wird entwurzelt und an die Oberfläche befördert.



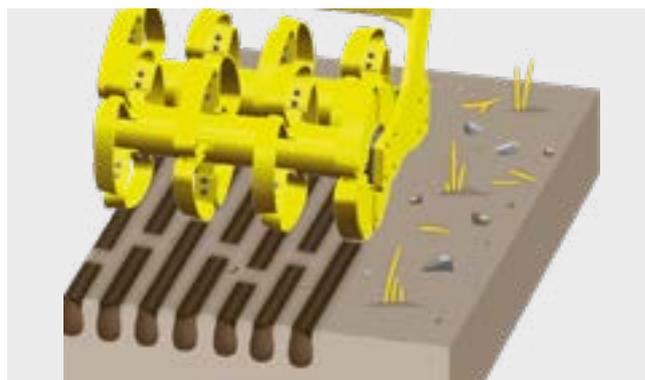
## Gummipackerwalze

Die perfekte Walze für stark wechselnde Böden. Speziell für den Einsatz mit gezogenen Geräten mit guter Tragfähigkeit. Das spezielle Profil ermöglicht eine streifenweise Rückverfestigung.



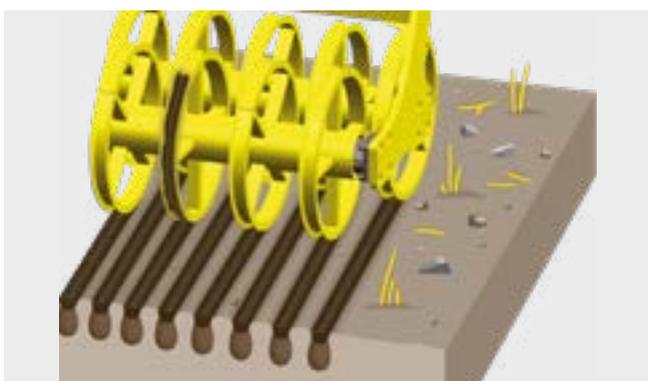
## CONOROLL Walze

Aufgrund der Form der CONOROLL versickert das Regenwasser im Bodenprofil der Walze. Wasser fließt nicht unkontrolliert ab. Eine ideale Walze für schwere bis mittelschwere Böden.



## TANDEM CONOROLL Walze

Aufgrund zwei Walzen überzeugt die TANDEM CONOROLL mit einer guten Tragfähigkeit. Dadurch ist sie auch für leichte Böden geeignet. Ein problemloser Einsatz ist auch bei Steinbesatz garantiert.



## TANDEM U-Profil Walze

Die U-Profile füllen sich während der Arbeit mit Erde. Der direkte Erd-Erd-Kontakt sorgt für eine schonende, streifenweise Rückverfestigung und guten Eigenantrieb. Ein Nachläufer mit hoher Tragfähigkeit, auch für leichte Standorte.

# Multitalent für den Ackerbau



Vom Stoppelsturz zur Mulchsaat mit Aufbausämaschinen VITASEM ADD oder AEROSEM ADD. Innerhalb weniger Minuten entsteht aus der gezogenen TERRADISC Scheibenegge eine wirtschaftliche, voll funktionstüchtige Mulchsaatmaschine.



## Wirtschaftlich arbeiten

Bei der MULTILINE handelt es sich um eine gezogene Maschine. Daraus resultiert eine geringe Hinterachsbelastung am Traktor und ermöglicht eine hohe Flächenleistung auch mit kleineren Traktoren.

## Stabilität beim Transport

Am Vorgewende und beim Transport werden TERRADISC MULTILINE von dem Reifenpacker getragen und das Gewicht auf die gesamte Arbeitsbreite verteilt. Der Reifenpacker sorgt für eine hohe Stabilität auf der Straße.

# Konzept MULTILINE



## Anhängen leicht gemacht

- Deichsel mit Unterlenkeranhangung
- Die Steuerung des Hubwerks der Ausrüstung MULTILINE erfolgt über ein doppeltwirkendes Steuergerät.
- Einfach und rasch kombinierbar mit Aufbausämaschine VITASEM ADD oder AEROSEM ADD

## TEGOSEM 200 auf Multiline

- Gleichmäßige Verteilung des Saatgutes
- Elektrische Dosierung mit zwei serienmäßigen unterschiedlichen Säwellen (Fein-, Grobdosierung)
- Bequeme Bedienung über ein Bedienterminal
- Sensoren am Fahrwerk sorgen für Dosierstart und -stopp

	<b>Arbeitsbreite</b>	<b>Transportbreite</b>	<b>Scheiben</b>	<b>Scheiben- durchmesser</b>	<b>Scheiben- abstand</b>	<b>Kraftbedarf</b>
TERRADISC 3001 MULTILINE	3,0 m	3,0 m	24	580 mm	125 mm	70 kW / 95 PS
TERRADISC 4001 MULTILINE	4,0 m	4,0 m	32	580 mm	125 mm	100 kW / 135 PS

# In einem Arbeitsschritt



Das Zwischenfrucht-Säaggregat TEGOSEM kombiniert die Bodenbearbeitung und die Ausbringung von Zwischenfrüchten in einem Arbeitsschritt, und sorgt so für Zeit- und Kostenersparnis. Die TEGOSEM ist sowohl mit LION Kreiseleggen, mit FOX Kurzkombinationen, mit TERRADISC Scheibeneggen, als auch mit SYNKRO Grubbern sowie TERRASEM Mulchsaatmaschinen kombinierbar. Der Einsatz des Säaggregates ist auf Dreipunktmaschinen und gezogenen Maschinen möglich.



## Serienmäßige Ausstattung und Bedienung

- Säwellenregelung und -überwachung sowie Ausbringmenge elektronisch einstellbar
- Vordosierfunktion und Vorgewendemanagement
- Abdrehprobe – Abdrehen auf Knopfdruck
- Restmengenentleerung und Entleerungsfunktion
- Füllstandssensor
- DGPS Sensor für Geschwindigkeitssignal
- Sensoren am Oberlenker bzw. Fahrwerk für Dosierstart und -stopp
- Sicherer Aufstieg durch Bedienplattform
- Feinsärad und Grobsärad

## Ihre Vorteile TEGOSEM auf LION im Überblick

- Bodenbearbeitung und Aussaat in einer Überfahrt
- Rasche und kostengünstige Aussaat von Zwischenfrüchten
- Saateinwurf wahlweise vor oder nach dem Nachläufer
- Die Auslässe sind nah am Nachläufer montiert, was einen gleichmäßigen Saataufgang garantiert
- Beladesteg mit Halterung für komfortables und sicheres Befüllen
- Nachrüstbar auf alle bestehenden Nachläufer

# Zwischenfrucht-Säaggregat



## Exakte Ausbringung

Mit der TEGOSEM wird das Saatgut gleichmäßig verteilt. Die Dosierung wird elektrisch angetrieben. Serienmäßig ermöglichen zwei unterschiedliche Säwellen die exakte Dosierung des Saatguts (Fein-, Grobdosierung), selbst bei geringen Aussaatmengen. Dafür sind acht Auslässe für die Saatgutverteilung verantwortlich.

## Verlässliche Saatgutverteilung

Die Saatgutverteilung erfolgt pneumatisch über Verteilbleche. Das garantiert ein windunabhängiges und punktgenaues Ausbringen des Saatgutes. Die Verteilbleche sind mittels Verdrehen der Wellen im Winkel einstellbar. Der Gebläseantrieb erfolgt bis 4,0 m Arbeitsbreite elektrisch, und ab 5,0 m Arbeitsbreite hydraulisch.

## Kombinierbarkeit der TEGOSEM:

	Für Maschinen Type	Traktorabau	Gebläseantrieb	Box-Platzierung	Box Volumen (Liter)	Gewicht
TEGOSEM 200	LION 303 / 353 / 3002 / 4002 FOX 300 / 400 FOX 300 D / 400 D	starr im Dreipunkt	elektrischer Gebläseantrieb	Nachläufer	200	145 kg
TEGOSEM 200	SYNKRO 2520 SYNKRO 3020/3030 SYNKRO 3530	starr im Dreipunkt	elektrischer Gebläseantrieb	Nachläufer	200	125 kg
TEGOSEM 200	TERRADISC 3001 TERRADISC 3501 TERRADISC 4001	starr im Dreipunkt	elektrischer Gebläseantrieb	Nachläufer	200	125 kg
TEGOSEM 200	TERRADISC 4001	klappbar im Dreipunkt	elektrischer Gebläseantrieb	mittiger Halter TD	200	125 kg
TEGOSEM 200	TERRADISC 5001 TERRADISC 6001	klappbar im Dreipunkt	hydraulischer Gebläseantrieb	mittiger Halter TD	200	135 kg
TEGOSEM 500	TERRADISC 4001 TERRADISC 5001 TERRADISC 6001	klappbar gezogen	hydraulischer Gebläseantrieb	Deichsel	500	240 kg
TEGOSEM 500	TERRASEM C CLASSIC TERRASEM R / C TERRASEM R / C FERTILIZER	starr / klappbar gezogen	hydraulischer Gebläseantrieb	Deichsel	500	240 kg

# Ideale Keimvoraussetzung



Intensives Zerkleinern für beste Krümelung und gute Durchmischung sind die Vorzüge der PÖTTINGER Kreiseleggen. In Kombination mit einer PÖTTINGER Sämaschine entsteht ein schlagkräftiges und wirtschaftliches Gespann für Ihre perfekte Aussaat.



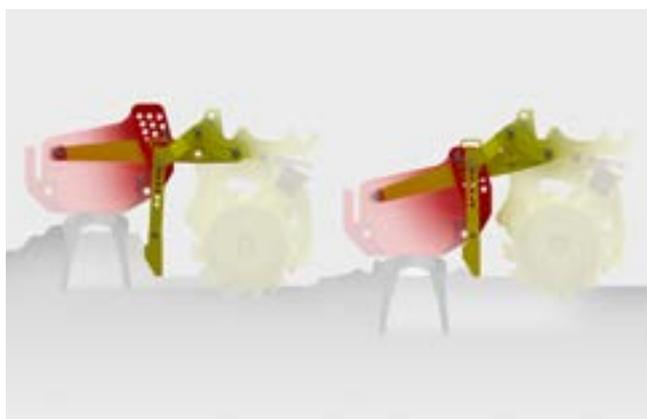
## Der Kreiselantrieb – das Herzstück

- Starkwandige Getriebewanne aus Feinkornstahl – besonders verwindungsfest
- Großdimensionierte Zahnräder direkt über der Lagerung
- Lange Innenverzahnung für fixen Sitz auf der Kreiselwelle
- Lagergehäuse mit dem Mittensteg und Gehäuseboden verschweißt; exakte Achsabstände von Kreisel zu Kreisel
- Direkte Kraftübertragung vom Getriebe auf die Stirnräder
- Kegelrollenlager mit robustem, einteiligem Lagergehäuse
- Die unteren Lager sitzen nahe am Zinkenträger
- Großer Abstand zwischen oberem und unterem Lager, dadurch geringere Belastung



## Integrierte Zinkenträger

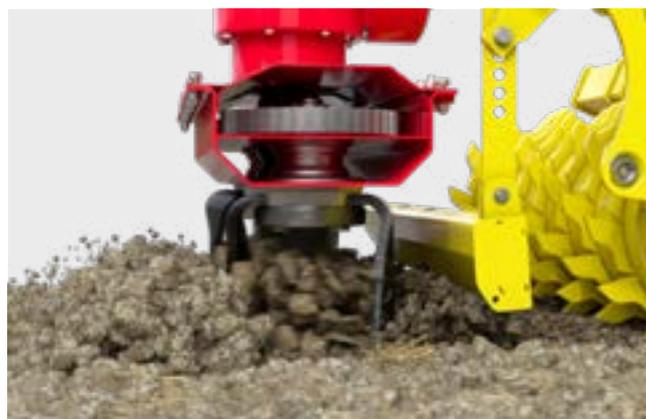
- Durch den integrierten Zinkenträger ins Gehäuse werden keine Steine eingeklemmt und das Umwickeln von Ernterückständen vermieden
- 15 bzw. 18 mm starke, vergütete Zinken mit nur zwei Schrauben zentral befestigt – servicefreundlich
- Zinken-Schnellwechsel (optional)
- Bolzen und Klappstecker sind vor Schmutz und Selbstlösung geschützt



## Prallschienenanlenkung liefert Einsatzsicherheit und Arbeitskomfort

Die Prallschiene wird automatisch, an die jeweilige Arbeitstiefe angepasst, mitverstellt.

- Immer perfekt eingestellte Prallschiene durch Direktanlenkung an den Nachläufer
- Keine Nachjustierung notwendig



## Beste Krümelung

- Perfektes Zusammenspiel von Zinke und Prallschiene für beste Krümelung
- Abgeschrägtes Vorderteil – die Erde kann ungehindert abfließen; ein Aufstauen wird somit verhindert
- Optimale Durchmischung und Krümelung im Saathorizont – auf der gesamten Arbeitsbreite



## Effektivität auf der gesamten Arbeitsbreite

Alle Säschare laufen immer auf bearbeitetem Boden – auch im äußersten Randbereich. Somit wird die angegebene Arbeitsbreite bei den LION Kreiseleggen exakt eingehalten und bearbeitet:

- LION 3,0 m -> Effektive Arbeitsbreite 2,99 m
- LION 4,0 m -> Effektive Arbeitsbreite 3,99 m
- LION 5,0 m -> Effektive Arbeitsbreite 4,99 m
- LION 6,0 m -> Effektive Arbeitsbreite 5,99 m

# Ideale Keimvoraussetzung





## LION Kreisleggen in starrer Ausführung

Einfacher Anbau an unterschiedliche Traktoren mit unterschiedlichen Reifendurchmessern.

- Werkzeuglos ausziehbare Unterlenkerlaschen
- Immer die ideale Einstellung der Gelenkwellenüberlappung
- Pendelmöglichkeit der Unterlenkerwippen zwischen Traktor und Kreislegge

	Arbeitsbreite	Kreisel	Zinken	Kraftbedarf bis
Kreisleggen bis 140 PS				
LION 253 CLASSIC	2,50 m	8	18 x 340 mm	103 kW / 140 PS
LION 303 CLASSIC	3,00 m	10	18 x 340 mm	103 kW / 140 PS
LION 303.12 CLASSIC	3,00 m	12	15 x 330 mm	103 kW / 140 PS
Kreisleggen in mittelschwerer Ausführung				
LION 303	3,00 m	10	18 x 340 mm	132 kW / 180 PS
LION 303.12	3,00 m	12	15 x 330 mm	132 kW / 180 PS
LION 353.14	3,50 m	14	15 x 330 mm	147 kW / 200 PS
LION 403	4,00 m	14	18 x 340 mm	147 kW / 200 PS
Kreisleggen in schwerer Ausführung				
LION 3002	3,00 m	10	18 x 340 mm	184 kW / 250 PS
LION 4002	4,00 m	14	18 x 340 mm	184 kW / 250 PS



## LION Kreisleggen in klappbarer Ausführung

Die neuen klappbaren LION C Modelle – für perfekten Anbau an den Traktor mit beweglicher Unterlenkerwippe

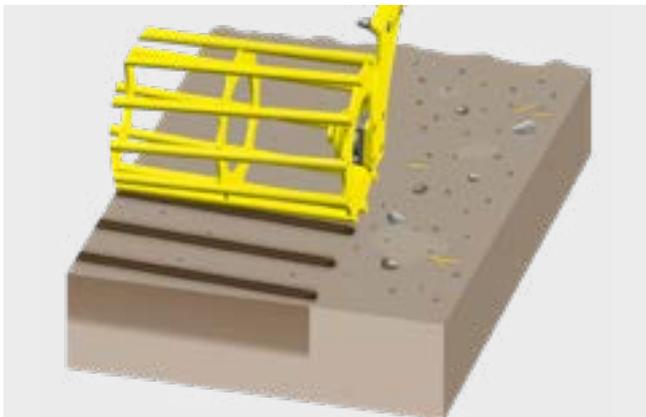
- Kompakte Bauweise – Klapprahmen direkt auf Kreiselbalken montiert
- Abstellen der Kreislegge hochgestellt möglich – für maximale Platzeinsparung
- Für zusätzliche Einsatzsicherheit und Arbeitskomfort:  
Temperaturüberwachung und hydraulische Tiefeneinstellung optional (auch in Kombination mit den PÖTTINGER Fronttank-Modellen AEROSEM F)

	Arbeitsbreite	Kreisel	Zinken	Kraftbedarf bis
Kreisleggen in klappbarer Ausführung				
LION 403 C	4,00 m	16	15 x 330 mm	235 kW / 320 PS
LION 503 C	5,00 m	20	15 x 330 mm	235 kW / 320 PS
LION 6002 C	6,00 m	20	18 x 340 mm	368 kW / 500 PS

# Nachlaufwalzen



Je nach Bodentyp bietet PÖTTINGER ein breit gefächertes Nachläufer-Programm für ein perfektes Arbeitsergebnis mit der gewünschten Krümelstruktur. Das gesamte Walzenprogramm zeichnet sich durch exakte Verarbeitung und robuste Bauweise aus.

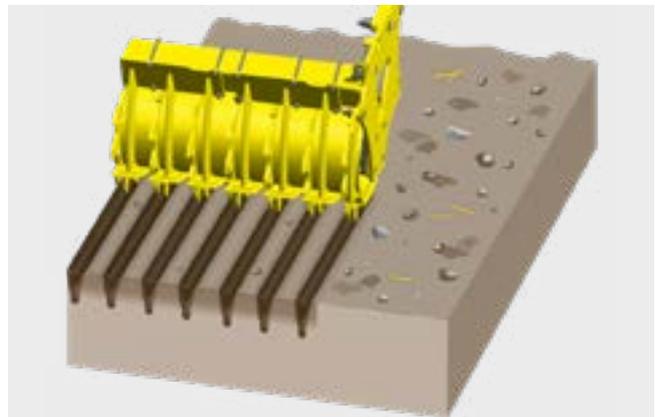


## Rohrstabwalze

Die ideale Walze für die Bearbeitung von trockenen, nicht klebrigen Böden. Die Walze ist mit starken Stäben für eine optimale Rückverfestigung ausgestattet.

Durchmesser: 420 mm, acht Stäbe

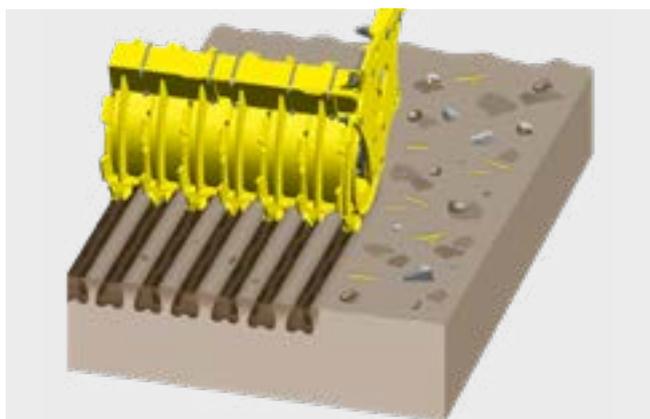
Durchmesser: 540 mm, elf Stäbe



## Zahnpackerwalze

Dieser Allrounder ist für alle Bodenarten geeignet. Die Walze hinterlässt ein optimal rückverfestigtes Saabett mit lockerer Feinerde im Sähorizont. Die Abstreifer sitzen knapp über dem Bearbeitungshorizont. Daher werden auch bei nassen Verhältnissen keine groben Schollen hochgehoben – eine optimale Kapillarwirkung für den Saaterfolg bleibt erhalten. Die Zähne sind durchgehärtet, beschichtete Abstreifer sind auf Wunsch erhältlich.

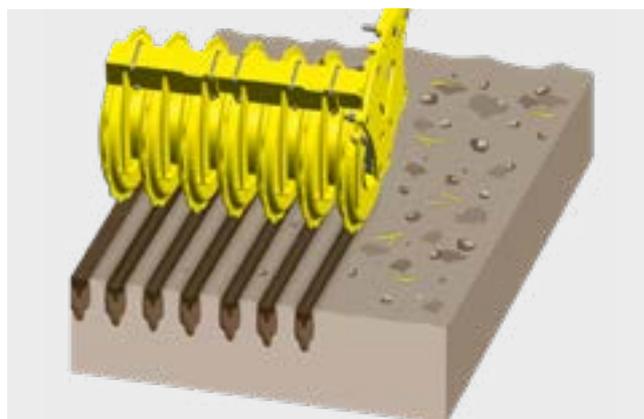
Durchmesser: 420, 500 und 550 mm



## Krumenpackerwalze

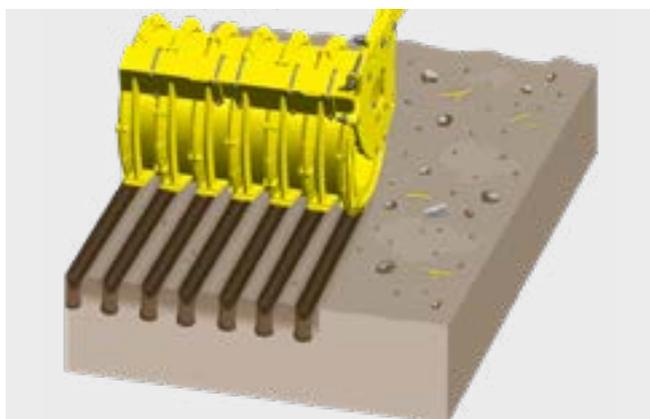
Die Zähne sind nach links und rechts geschränkt angeordnet. Diese Walze ist für schwere, tonhaltige Böden geeignet. Das Arbeitsergebnis ist eine tiefgründige Rückverfestigung mit einer lockeren Krümelung im oberen Bodenhorizont. Beschichtete Abstreifer (Serie) verhindern ein Verkleben der Walze.

Durchmesser: 525 mm



## Schneidpackerwalze

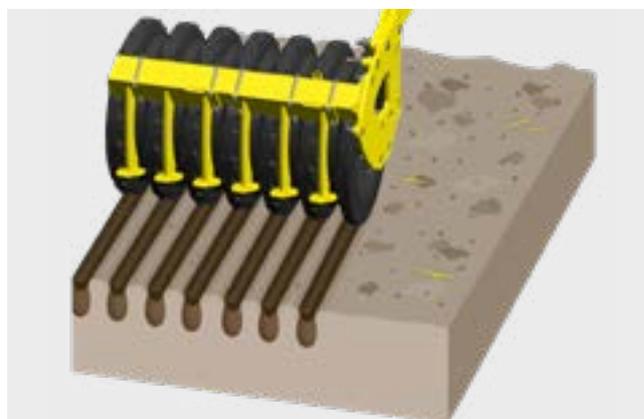
Die seitlich geschlossenen Packerringe haben 550 mm Durchmesser und pro Meter Arbeitsbreite sind acht Ringe angeordnet. Die Walze bewirkt eine streifenförmige Rückverfestigung zur Förderung der Wasseraufnahme und Atmungsaktivität des Bodens. Ideal für steinige, feuchte Bodenverhältnisse und bei viel organischer Masse. Ernterückstände bleiben an der Bodenoberfläche und schützen den Boden vor dem Austrocknen. Beschichtete Abstreifer (Serie) verhindern ein Verkleben der Walze.



## Prismenpackerwalze

Prismenringe mit 12,5 oder 15 cm Abstand. Diese Walze kommt mit allen Einsatzbedingungen zurecht, auch mit steinigen Verhältnissen und größeren Mengen von Ernterückständen. Die streifenförmige Rückverfestigung fördert die Wasseraufnahme und Atmungsaktivität des Bodens im weniger vorverdichteten Zwischenringbereich. Beschichtete Abstreifer (Serie) verhindern ein Verkleben der Walze.

Durchmesser: 500 mm und 600 mm



## Gummipackerwalze

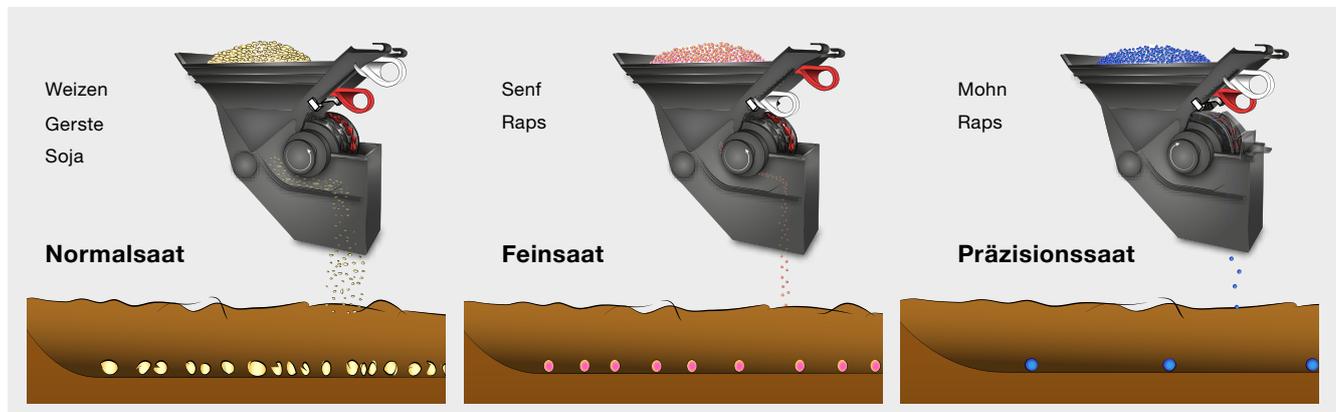
Diese Walze ist für stark wechselnde Böden ideal. Speziell für den Einsatz mit gezogenen Geräten geeignet, die mit der Tragfähigkeit der anderen Walzen an ihre Grenzen stoßen. Der Durchmesser von 585 mm und die spezielle Profilierung ermöglichen eine streifenweise Rückverfestigung. Beschichtete Abstreifer (Serie) verhindern ein Verkleben der Walze.

# Gleichmäßige Saatgutablage



Die mechanischen Sämaschinen von PÖTTINGER überzeugen durch höchste Funktionalität, Betriebssicherheit und Leistungsfähigkeit. Ein einzigartiges Dosiersystem, eine gleichmäßige Saatgutablage und komfortable Bedienung sind Markenzeichen die Ihnen die Arbeit erleichtern.

## Multisäsystem 3 in 1



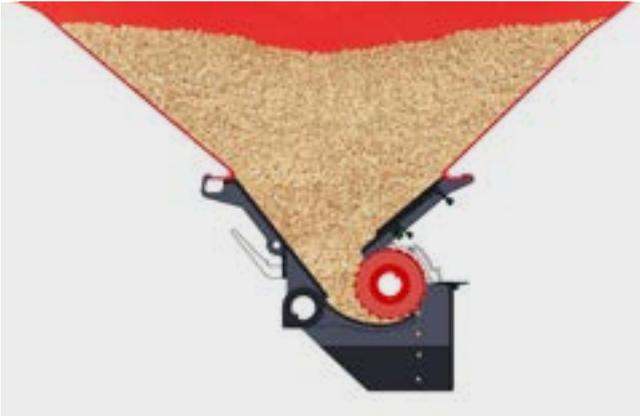
### Maximale Einsatzflexibilität mit Multifunktions-Dosierung

- Multisäsystem für Aussaatmengen zwischen 0,5 (Mohn) und 450 kg/ha
- Dreireihiges Multifunktions-Särad mit versetzt angeordneten Nockenreihen
- Einreihiges Feinsärad durch Steg getrennt
- Schieber für schnelle Umstellung von Normal- auf Feinsaat – kein Reduziereinsatz notwendig
- Einfaches Ändern der Reihenabstände durch Schließen der Schieber

### Einzigartiges Prinzip: perfekte Kornlängsverteilung

- „Oberaussaat“ als Option: kommt bei Raps und anderen Feinkorngütern der Einzelkornaussaat sehr nahe
- Die Drehrichtung der Säwelle wird verändert – einfaches Umstecken am Seitenantrieb
- Kleine Mulden auf der Rückseite der Säradnocken entnehmen nur ein Saatkorn und lassen es über Kopf in den Saattrichter fallen

# Mechanische Sämaschinen



## Zuführung bis zum letzten Korn für hohe Wirtschaftlichkeit

- Trichterförmige Auslässe über den Särädern bewirken eine vollständige Entleerung
- Exakte Zuführung zum Schar
- Gleichmäßige Beschickung auch am Hang



## Perfekte Saatrille – exakte Tiefenführung

- Die rotierenden Abstreifer sind einstellbar und reinigen zuverlässig
- Ein großer, seitlicher Durchgang und Scharschritt von 300 mm macht die Maschine unempfindlich gegen große Klumpen und Ernterückstände
- Optional mit Tiefenführungsrolle für perfektes Halten der gewünschten Saattiefe



## Durchdachtes Einscheibenscharsystem

- Das schrägläufige Scheibenschar mit einem Durchmesser von 320 mm ist universal einsetzbar und eignet sich sowohl für Mulchsaat sowie bei viel organischer Masse.
- Das Scheibenschar öffnet den Boden und der verschleißbeständige Gussteil formt die Saatrille und räumt Pflanzenreste aus dem Korn-Ablagebereich. Ein gleichmäßiger Saataufgang wird dadurch garantiert.



## DUAL DISC Doppelscheibenschar

- Aufbausämaschinen VITASEM ADD sind mit DUAL DISC 350 mm großen Doppelscheibenscharen ausgestattet.
- Alle Schare werden für eine gleichmäßige Ablagetiefe über Druckrollen geführt – Druckrollen-Durchmesser 330 mm.
- Der Scharschritt von 300 mm garantiert einen großen Durchgang und störungsfreien Materialfluss, auch bei viel organischer Masse.
- Die gleich langen Saathebel sorgen für konstanten, gleichmäßigen Scharndruck.
- Zentrale Scharndruckverstellung.
- Komfortable Tiefeneinstellung.

# Gleichmäßige Saatgutablage



# Mechanische Sämaschinen



## Höchster Bedienkomfort

Die Anbausämaschinen VITASEM können Sie solo oder in Kombination mit Bodenbearbeitungsgeräten einsetzen. Dank der sehr geringen Befüllhöhe ist die Maschine ohne Mühe einfach befüllbar.

	Arbeitsbreite	Saatkasten	Reihen	Reihenabstand
VITASEM 252 CLASSIC	2,50 m	360 l	21	12 cm
VITASEM 252	2,50 m	480 l	21	12 cm
VITASEM 302 CLASSIC	3,00 m	450 l	25	12 cm
VITASEM 302	3,00 m	600 l / 1000 l	25 / 21	12 / 14,3 cm
VITASEM 402	4,00 m	850 l / 1400 l	33 / 27	12 / 14,8 cm



## Maximale Einsatzflexibilität

Die Aufbausämaschinen VITASEM A lassen sich rasch und einfach auf das Bodenbearbeitungsgerät montieren und demontieren. Bei der Arbeit am Feld stützt sich die Sämaschine immer direkt auf der Walze ab.

Die Kreiselegge bleibt damit frei beweglich.

Die VITASEM A CLASSIC Modelle sind leichter und daher für kleinere Betriebe und 4-Zylinder-Traktoren geeignet.

	Arbeitsbreite	Saatkasten	Reihen	Reihenabstand
VITASEM 252 A CLASSIC	2,50 m	360 l	20	12,5 cm
VITASEM 252 A	2,50 m	480 l	20	12,5 cm
VITASEM 302 A CLASSIC	3,00 m	450 l	24	12,5 cm
VITASEM 302 A	3,00 m	600 l / 1000 l	24 / 20	12,5 / 15 cm
VITASEM 302 ADD	3,00 m	600 l / 1000 l	24 / 20	12,5 / 15 cm
VITASEM 402 A	4,00 m	850 l / 1400 l	32 / 26	12,5 / 15 cm
VITASEM 402 ADD	4,00 m	850 l / 1400 l	32 / 26	12,5 / 15 cm

# Bester Saataufgang



Das einzigartige AEROSEM Sämaschinen-Konzept von PÖTTINGER vereint die Aussaat von Getreide und Mais. Die präzise arbeitende, universelle Dosierung und die perfekten Scharsysteme garantieren ein exaktes Ablegen des Saatgutes.



## INTELLIGENT DISTRIBUTION SYSTEM – Flexibilität die sich auszahlt



Das neu entwickelte Verteilungssystem IDS steuert alle Auslässe über das BUS-SYSTEM. Das eröffnet völlig neue Möglichkeiten der Saatzeilen- und Fahrgassenschaltung. In Verbindung mit POWER CONTROL oder ISOBUS am Traktor und dem elektrischen Dosierantrieb sind somit der Freiheit beim Arbeiten keine Grenzen gesetzt.

## PRECISION COMBI SEEDING – All-in-one – Flexibilität pur



PCS integriert die Einzelkorn-Sätechnik in eine pneumatische Sämaschine und macht Sie unabhängig vom Einzelkorn-Sägerät. Das bedeutet mehr Flexibilität und mehr Wirtschaftlichkeit bei der Arbeit.

# Pneumatische Sämaschinen



## Exakte Kornzahl in jeder Reihe

Bei Fahrgassenschaltung wird das Saatgut der geschlossenen Reihen in den Saatgutsstrom zurückgeführt. Damit in den offenen Reihen die Saatstärke trotzdem gleich ist, reduziert der elektrische Dosierantrieb aliquot die Saatmenge.

- Völlig konstante Kornzahl in jeder Reihe
- Gleichmäßige Bestandsentwicklung
- Bis zu 6 % Saatguteinsparung

## Beliebige Wahl von:

- Reihenabstand
- Fahrgassenweiten
- Spurbreiten
- Sonderfahrgassenschaltung
- Doppelfahrgassensystemen
- Halbseitenabschaltung links und rechts
- Section Control Teilbreitenschaltung

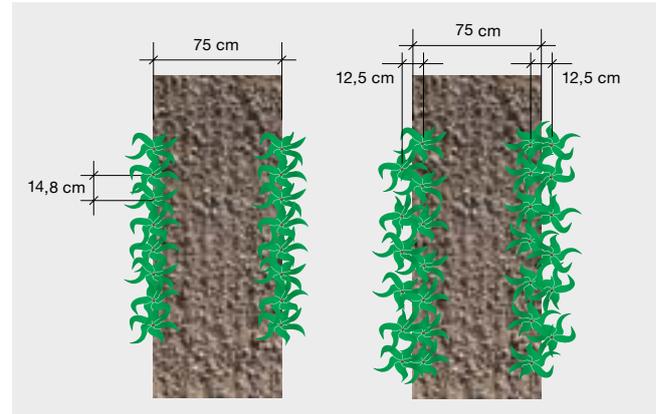


## AEROSEM A – pneumatische Aufbausämaschinen

Für die Getreideaussaat stehen Schleppschare, Einscheibenschare oder DUAL DISC Doppelscheibenschare zur Verfügung. PCS integriert die Einzelkorn-Sätechnik in eine pneumatische Sämaschine und macht Sie unabhängig vom Einzelkorn-Sägerät. Das bedeutet mehr Flexibilität und mehr Wirtschaftlichkeit bei der Arbeit.

	Arbeitsbreite	Reihenabstand	Schardruck / Schar	Kraftbedarf
AEROSEM 3002 A	3 m	12,5 / 15 cm	bis 25 kg	81 kW / 110 PS
AEROSEM 3002 ADD	3 m	12,5 / 15 cm	bis 50 kg	103 kW / 140 PS
AEROSEM 3502 A	3,5 m	12,5 cm	bis 25 kg	92 kW / 125 PS
AEROSEM 3502 ADD	3,5 m	12,5 cm	bis 50 kg	121 kW / 165 PS
AEROSEM 4002 A	4 m	12,5 / 15 cm	bis 25 kg	103 kW / 140 PS
AEROSEM 4002 ADD	4 m	12,5 / 15 cm	bis 50 kg	140 kW / 190 PS

# Mais in Einzelkorn



## PRECISION COMBI SEEDING

Eine Sämaschine für:

- Getreide
- Mais / Mais mit Dünger / Mais mit Untersaat

Ihre Vorteile:

- Ausweiten des Einsatzspektrums – hohe Flexibilität
- Reduktion der Investitions- und Fixkosten durch Kombination von Drillsaat und Einzelkornsaat
- Mehrfachnutzen der Maschinenkombination

## AEROSEM PCS – DUPLEX SEED

Maisaussaat in Doppelreihe

- Mit 12,5 cm Abstand in der Doppelreihe und 75 cm Abstand zwischen den Doppelreihen
- Der doppelte Längsabstand in der Reihe sorgt für eine bessere Standraumverteilung der Maispflanzen
- Leistungssteigerung bei der Aussaat durch höhere Fahrgeschwindigkeit bei gleichbleibender Genauigkeit
- Ertragssteigerung bei Silomais und Körnermais bis 5,5 % möglich.



## Exakte Kornvereinzelung

Die Einzelkorn-Dosierelemente sind unterhalb des Saattanks angeordnet. Die hydraulisch angetriebenen Elemente sorgen für eine exakte, mechanische Vereinzelung der Körner. Der Luftstrom fördert das Saatgut zum Säschar, auf dem Weg dorthin überwacht ein optischer Sensor die Längsverteilung in der Reihe.

- Einfache Einstellung der Kornanzahl je Hektar
- Genaue Aufzeichnung der Kornlängsverteilung

## Perfekt eingebettet für gleichmäßigen Saataufgang

Die DUAL DISC Schare mit integriertem Saattrillenformer bilden eine exakte Saattrille. Eine Fangrolle stoppt das Saatkorn und drückt es in die Rille. Die Rückverfestigung und Tiefenführung erfolgt durch eine Druckrolle. Die Ablagetiefe ist zentral verstellbar.

- Keine Fallhöhe
- Exakte Kornablage
- Kein Verrollen der Körner
- Optimaler Bodenschluss
- Gleichmäßiger Saataufgang

# Pneumatische Fronttank-Sämaschinen



## Fronttank

### Flexibilität im Einsatz

- Neu konzipierter Drucktank mit durchgehendem Tankdeckel für hohe Dosiermengen und exaktes Dosieren über weite Strecken ohne Rückstaugefahr
- Großvolumiger Doppeltank mit 1.700 oder 2.300 Liter
- Optional als Zweikomponentendosierer mit 60:40 Aufteilung
- Ausbringung von unterschiedlichen Mischungskomponenten in einer Saatreihe möglich durch Single Shoot System
- Optional – nachlaufgelenkter Reifenpacker für optimale Rückverfestigung im Zwischenachsbereich
- Optional – im Fronttank integrierte Zusatzgewichte für eine perfekte Gewichtsverteilung

### Komfortable Bedienung

- Gute Zugänglichkeit zur Dosiereinheit für einfaches Abdrehen per Knopfdruck
- Elektrischer Dosierantrieb in Serie
- Bediensteg zur komfortablen Befüllung des Fronttanks

## Säeinheit

### Universal einsetzbar

- Bewährtes DUAL DISC Scharsystem mit Scharschritt von 30 cm
- Kompakte Bauweise – Säeinheit nah am Nachläufer und Traktor durch integrierten Klapprahmen
- Anlenkung des Verteilerkopfes sorgt für dessen senkrechte Positionierung – perfekte Querverteilung

### Maximaler Einsatzkomfort

- Vibrationen der Kreiselegge werden nicht auf den Verteilerkopf übertragen
- Rascher und leichter Anbau der Säschiene mittels Schnellfanghaken
- Schardruck- und Sätiefenverstellung leicht zugänglich
- IDS Verteilerkopf – Fahrgassenauswahl auf Knopfdruck
- Optional hydraulische Schardruckverstellung und Scharaushebung für noch mehr Einsatzflexibilität



## AEROSEM FDD – pneumatische Fronttank-Sämaschinen

Großvolumige, pneumatische Fronttank-Sämaschine mit elektrischem Dosierantrieb. Wahlweise mit einer oder zwei Dosiereinheiten für gleichzeitige Aussaat von zwei unterschiedlichen Komponenten. Mischungskomponenten werden in einer Saatreihe abgelegt – Single Shoot. Die kompakte, klappbare Säschiene mit kurzem Anbau bewirkt einen Schwerpunkt nah am Traktor.

	Arbeitsbreite	Reihenabstand	Schardruck / Schar	Saattankvolumen
AEROSEM 4002 FDD	4 m	12,5 cm	bis 50 kg	1.700 l / 2.300 l
AEROSEM 5002 FDD	5 m	12,5 cm	bis 50 kg	1.700 l / 2.300 l
AEROSEM 6002 FDD <b>NEU</b>	6 m	12,5 cm	bis 50 kg	1.700 l / 2.300 l

# Beste Bodenschonung

NEU



Die neu konzipierte gezogene AEROSEM Säkombination mit aktiver Bodenbearbeitung von PÖTTINGER vereint die Saatbettbereitung mit LION Kreiselegge, die Rückverfestigung mit Rillenreifenpacker und die Aussaat mit der DUAL DISC Säschiene. Das neue Konzept wurde für leichte bis hin zu schwersten Bodenarten entwickelt.



## Kreiselegge LION 103 C

Durch die aktive Bearbeitung des Saatbetts mit Hilfe der Kreiselegge LION 103 C wird ein optimaler Horizont für beste Keimbedingungen geschaffen. Die Kreiselegge wird über ein Parallelogramm vom Reifenpacker in der Tiefe geführt. Dabei ist die Arbeitstiefe bequem von der Kabine aus hydraulisch einstellbar.



## Hydraulisch gedämpfter Packer

Für ein optimal rückverfestigtes Saatbett sorgt der Rillenreifenpacker. Durch ein spezielles Rillenprofil werden vier Saatrillen pro Packerrad rückverfestigt. Die Reifen mit 800 mm Durchmesser mindern den Rollwiderstand und reduzieren somit den Bulldozing-Effekt. Zusätzlich wird der Packer hydraulisch gedämpft, was die Laufruhe bei der Aussaat begünstigt und hohe Fahrgeschwindigkeiten auf verschiedenen Bodenarten zulässt.

# Pneumatische Säkombination



## Längs angeordneter Saattank

Die Schlagkraft der Maschine wird mit dem 2.800 l fassenden Drucktank gesteigert. Der Tank ist in Fahrtrichtung im Verhältnis 50:50 mittig geteilt. Hierbei kann im Single-Shoot Aussaatverfahren das gesamte Volumen für Saatgut bzw. zwei verschiedene Saatgüter oder Saatgut mit Dünger genutzt werden. Ihre Vorteile:

- Größere Fördermengen von Saatgut und Dünger
- Integriertes Gebläse in Tankvorderwand im staubfreien Bereich für beste Einsatzsicherheit
- Zwei Dosiereinheiten für höchste Flexibilität

## Bodenanpassung par excellence

Um eine gesicherte Konturführung zu erreichen ist zwischen der DUAL DISC Säschiene und Packerfahrwerk ein Parallelogramm integriert. Dadurch werden die Schare in Senken und Erhebungen konstant in der gewünschten Höhe geführt, für eine präzise und gleichmäßige Saatgutablage.

Auch quer zur Fahrtrichtung kann sich die Maschine optimal dem Boden anpassen. Die gesamte Arbeitsbreite wird mit Druckspeichern vorgespannt, sodass ein Ausweichen nach oben hin bis zu 15 cm möglich ist.



## AEROSEM VT – pneumatische gezogene Säkombination

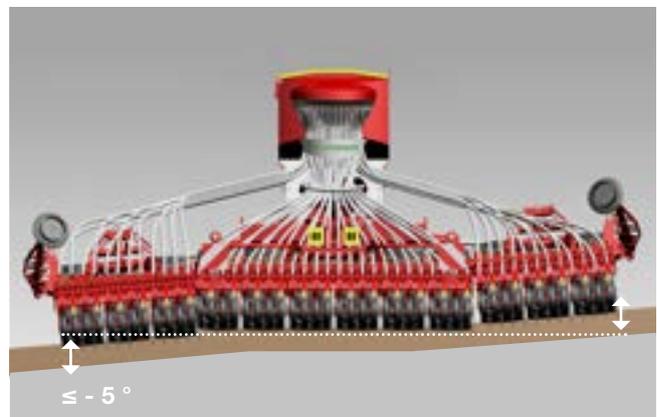
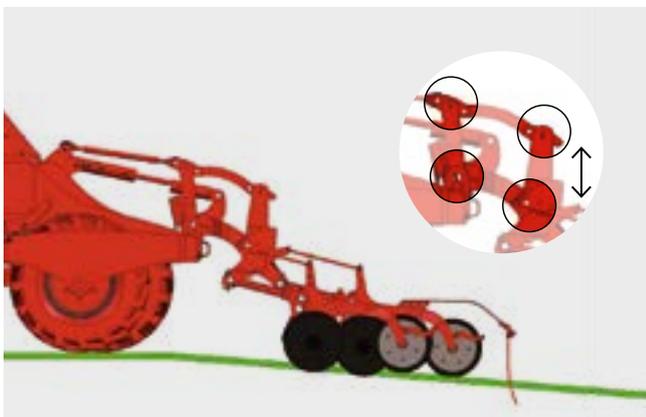
Für Ihre perfekte Aussaat ist die AEROSEM VT flexibel einsetzbar auf unterschiedlichen Bodenarten und Bodentypen. Mit der LION Kreiselegge wird die beste Saatbettbereitung gewährleistet und der Boden durch den Rillenreifenpacker optimal rückverfestigt. Die DUAL DISC Säschiene sorgt für eine optimale, präzise Aussaat.

	Arbeitsbreite	Reihenabstand	Schardruck / Schar	Kraftbedarf
AEROSEM VT 5000 DD <b>NEU</b>	5 m	12,5 cm	bis 60 kg	147 kW / 200 PS

# Säen mit Effizienz



Das TERRASEM Mulchsaatkonzzept von PÖTTINGER vereint die Arbeitsschritte Bodenbearbeitung, Rückverfestigung und Saat in einer Maschine. Die effektive Kurzscheibenegge, der einzigartige Reifenpacker sowie die perfekte Säschiene sorgen für ein optimales Arbeitsergebnis.



## Bodenanpassung par excellence

- Durch Konturführung vom Packer und eingestelltem Druck auf die Säeinheit wird eine exakte Boden Anpassung gewährleistet
- Die Säschiene kann sich unabhängig vom Packer an die Geländekonturen anpassen
- Säschiene mit gleich langen Drillhebeln – Aufnahme-konsolen im Scharversatz auf der Säschiene nach vorne oder hinten versetzt – 100 % gleicher Schardruck

## Dreigeteilter Aufbau für genaue Konturführung

Der dreigeteilte Aufbau bei den TERRASEM C Modellen sorgt für perfekte Boden Anpassung über die gesamte Arbeitsbreite. Die Klappfelder sind über Stickstoffspeicher vorgespannt, somit wird eine gleichmäßige Druckverteilung über die gesamte Arbeitsbreite in jeder Position erreicht. Die seitlichen Klappfelder von Scheibenegge, Packer und Säschiene ermöglichen eine Anpassung an die Bodenformen bis 5 Grad nach oben und unten.

- Eine ganzflächige Bodenbearbeitung ist damit garantiert
- Die Ablagetiefe kann je Dreipunkteinheit zentral eingestellt werden



## Doppelscheibenschare

- Für eine gleichmäßige Ablagetiefe laufen alle Schare über ein gummigelagertes Parallelogramm und werden über Druckrollen in der Tiefe geführt.
- Die Tiefenverstellung erfolgt zentral, die Schar- druckverstellung hydraulisch von 40 bis 120 kg.
- Die wartungsfreie Lagerung der Säorgane über Gummielemente macht diese optimal beweglich und wartungsfrei.



## Sicherheit beim Straßentransport

- Der Straßentransport erfolgt auf vier Rädern und verbessert somit die Seitenstabilität und Bremswirkung der beiden äußeren Radpaare.
- Die mittleren Räder werden für das Umsetzen der Maschine hochgehoben, wodurch der Transport auf unebenen Feldwegen weitaus stabiler ist.



## IDS – INTELLIGENT DISTRIBUTION SYSTEM

Das einzigartige IDS System steuert alle Auslässe über das BUS-SYSTEM. Somit eröffnen sich völlig neue Möglichkeiten der Saatzeilen- und Fahrgassenschaltung.

Beliebige Wahl von:

- Fahrgassenweiten
- Spurbreiten
- Sonderfahrgassenschaltung
- Doppelfahrgassensystemen
- Halbseitenabschaltung links und rechts



## Bodenschonung am Vorgewende

- Das Fahrwerk ist mit breiter Bereifung bestückt: die Rückverfestigung vor der Saat erfolgt pro Reifen jeweils für drei bzw. vier Säreihen.
- Am Vorgewende wird die Maschine bodenschonend von allen Rädern getragen.
- Jedes Packerrad ist einzeln gelagert – das verhindert, besonders am Vorgewende, ein Verschmieren der Bodenoberfläche.

## WAVE DISC – low disturbance



Die wartungsfreien WAVE DISC Wellscheiben haben einen Durchmesser von 510 mm und sind mit einem Reihenabstand von 12,5 cm oder 16,7 cm verfügbar. Die Arbeitstiefe kann stufenlos hydraulisch verstellt werden. Das PÖTTINGER WAVE DISC System ist ideal geeignet für schwierige Bodengegebenheiten, welche eine reduzierte Bodenbearbeitung notwendig machen. Die Wellscheiben WAVE DISC sind für alle TERRASEM Mulchsaatmaschinen erhältlich.



### Wirtschaftlich arbeiten

- Leichtzügig aufgrund reduzierter Arbeitsintensität.
- Zugkraftreduzierung – geringe Bodenbewegung
- Reduktion von Erosion – strukturschonende Bearbeitung
- Vorgezogener Saatzeitpunkt im Frühjahr.
- Wassersparendes System

### Erosionshemmend

- Geringe Arbeitstätigkeit hinterlässt weniger gelockerte Erdanteile und somit weniger Lockerungsfläche.
- Geringe Verschlämmungs- und Erosionsgefahr bei Starkregen
  - Reduzierte Winderosion von Feinerde



## Maximale Auslastung durch Einsatzflexibilität – low disturbance

- Wassersparende Streifenbearbeitung in trockenen Regionen
- Reduzierte Bodenbewegung in feuchten Gebieten



## Mehr Komfort für sicheres Arbeiten

- Stufenlose Arbeitstiefenverstellung
- Kein Wartungsaufwand der WAVE DISC Wellsechsheiben
- Scheibenelement mit NONSTOP Überlastsicherung



## Ackerhygiene – die neue Herausforderung

- Die geringe Bodenbewegung sorgt für ungünstige Keimbedingungen von Unkräutern, vor allem für Lichtkeimer wie z.B. den Ackerfuchsschwanz oder die Trespe.
- Reduzierung der Herbizidanwendung bei Wirkstoffresistenzen



## Reduzierte Flächenbearbeitung

Trockenregion:

- Wassersparende Streifenbearbeitung, nur Bereich der Saatreihe wird bearbeitet
- Verdunstungsbremse ohne Bearbeitung der restlichen Fläche

Feuchtgebiet:

- Reduzierte Bodenbewegung und weniger Bewegung feuchter Erde
- Keine tiefgreifenden Werkzeuge im Saathorizont und somit Vermeidung von Schmiersolesen

# TERRASEM CLASSIC



Die neuen TERRASEM CLASSIC Modelle ohne Vorwerkzeug bieten leichtzügige und schlagkräftige Großflächentechnik. Hier wird das Saatbett optimal vorbereitet - die Saatbettbereitung wird bereits vor der Aussaat erledigt. Dank optimaler Boden Anpassung der Säschiene und dem einzigartigen Reifenpacker wird eine perfekte Saatgutablage in ein rückverfestigtes Saatbett erreicht.



## Leichtzügig und zugleich schlagkräftig

- Großes Saattank-Volumen für hohe Schlagkraft
- Vielseitiger Einsatz aufgrund geringem Zugkraftbedarf
- Kombination mit Unterfußdüngung in Zwischenreihe – mid-row banding
- Wassersparendes Säverfahren durch Direkteinsaat in lockere und abgefrostete Begrünungen im Frühjahr
- DUALDISC Doppelscheibenschar für gleichmäßige Ablagetiefe

## Zusatzwerkzeuge für perfekte Einebnung

- Das Frontboard sorgt bei Einsatz im Gepflügten für eine perfekte Einebnung und guten Durchgang auch bei größeren Mengen an Ernterückständen.
- Gefederte Spurlockerer werden für das Lockern und Aufbrechen von harten und verdichteten Traktorspuren eingesetzt
- Das Einebnungsboard vor dem Reifenpacker fördert zusätzlich die Krümelung
- Die Nivellierschiene ebnet bei leichten und sandigen Böden die Dämme zwischen den Reifen.



## TERRASEM Standardmaschinen

Bei den starren Mulchsaatmaschinen von PÖTTINGER übernimmt eine doppelreihige Scheibenegge oder WAVE DISC die Bodenvorbereitung. Der dreiteilige Aufbau bei klappbaren TERRASEM Modellen sorgt für perfekte Bodenanpassung. Die Außenelemente haben viel Bewegungsfreiheit.

	Arbeitsbreite	Saatkasten / inkl. Aufsatz	Reihen Standard	Reihenabstand Standard	Reihen optional	Reihenabstand optional
TERRASEM R3	3,00 m	3000 l / 3950 l	24	12,5 cm	18	16,7 cm
TERRASEM R4	4,00 m	3000 l / 3950 l	32	12,5 cm	24	16,7 cm
TERRASEM C4 / C4 CLASSIC	4,00 m	3000 l / 3950 l	32	12,5 cm	24	16,7 cm
TERRASEM C6 / C6 CLASSIC	6,00 m	3000 l / 3950 l	48	12,5 cm	36	16,7 cm
TERRASEM C8 / C8 CLASSIC	8,00 m	4000 l / 5100 l	64	12,5 cm	48	16,7 cm
TERRASEM C9 / C9 CLASSIC	9,00 m	4000 l / 5100 l	72	12,5 cm	54	16,7 cm



## TERRASEM FERTILIZER mit Unterfußdüngung

Der Einsatz von Unterfußdüngung mit dem FERTILIZER PRO Düngeschar ermöglicht Ihnen zeitgleich zur Aussaat auch das Ausbringen von Dünger. Damit erreichen Sie optimale Wachstumsbedingungen in der Jugendphase des Korns und darüber hinaus steigern Sie dadurch die generative Korn-Leistung. Bei den TERRASEM FERTILIZER Modellen von PÖTTINGER kann die Ablagetiefe von Dünger und Saatgut unterschiedlich erfolgen.

	Arbeitsbreite	Saatkasten / inkl. Aufsatz	Reihen Standard Saat / Dünger	Reihenabstand Standard	Reihen Optional Saat / Dünger	Reihenabstand optional
TERRASEM R3 FERTILIZER	3,00 m	4000 l / 5100 l	24 / 12	12,5 cm	18 / 9	16,7 cm
TERRASEM R4 FERTILIZER	4,00 m	4000 l / 5100 l	32 / 16	12,5 cm	18 / 9	16,7 cm
TERRASEM C4 FERTILIZER / TERRASEM C4 FERTILIZER CLASSIC	4,00 m	4000 l / 5100 l	32 / 16	12,5 cm	24 / 12	16,7 cm
TERRASEM C6 FERTILIZER / TERRASEM C6 FERTILIZER CLASSIC	6,00 m	4000 l / 5100 l	48 / 24	12,5 cm	36 / 18	16,7 cm
TERRASEM C8 FERTILIZER / TERRASEM C8 FERTILIZER CLASSIC	8,00 m	4000 l / 5100 l	64 / 32	12,5 cm	48 / 24	16,7 cm
TERRASEM C9 FERTILIZER / TERRASEM C9 FERTILIZER CLASSIC	9,00 m	4000 l / 5100 l	72 / 36	12,5 cm	54 / 27	16,7 cm

# Das Pflanzenwachstum fördern



## **ROTOCARE – Leichtzügiges Multitalent**

Eine kulturschonende, reihenunabhängige Arbeitsweise sowie maximale Flächenleistung bei geringem Verschleiß zeichnen die neue Rollhacke RTOCARE aus. Neben ihren Vorzügen in der mechanischen Beikrautregulierung ist die Maschine für eine Vielzahl an weiteren Einsatzmöglichkeiten gerüstet. Beispielsweise zum Aufbrechen von Verkrustungen, zur Einarbeitung von Düngemitteln, zur Grünlandbelüftung oder für die flache Stoppelbearbeitung. Mit Fahrgeschwindigkeiten von 10 - 30 km/h, bei geringem Zugleistungsbedarf, werden gewünschte Arbeitsgänge zeitnah und kostenschonend erledigt.

## **TINECARE – Jeder Strich ein Erfolg**



Der neue Konstantdruckstriegel TINECARE vereint bestes Arbeitsergebnis mit höchster Produktivität. Neben einem patentierten Druckfedersystem und großen Tiefenführungsradern verfügt die Maschine über einen stabilen Rahmen mit optimaler Gewichtsverteilung. Diese Kombination sorgt für ein gleichbleibend perfektes Arbeitsergebnis bis zum äußersten Zinken. Ein Schnellwechselsystem für die Zinken spart Zeit. Arbeitsbreiten bis 12,2 m ermöglichen maximale Flächenleistungen – für höchste Effizienz bei der Arbeit.

## **FLEXCARE – Flexibilität trifft Präzision**



Das neue Hackgerät FLEXCARE von PÖTTINGER bietet dank seines einzigartigen Konzeptes volle Flexibilität für den Einsatz in unterschiedlichen Kulturen. Der Reihenabstand, die Arbeitsbreite der Hackelemente und die Feinjustierungen der Fingerhacke sind komplett werkzeuglos verstellbar. Eine exakte Tiefenführung und eine kulturschonende Arbeitsweise zeichnen die Maschine aus.

# Mechanische Kulturpflagemaschinen



**ROTOCARE V**  
Klappbare Rollhacke

ROTOCARE V	Arbeitsbreite	Transportbreite	Anzahl der Sterne	Kraftbedarf
ROTOCARE V 6600 <b>NEU</b>	6,6 m	3,0 m	74	90 PS
ROTOCARE V 8000 <b>NEU</b>	8,0 m	3,0 m	92	110 PS
ROTOCARE V 12400 <b>NEU</b>	12,4 m	3,0 m	138	160 PS



**TINECARE V**  
Klappbare Striegeltechnik

TINECARE V	Arbeitsbreite	Transportbreite	Zinkenanzahl	Kraftbedarf
TINECARE V 6200 <b>NEU</b>	6,2 m	3,0 m	206	60 PS
TINECARE V 12200 <b>NEU</b>	12,2 m	3,0 m	406	100 PS



**FLEXCARE V**  
Klappbare Hacktechnik

FLEXCARE V	Arbeitsbreite	Maximale Anzahl Hackelemente	Minimale Anzahl Hackelemente	Kraftbedarf
FLEXCARE V 4700 <b>NEU</b>	4,7 m	18	5	80 PS
FLEXCARE V 6200 <b>NEU</b>	6,2 m	24	7	110 PS
FLEXCARE V 9200 <b>NEU</b>	9,2 m	36	11	150 PS

# Das beste Futter



Leistungsfähige Tiere benötigen qualitativ hochwertiges Grundfutter. Wiederkäuer sind Feinschmecker. Die Qualität des vorgelegten Futters entscheidet, ob Ihre Tiere das Grundfutter in hohen Mengen fressen. Dabei spielt neben dem Energiegehalt, der Verdaulichkeit, dem Geruch und Geschmack ein niedriger Rohaschegehalt eine entscheidende Rolle.



## Mähwerke – Schwebender Schnitt

Mit unseren Mähwerken setzen Sie dank der einzigartigen Bodenadaptation und der hervorragenden Schnittqualität die Basis für eine saubere Futterernte.

Bereits in den 1980er Jahren wurde der „schwebende Schnitt“ von PÖTTINGER entwickelt. Eine optimale Entlastung der Mähwerke steht an erster Stelle. Maximale Bodenadaptation, geringer Auflagedruck und eine intelligente Kinematik tragen dazu bei, dass Sie Qualitätsfutter ernten.

## Zetter – Futterschonende Trocknung

Schonende Behandlung des Futters ist das Um und Auf bei PÖTTINGER Zettkreisel.

Die einzigartig geschwungenen Zinkenarme arbeiten leichtzünftig, weich und futterschonend. Ungleich lange Zinkenschenkel nehmen das Futter gleichmäßig auf und tragen deutlich zur Verbesserung der Zettqualität bei. Bestes Streubild ist Ihnen garantiert – für einen gleichmäßigen Trocknungsverlauf. Zudem sorgt unsere einzigartige Bodenadaptation dafür, dass Ihr Futter sauber bleibt.

# PÖTTINGER Grünlandmaschinen



## Schwader – Sauberes Futter dank MULTITAST

Das Schwaden beeinflusst am Ende der Erntekette ganz entscheidend, wie sauber das Erntegut bleibt.

Das PÖTTINGER MULTITAST Rad sorgt für ideale Boden-anpassung und sauberes Futter. Das bestätigte bereits der DLG Fokus Test „Bodenanpassung und Futter-verschmutzung in Grassilage“ im Jahr 2013. Das seitlich versetzt vor dem Kreisel laufende Tastrad vermindert den Rohascheeintrag ins Futter um bis zu 25%.



## Rundballenpresse – Höchste Futterqualität durch perfekten Futterfluss

Die Pendel-Pick-up folgt jeder Bodenkontur und nimmt das Erntegut sauber auf. Der LIFTUP-Überkopprotor sorgt einen natürlichen Gutfluss, bei dem das Futter tangential in die Presskammer einströmt. Dank der reduzierten Umlenkungen des Futterstroms werden Bröckelverluste vermindert. Das 36 mm Kurzschnittschneidwerk ermöglicht eine Verbesserung der Futterstruktur und der Ballenverdichtung.



## Ladewagen – Sauberes Futter durch beste Boden-anpassung bei der Gutaufnahme

In welchem Gelände Sie den PÖTTINGER Ladewagen auch in Einsatz bringen, die Pendel-Pick-up passt sich perfekt dem Untergrund an und schützt das Erntegut vor Verschmutzungen. Die innovative Kinematik ermöglicht der Pick-up volle Bewegungsfreiheit in jedem Terrain. Eine Federentlastung sorgt für einen geringen, bodenschonenden Auflagedruck. Höhenverstellbare Nachlauf-Tasträder tasten den Boden genau beim Zinkeneingriff ab und sorgen für perfekte Boden-anpassung und Kurvenfahrt.



## SENSOSAFE – zum Wohl von Wild- und Nutztieren

Gesunde, leistungsfähige Tiere sind die Basis für den wirtschaftlichen Erfolg Ihres Betriebes. Dabei spielt die Fütterung eine zentrale Rolle. Gelangen Kadaver von gemähten Wildtieren mit dem Futter unbemerkt in den Silo, so kann es dort zur Bildung vom Botulinum-Toxin kommen, welches Botulismus im Rinderbestand auslösen kann.

SENSOSAFE hilft Ihnen, direkt während des Mähvorganges Wildtiere im Bestand zu detektieren. Das Vermähen von Wildtieren wird vermieden und es gelangt kein Kadaver in Ihr Futter. So schützen Sie Wild- und Nutztiere zugleich.



Die Basis für hohe Futterqualität ist ein schonender Mähprozess. Bestmögliche Bodenadaptation, geringe Bröckelverluste und Arbeitspräzision ohne zeitraubende Bedienung sind die Forderungen anspruchsvoller Landwirte. Unsere Mähwerke werden genau diesen Ansprüchen gerecht und sichern Ihnen erstklassige Schnittqualität, Leichtzügigkeit und Stabilität.



## Schnitt für Schnitt sauberes Futter

Der PÖTTINGER Mähbalken überzeugt durch seine flache und schmale Bauweise. Diese garantiert hervorragenden Futterfluss und beste Bodenadaptation. Die abgeflachte Balkenvorderseite lässt die Erde unterseitig gut abfließen und trennt diese sauber vom Mähgut. Räumler verhindern die Schmutzansammlung auf der Mähscheibe. Abgeflachte Kegelflächen verstärken die Förderwirkung auf dem Mähbalken. Für ein sauberes Mähbild sorgen die geklemmten Mähklingen.



## Mehr Lebensdauer

Der Stirnrad-Antrieb verläuft geradlinig mit nahezu gleich großen Zahnrädern. Bei den Zahnradpaaren sind immer jeweils drei Zähne im Eingriff – dies stellt eine optimale Kraftübertragung sicher. Außerdem wirkt so weniger Belastung auf die Zahnräder, wenn es beispielsweise zu Steinschlägen kommt. Die speziell geschliffene Oberfläche der Zahnräder sorgt für einen ruhigen Lauf im Ölbad. Dies reduziert den Geräuschpegel maßgeblich.



## Wirtschaftlich mähen: NOVACAT CLASSIC

Leichtzügig und wirtschaftlich mähen Sie mit dem NOVACAT CLASSIC Frontmäherwerk. Diese Baureihe ist die ideale Mischung aus geringem Eigengewicht und höchster Stabilität. Durch die Leichtbauweise und den kurzen Anbaubock ist der Einsatz von kleineren Traktoren möglich. Sie sparen dadurch Kraftstoff.

## Einfach sauber mähen: ALPHA MOTION

Die gezogene Fronttechnik ALPHA MOTION zeichnet sich durch die durchdachte Kinematik des aktiven Tragrahmens aus. Im Vergleich zu anderen Anbausystemen reagieren nicht nur die Anlenkarme, sondern auch der Tragrahmen selbst auf jede Unebenheit des Bodens. Der Mähbalken wird dadurch bei Bodenerhebungen nach oben und bei Senken nach unten gesteuert. Das Ergebnis: Sauberes Futter und gleichmäßige Schnitthöhe.



## Leichtzügig: ALPHA MOTION MASTER

Das NOVACAT ALPHA MOTION MASTER Frontmäherwerk hat einen verkürzten Anbaubock mit Dreipunktbau. Es liegt 34 cm näher beim Traktor als das NOVACAT ALPHA MOTION PRO. Der Schwerpunkt rückt somit sehr nahe zum Traktor, wodurch der Einsatz auch mit leichten Traktoren problemlos möglich ist. Auch beim Einsatz im Hang zeigt sich ein exzellentes Fahrverhalten. Zudem punktet dieses Mähwerk durch eine Einsparung an Gewicht. Ein Aufbereiter ist bei diesem Modell nicht möglich.

## Erstklassige Boden Anpassung: ALPHA MOTION PRO

Das NOVACAT ALPHA MOTION PRO Frontmäherwerk besticht mit modernem Design, überzeugt durch die gewohnt erstklassige Boden Anpassung und erleichtert Ihren Arbeitsalltag: Zentrale Schmierleisten am Anbaubock erleichtern den Service. Für beste Zugänglichkeit zum Mähbalken ist der Frontschutz einfach klapp- und verriegelbar. NOVACAT ALPHA MOTION PRO können Sie sowohl ohne Aufbereiter mit Schwadformer als auch in Kombination mit einem ED Zinken aufbereiter oder RCB Walzen aufbereiter verwenden.

# Erstklassig abschneiden



## NOVACAT 262 / 302 / 352 V mit vertikaler Transportposition

Unsere NOVACAT Heckmäherwerke mit Mittenaufhängung sind optimal entlastet und gleiten über jede Bodenunebenheit. Eine praxisgerechte Transportstellung wird durch eine Schwenkung des Mähwerks über 115° erreicht. Die Transporthöhe bleibt dadurch möglichst gering. Die Sicht nach hinten ist über beide Außenspiegel problemlos möglich.



## NOVACAT 352 / 402 / 442 mit horizontaler Transportposition

Unsere „Großen“ in der Familie der Heckmäherwerke sind die Modelle NOVACAT 352, 402 und 442. Mit dem NOVACAT 402 ED mit 3,88 m Arbeitsbreite bieten wir das größte Heckmäherwerk mit Aufbereiter am Markt an. Eine schmale und niedrige Transportstellung ist möglich, indem die Mähwerke hydraulisch nach hinten geschwenkt werden. So behalten Sie beim Transport hinter Ihnen alles bestens im Blick.



## NOVADISC Heckmäherwerke: Wirtschaftlich und hangtauglich

Unsere NOVADISC Heckmäherwerke mit Seitenaufhängung sind echte Leichtgewichte und können schon mit Traktoren ab 40 PS betrieben werden. Sie lassen sich zuverlässig am Hang und beim Böschungsmähen einsetzen. Zwei Entlastungsfedern garantieren einen geringen Auflagedruck des Mähbalkens. Die Entlastung ist werkzeuglos in drei Stufen einstellbar. Für eine kompakte Transportstellung wird das Mähwerk um 102° geklappt.



## NOVADISC Mähkombinationen: Leicht und leichtzügig

Die NOVADISC Mähkombinationen punkten mit hoher Stabilität bei geringstem Eigengewicht. NOVADISC Mähkombinationen sind die Leichtgewichte ihrer Klasse. Dies ermöglicht Ihnen den Betrieb mit kleinen Traktoren schon ab 85 PS. Sie sparen somit Kraftstoff und mähen leichtzügig.



## NOVACAT X8 Mähkombination: Bewährte Großflächentechnik

Unsere NOVACAT X8 Mähkombination ist ein echtes Universalgenie. Dieses Mähwerk können Sie in aufgelöster Form oder kombiniert in Schubfahrt nutzen. So mähen Sie schlagkräftig und wirtschaftlich. Diese Mähkombination hat eine Arbeitsbreite von 8,30 m und ist mit einem Frontmäherwerk mit 3 m Arbeitsbreite zu verwenden.



## NOVACAT S10 / S12 Mähkombinationen: Maximale Schlagkraft und Wirtschaftlichkeit:

Mit den NOVACAT S Mähkombinationen setzt PÖTTINGER in punkto Schlagkraft und Effizienz neue Maßstäbe. Das NOVACAT S12 ist die größte getragene Mähkombination am Markt. Sie ermöglicht Ihnen volle 11,20 m Arbeitsbreite mit nur 160 PS Leistungsbedarf und niedrigstem Dieserverbrauch. Für das NOVACAT S10 sind bereits Traktoren ab 130 PS ausreichend.



## NOVACAT A9 / A10 Mähkombinationen

Die NOVACAT A9 Mähkombination ist eine Front- / Heck-Kombination mit fixen Arbeitsbreiten von entweder 8,92 m oder 9,18 m mit 2 Montagepositionen. Die NOVACAT A10 Mähkombination ist eine Front- / Heck-Kombination mit hydraulischer Schnittbreitenoptimierung als Besonderheit. Diese ermöglicht eine flexible Anpassung an unterschiedliche Einsatzverhältnisse.



## NOVACAT T Gezogene Mähwerke – Ziehen sauberes Futter nach sich

Unsere gezogenen Mähwerke NOVACAT T mit 3,04 m / 3,46 m Arbeitsbreite eignen sich optimal für den Einsatz mit kleinen Traktoren. Durch die gezogene Variante mit Fahrwerk benötigen Sie keine Hubkraft, wodurch Sie auch weniger leistungsstarke Traktoren einsetzen können. So sparen Sie Kraftstoff. Die voll bewegliche Aufhängung des Mähbalkens im Portalrahmen sichert Ihnen eine dreidimensionale Boden Anpassung. Das garantiert Ihnen bestes Futter in jedem Gelände.

# Erstklassig abschneiden



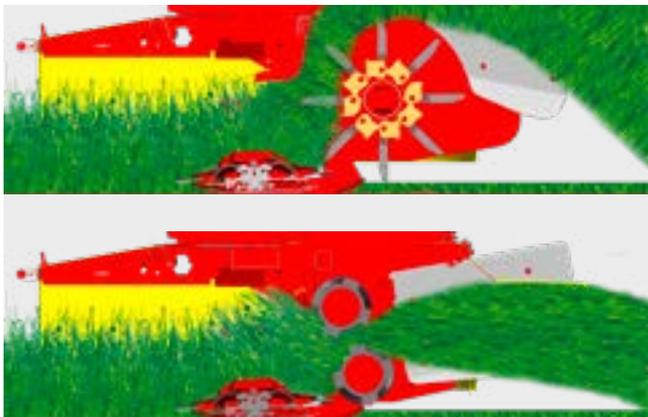
## COLLECTOR: Bewährtes System der Schwadzusammenführung

Mähen, Aufbereiten und Schwaden erledigen Sie mit dem COLLECTOR in nur einem Arbeitsgang. Das Mähgut kann je nach individuellem Bedürfnis breit, als Schwad oder einseitig breit abgelegt werden. Die Querförderbänder sind einzeln hydraulisch schwenkbar und können bei Bedarf leicht demontiert werden. Die Bandgeschwindigkeit stellen Sie flexibel ein. Auch am Hang erfolgt eine gleichmäßige Schwadablage.



## CROSS FLOW: Schwadzusammenführung ohne Aufbereiter

CROSS FLOW ist ein wirtschaftliches System der Schwadzusammenführung mittels einer im Mähwerk integrierten Förderschnecke. CROSS FLOW kommt ohne Aufbereiter aus und punktet dadurch mit leichterem Eigengewicht. Die hydraulische Rückwandöffnung bietet noch mehr Komfort. Erhältlich für NOVACAT A10, NOVACAT 352 und für NOVACAT 302.



## Zinkenaufbereiter ED / Walzenaufbereiter RCB

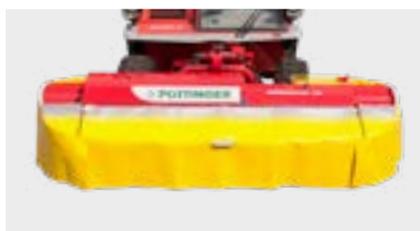
PÖTTINGER bietet Ihnen für eine Vielzahl an Mähwerksmodellen zwei verschiedene Aufbereiter an:

- ED: V-förmige Zinken schlagen das Halmgut an und garantieren eine schnelle Trocknung.
- RCB: Die ineinandergreifenden Walzen quetschen speziell blattreiches Erntegut konstant und legen einen gleichmäßigen Futterteppich ab.



## EUROCAT Trommelmäherwerke: Zuverlässig unter allen Einsatzbedingungen

Für einen perfekten Schnitt auch unter schwierigen Verhältnissen sorgen die PÖTTINGER Trommelmäherwerke. Dank der vier gleich großen Mähtrummeln arbeiten sie verstopfungsfrei und gewährleisten einen optimalen Futterfluss. Ein hoher Durchgang und eine schmale Schwadablage für die Ladewagenaufnahme sind weitere Vorteile.



## NOVAALPIN Front-Scheibenmäher

Unsere leichten NOVAALPIN Mähwerke eignen sich ideal für Bergtraktoren und Zweiachsmäher.

	Arbeitsbreite	Mähscheiben	Flächenleistung	Gewicht SF	Gewicht mit ED	Gewicht mit RCB
Front-Scheibenmäherwerke für Zweiachsmäherwerke und Traktoranbau optional als Dreipunkt-Modell (B) oder Modell für Weiste-Dreieck (T)						
NOVAALPIN 221 B / T	2,20 m	5	2,20 ha/h	420 kg	–	–
NOVAALPIN 261 B / T	2,62 m	6	2,60 ha/h	460 kg	–	–
NOVAALPIN 301 B / T	3,04 m	7	3,00 ha/h	520 kg	–	–



## NOVACAT Front-Scheibenmäher

Das NOVACAT CLASSIC behauptet sich mit kurzer Bauweise und geringem Gewicht. Das NOVACAT ALPHA MOTION überzeugt durch die perfekte Entlastung und eine optimale Boden Anpassung.

	Arbeitsbreite	Mähscheiben	Flächenleistung	Gewicht SF	Gewicht mit ED	Gewicht mit RCB
NOVACAT 261 CLASSIC	2,62 m	6	2,60 ha/h	685 kg	–	–
NOVACAT 301 CLASSIC	3,04 m	7	3,00 ha/h	745 kg	–	–
NOVACAT 351 CLASSIC	3,46 m	8	3,40 ha/h	805 kg	–	–
NOVACAT 261 ALPHA MOTION MASTER	2,62 m	6	2,60 ha/h	845 kg	–	–
NOVACAT 261 ALPHA MOTION PRO	2,62 m	6	2,60 ha/h	865 kg	1065 kg	1115 kg
NOVACAT 301 ALPHA MOTION MASTER	3,04 m	7	3,00 ha/h	885 kg	–	–
NOVACAT 301 ALPHA MOTION PRO	3,04 m	7	3,00 ha/h	905 kg	1145 kg	1215 kg
NOVACAT 351 ALPHA MOTION MASTER	3,46 m	8	3,40 ha/h	965 kg	–	–
NOVACAT 351 ALPHA MOTION PRO	3,46 m	8	3,40 ha/h	985 kg	1265 kg	1315 kg

B = Traktoren für Dreipunkt-Modelle, T = für Modell mit Weiste-Dreieck

SF = Schwadformer, ED = EXTRA DRY Aufbereiter, RCB = ROLLER CONDITIONER BELT (Walzenaufbereiter)

# Erstklassig abschneiden



## NOVADISC & NOVACAT – Heck–Scheibenmäherwerke

Unsere leichtzügigen NOVADISC Mäherwerke mit Seitenaufhängung stehen für hohe Flächenleistung und sauberen Schnitt bei geringstem Leistungsbedarf. Mit unseren NOVACAT Heckmäherwerken mit Mittenaufhängung erleben Sie hervorragende Boden Anpassung und Entlastung.

	Arbeitsbreite	Mähscheiben	Flächenleistung	Gewicht SF	Gewicht mit ED	Gewicht mit RCB
Heck–Scheibenmäherwerke mit Seitenaufhängung, ohne Aufbereiter						
NOVADISC 222	2,20 m	5	2,20 ha/h	635 kg	–	–
NOVADISC 262	2,62 m	6	2,60 ha/h	675 kg	–	–
NOVADISC 302	3,04 m	7	3,00 ha/h	715 kg	–	–
NOVADISC 352	3,46 m	8	3,40 ha/h	760 kg	–	–
Heck–Scheibenmäherwerke mit Mittenaufhängung						
NOVACAT 262	2,62 m	6	2,60 ha/h	910 kg	1160 kg	1230 kg
NOVACAT 302	3,04 m	7	3,00 ha/h	930 kg	1260 kg	1330 kg
NOVACAT 302 CF	3,04 m	7	3,00 ha/h	1400 kg	–	–
NOVACAT 352 V	3,46 m	8	3,40 ha/h	1030 kg	–	–
NOVACAT 352	3,46 m	8	3,40 ha/h	980 kg	1340 kg	1390 kg
NOVACAT 352 CF	3,46 m	8	3,40 ha/h	1460 kg	–	–
NOVACAT 402	3,88 m	9	4,00 ha/h	1040 kg	1390 kg	–
NOVACAT 442	4,30 m	10	4,50 ha/h	1080 kg	–	–



## NOVADISC & NOVACAT – Mähkombinationen

Die PÖTTINGER Mähkombinationen sind schlagkräftig und wirtschaftlich. Je nach Modell können Sie diese in aufgelöster Form oder kombiniert in Schubfahrt nutzen. Dank der Schwadzusammenführung COLLECTOR und CROSS FLOW sind unsere Mähkombinationen noch vielseitiger einsetzbar.

	Arbeitsbreite	Mähscheiben	Flächenleistung	Gewicht SF	Gewicht mit ED	Gewicht mit RCB
NOVADISC 732	7,24 m	2 x 6	7 ha/h	1250 kg	–	–
NOVADISC 812	8,08 m	2 x 7	9 ha/h	1435 kg	–	–
NOVADISC 902	8,92 m	2 x 8	11 ha/h	1560 kg	–	–
NOVACAT X8	8,30 m	2 x 7	10 ha/h	2160 kg	2620 kg	2780 kg
NOVACAT X8 COLLECTOR	8,30 m	2 x 7	10 ha/h	–	3800 kg	–
NOVACAT A9	8,92 / 9,18 m	2 x 8	12 ha/h	2260 kg	2980 kg	3060 kg
NOVACAT A10	8,88 – 10,02 m	2 x 8	12 ha/h	2350 kg	3080 kg	3160 kg
NOVACAT A10 CF	8,88 – 10,02 m	2 x 8	12 ha/h	3310 kg	–	–
NOVACAT A10 COLLECTOR	8,88 – 10,02 m	2 x 8	12 ha/h	–	3780 kg	3980 kg
NOVACAT S10	9,10 / 9,52 m	2 x 8	11 ha/h	1800 kg	–	–
NOVACAT S12	10,78 / 11,20 m	2 x 10	13 ha/h	2040 kg	–	–



## NOVACAT T – gezogene Mähwerke

Die gezogenen NOVACAT T Mähwerke eignen sich optimal für den Einsatz bei schwerem Futter. Perfekte, dreidimensionale Boden Anpassung erreichen wir durch eine voll bewegliche Aufhängung mit optimierten Federpositionen. Die NOVACAT T Modelle sind mit Schwadzusammenführung COLLECTOR verfügbar.

	Arbeitsbreite	Mähscheiben	Flächenleistung	Gewicht SF	Gewicht mit ED	Gewicht mit RCB
NOVACAT 307 T	3,04 m	7	3,60 ha/h	–	1991 kg	2051 kg
NOVACAT 3007 T	3,04 m	7	3,60 ha/h	–	2131 kg	2190 kg
NOVACAT 3507 T	3,46 m	8	4,20 ha/h	–	2206 kg	2286 kg
NOVACAT 307 T COLLECTOR	3,04 m	7	3,60 ha/h	–	2530 kg	2545 kg
NOVACAT 3007 T COLLECTOR	3,04 m	7	3,60 ha/h	–	2695 kg	2710 kg
NOVACAT 3507 T COLLECTOR	3,46 m	8	4,20 ha/h	–	2825 kg	2890 kg



## EUROCAT – Trommelmäherwerke

Unsere EUROCAT Trommelmäherwerke punkten insbesondere bei massigen und liegenden Beständen. Sie profitieren von der erstklassigen Mähqualität, der verstärkten Förderwirkung und einer perfekten Schwadform.

	Arbeitsbreite	Flächenleistung	Gewicht mit SF	Gewicht mit ED
EUROCAT 271 CLASSIC	2,70 m	2,70 ha/h	785 kg	–
EUROCAT 311 CLASSIC	3,05 m	3,20 ha/h	865 kg	–
EUROCAT 311 PLUS CLASSIC	3,05 m	3,20 ha/h	925 kg	–
EUROCAT 311 ALPHA MOTION MASTER	3,05 m	3,20 ha/h	1025 kg	–
EUROCAT 311 ALPHA MOTION PRO	3,05 m	3,20 ha/h	1045 kg	–
EUROCAT 311 ALPHA MOTION PLUS MASTER	3,05 m	3,20 ha/h	1065 m	–
EUROCAT 311 ALPHA MOTION PLUS PRO	3,05 m	3,20 ha/h	1085 kg	1285 kg
EUROCAT 272	2,70 m	2,70 ha/h	1030 kg	1290 kg
EUROCAT 312	3,05 m	3,20 ha/h	1090 kg	–



## Hohe Mähqualität bei enormer Schlagkraft

„Geringe Futtermverschmutzung ist mir genauso wichtig wie hohe Schlagkraft, damit ich mein Futter zur richtigen Zeit mähen und einlagern kann. Als das NOVACAT S12 auf den Markt gekommen ist, haben wir gleich eines der ersten gekauft. Uns überzeugt die Arbeitsbreite, die Mähqualität, die Stabilität dieses Mähwerkes und vor allem der geringe Kraftstoffverbrauch. Die Flächenleistung ist enorm.“

Hansjörg Batzer  
Vollerwerbslandwirt  
Allgäu | Deutschland

SF = Schwadformer, ED = EXTRA DRY Aufbereiter, RCB = ROLLER CONDITIONER BELT (Walzenaufbereiter), COLLECTOR = Schwadzusammenführung, CF = CROSS FLOW, T = trailed

# Zum Wohl von Wild- und Nutztieren

NEU



Die Erntezeit der ersten Grünlandschnitte liegt in der Setzzeit des Rehwildes und anderer kleiner Wildtiere. Durch den natürlichen Duckreflex fliehen Rehkitzel bei einer Gefahr nicht. Dieses instinktive Verhalten macht es besonders schwierig, die Tiere im Gras zu bemerken. Es passiert immer wieder, dass die Tiere durch das Mähwerk schwer verletzt oder sogar getötet werden.



## Mähwerk hoch

SENSOSAFE, das automatisierte, sensorbasierte Assistenzsystem zur Tiererkennung bietet Ihnen ein komfortables System, um Rehkitzel und andere Wildtiere im Pflanzenbestand zu detektieren. Ein Sensorbalken, welcher vor dem Mähwerk angebracht ist, scannt den Bestand direkt während des Mähvorganges ab. Je nach System bekommt der Fahrer ein Signal bzw. hebt das Mähwerk automatisch aus. Wildtiere werden gerettet. Es gelangt kein Kadaver in Ihr Futter und die Gefahr von lebensbedrohlichen Krankheiten wie Botulismus im Rinderbestand kann vermieden werden. So schützen Sie Wild- und Nutztiere zugleich.

## Einfache Bedienung

Die Bedienung von SENSOSAFE funktioniert über das SELECT CONTROL Bedienterminal. Die Empfindlichkeit der Auslösung lässt sich feinstufig einstellen.

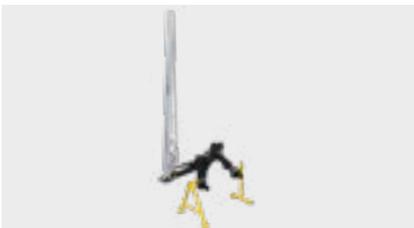
Wird ein Wildtier detektiert, gibt es sowohl ein optisches als auch ein akustisches Signal für den Fahrer ab. Beim SENSOSAFE am ALPHA MOTION wird die automatische Aushebung des Frontmähwerkes über das SELECT CONTROL gesteuert. Auch die Klappung in den Arbeits- bzw. Transportmodus wird über das Bedienterminal gesteuert.



## SENSOSAFE

Der Sensorbalken ist direkt am Frontmäherwerk montiert. Die Sensoren detektieren und die Mäherwerkshydraulik hebt das Mäherwerk automatisch aus. Zusätzlich erhält der Fahrer ein Signal in die Traktorkabine, damit er den Traktor anhalten kann. SENSOSAFE ist optional für NOVACAT ALPHA MOTION MASTER und PRO Modelle verfügbar.

	Arbeitsbreite	Gewicht
SENSOSAFE <b>NEU</b>	3,00 m	148 kg



## SENSOSAFE 300

SENSOSAFE 300 wurde für Mäherwerke bis ca. 3 m entwickelt und ist auf einem Zwischenrahmen an der Traktorhydraulik montiert. Die Sensoren detektieren und senden ein Signal in die Traktorkabine. Bei Verwendung mit einem Heckmäherwerk wird das System am Fronthubwerk montiert. Bei Verwendung mit einem Frontmäherwerk kann die nächste Mahd abgesucht werden. SENSOSAFE 300 ist herstellerunabhängig und kann für Ihr bestehendes Mäherwerk verwendet werden.

	Arbeitsbreite	Transporthöhe	Transportbreite	Gewicht
SENSOSAFE 300 <b>NEU</b>	3,00 m	3,95 m	1,26 m aus der Mitte	145 kg



## SENSOSAFE 1000

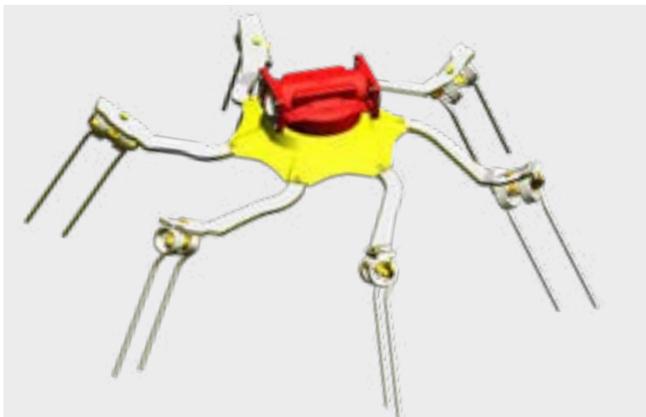
SENSOSAFE 1000 ist für Mähkombinationen von 8 bis 10 m konzipiert. Der Sensorbalken ist auf einem Zwischenrahmen am Fronthubwerk montiert. Die Sensoren detektieren und senden ein Signal in die Traktorkabine. Dem Fahrer bleibt genügend Zeit, anzuhalten und das Mäherwerk anzuheben. Diese Lösung ist herstellerunabhängig und kann für Ihr bestehendes Mäherwerk verwendet werden.

	Arbeitsbreite	Transporthöhe	Transportbreite	Gewicht
SENSOSAFE 1000 <b>NEU</b>	8,00 m – 10,00 m	3,40 m	2,50 m	250 kg

# Das sauberste Streubild



Unsere bewährten Zettkreisel überzeugen durch perfekte Bodenadaptation. Sowohl bei den Anbau- als auch bei den gezogenen Zettern reagieren nahe am Zinkeneingriff platzierte Tasträder auf jede Unebenheit. Zudem passen sich alle Rahmengelenke unabhängig voneinander an jede Kontur an. Die Zinken berühren nicht den Boden. Dies ermöglicht Ihnen futterschonendes Zetten ohne Schmutzeintrag.

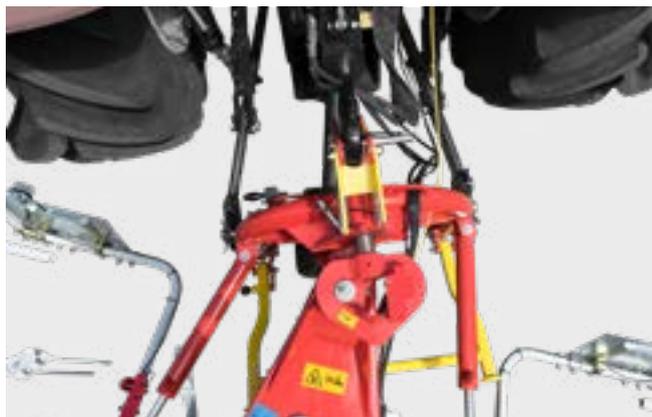


## Viermal sauberer mit DYNATECH

- Eine saubere Futteraufnahme wird durch die kleinen Kreiseldurchmesser unserer DYNATECH Kreisel gewährleistet.
- Durch die optimale Bodenadaptation der einzelnen Kreisel bleibt Ihr Futter sauber.
- Der ideale Streuwinkel führt dazu, dass das Futter sauber und gleichmäßig gestreut wird.
- Durch die geschwungenen, nacheilenden Zinkenarme bleiben die Zinken frei von Futter.

## Ideale Bodenadaptation

Bei unseren Anbauzettern sichert Ihnen das bewährte MULTITAST Rad sauberes Futter und Schonung der Gasnarbe. Das optionale Tastrad am Schwenkbock tastet kurz vor dem Zinkeneingriff den Boden ab und reagiert auf jede Unebenheit. Die Zinken berühren nicht den Boden. Zudem verringert sich der Zinkenverschleiß maßgeblich.



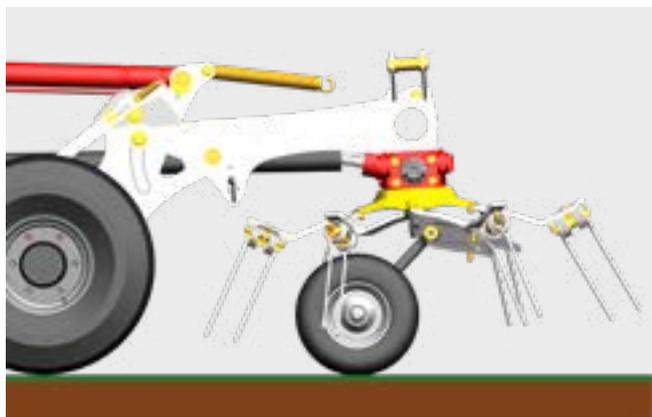
### Optimales Arbeitsergebnis unter allen Einsatzbedingungen

Kurvenreiches Zetten ist durch den kurzen Anbaubock mit horizontaler Schwenkbockführung einfach und komfortabel. Dämpfungsstreben sorgen für beste Mittenzentrierung der Maschine, wovon Sie vor allem bei Hangeinsätzen profitieren. Auch bei hoher Arbeitsgeschwindigkeit läuft Ihr HIT ruhig.



### HYDROLIFT

Mit dem optionalen HYDROLIFT werden die äußeren Kreiselpaare aktiv durch kurzes Betätigen des Steuergerätes bis zu einem Anschlag angehoben. Mit dieser Ausrüstung wird eine enorme Aushubhöhe erreicht.



### Schonung der Grasnarbe mit LIFTMATIC PLUS

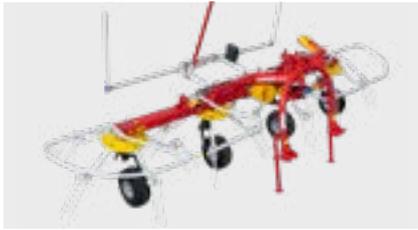
Bei unseren HIT T Großflächenzetter werden die Kreisel vor dem Hochheben über eine Kulissenführung zuerst waagrecht gestellt und dann angehoben. Die Zinken berühren den Boden weder beim Ausheben noch beim Absenken. Zusätzlich verhindert die hohe Vorgewendeposition, dass die Zinken am Boden kratzen. Das Futter bleibt sauber und die Grasnarbe wird geschont.



### Zuverlässig und langlebig

Unsere HIT Zettkreisel arbeiten präzise und sind gleichzeitig sehr laufruhig. Ermöglicht wird dies durch spielfreie Antriebsgelenke. Die wartungsarmen Einfach- und Doppelgelenke stellen sicher, dass die Zinken im exakten Abstand zueinander das Futter gleichmäßig aufnehmen und perfekt streuen. Der Verschleiß bleibt gering. Die Gelenke sind in jeder Stellung drehbar, womit eine Fehlbedienung ausgeschlossen ist.

# Das sauberste Streubild



## ALPINHIT – Anbauzetter

Leichtbauweise und perfekte Boden Anpassung stehen bei unseren ALPINHIT Zettern an erster Stelle. Speziell in alpinen Regionen arbeiten Sie mit den beiden ALPINHIT Modellen effizient.

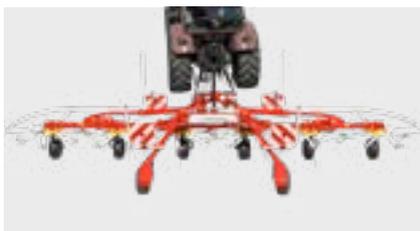
	Arbeitsbreite DIN	Transportbreite	Kreisel	Arme pro Kreisel	Gewicht H	Gewicht N
ALPINHIT 4.4 H / N	4,00 m	2,51 m	4	5	285 kg	330 kg
ALPINHIT 6.6	5,75 m	2,55 m	6	5	–	564 kg



## HIT – Anbauzetter

Die gehobenen Ansprüche von Klein- und Mittelbetrieben erfüllen wir mit unseren HIT-Anbauzetteln. Konzipiert für alle Futterarten sichern Ihnen diese Maschinen optimale Streuqualität und perfekte Futteraufnahme.

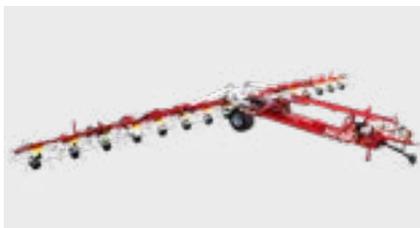
	Arbeitsbreite DIN	Transportbreite	Kreisel	Arme pro Kreisel	Gewicht
<b>Vierkreiselzetter</b>					
HIT 4.47	4,40 m	2,50 m	4	6	525 kg
HIT 4.54	5,20 m	2,85 m	4	6	550 kg
<b>Sechskreiselzetter</b>					
HIT 6.61	5,75 m	2,55 m	6	5	785 kg
HIT 6.69	6,45 m	3,00 m	6	6	855 kg
HIT 6.80	7,45 m	3,00 m	6	6	940 kg
<b>Achtkreiselzetter</b>					
HIT 8.81	7,70 m	2,94 m	8	5	1090 kg
HIT 8.91	8,60 m	3,00 m	8	6	1250 kg



### HIT T – Gezogene Zetter

Die gezogenen Vier-, Sechs- und Achtkreiselzetter sprechen Landwirte an, die mit kleinen Traktoren große Flächenleistung erzielen wollen. Durch die gezogene Anhängbauweise ist keine Hubkraft notwendig.

	Arbeitsbreite DIN	Transportbreite	Kreisel	Arme pro Kreisel	Gewicht
HIT 4.54 T	5,20 m	2,85 m	4	6	640 kg
HIT 6.80 T	7,45 m	3,0 m	6	6	1040 kg
HIT 8.91 T	8,60 m	3,0 m	8	6	1510 kg



### HIT T – gezogene Großflächenzetter

Von der Praxis werden zunehmend Zettkreisel für große Flächen gefordert. Gleichzeitig soll die Grundfutterqualität weiter gesteigert werden. Mit den gezogenen Zettkreiseln HIT T vereinen wir von PÖTTINGER hohe Flächenleistung mit intelligenter Technik. Stabilität, Zuverlässigkeit und hohe Funktionalität, gepaart mit perfekter Boden Anpassung und Streuqualität zeichnen die HIT T Modelle aus.

	Arbeitsbreite DIN	Transportbreite	Kreisel	Arme pro Kreisel	Gewicht
HIT 8.9 T	8,60 m	2,90 m	8	6	1750 kg
HIT 10.11 T	10,60 m	2,90 m	10	6	2095 kg
HIT 12.14 T	12,70 m	2,90 m	12	6	2375 kg
HIT 16.18 T	17,00 m	2,90 m	16	6	3850 kg



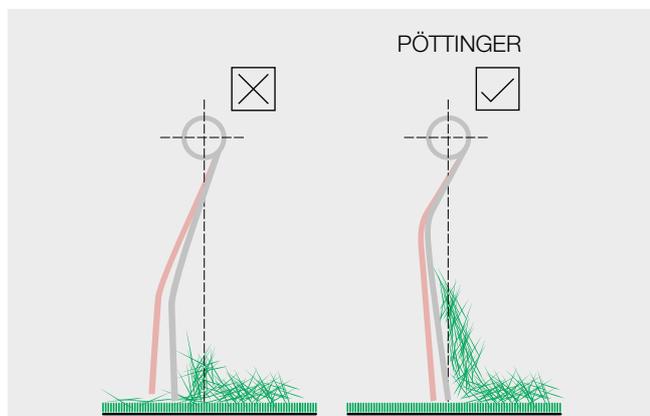
### Kundenbericht: Josef Koliba, Tschechien

„Bei mir ist der gezogene Zettkreisel HIT 10.11 T mit einer Arbeitsbreite von 11 Metern im Einsatz. An diesem Gerät schätze ich vor allem die DYNATECH Rotoren, die das Futter schonend behandeln, sowie die höhenverstellbaren Zinken. Mein Sohn Pavel packt am heimischen Betrieb tatkräftig an, er arbeitet besonders gerne mit dem HIT und hat in der vergangenen Saison bereits 400 ha mit diesem Zettkreisel bewirtschaftet.“

# TOP Futterqualität



Unsere leichtzügigen PÖTTINGER Schwadkreisel entsprechen den vielseitigen Anforderungen der Praxis. Sie zeichnen sich durch eine perfekte Boden Anpassung aus und sind gleichzeitig extrem wendig. Saubere Schwaden mit geringsten Bröckelverlusten garantieren Ihnen beste Grundfutterqualität.

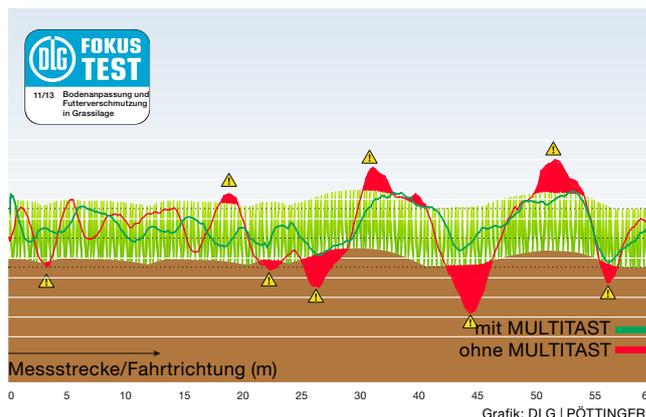
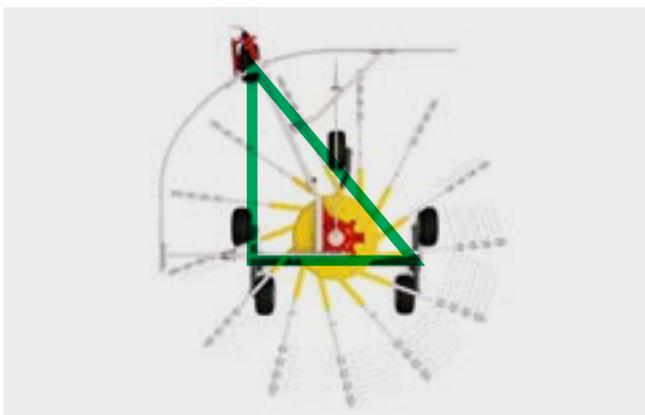


## Schonende Futteraufbereitung

Die PÖTTINGER Zinken haben sich bereits seit Jahrzehnten bewährt. Sie werden ohne starke Kröpfung direkt unter dem Zinkenträger zu Boden geführt und sind leicht nach vorne geneigt. Der Futterwiderstand drückt sie etwas nach hinten, sie heben aber nicht ab – somit nehmen sie das Futter gründlich auf. In Verbindung mit dem MULTITAST Rad haben Sie die ideale Grundlage für eine saubere und schonende Schwadablage.

## TOPTECH PLUS – Zuverlässig und langlebig

Die groß dimensionierte und einstellbare Kurvenbahn bildet die Basis für eine lockere Schwadablage bei gleichzeitig geringster Lagerbelastung. Der große Steuerbahndurchmesser und ein flacher Aussteuerwinkel sorgen für ein ergonomisches Herausziehen der Zinken aus dem Schwad. Gleichzeitig garantiert der sanfte Anstieg der Kurvenbahn geringsten Verschleiß. Durch die einstellbare Kurvenbahn lässt sich die Schwadform individuell an Ihre Einsatzverhältnisse anpassen.



## DLG bestätigt Futterschonung durch PÖTTINGER MULTITAST Rad

Das MULTITAST Rad tastet den Boden bereits vor den Zinken ab und reagiert auf jede Unebenheit. Außerdem vergrößert sich das Aufstands-dreieck der Kreisel erheblich. Das steigert die Laufruhe der Kreisel und dämpft Schwingungen.

Der DLG Fokus Test „Bodenanpassung und Futterschmutzung in Grassilage“ bestätigt: Das PÖTTINGER MULTITAST Rad sorgt für ideale Boden-anpassung und sauberes Futter. Im Vergleich hatten die Zinken beim Kreisel ohne MULTITAST Rad auf einer Teststrecke von 60 Meter fünfmal mehr Bodenkontakt. Gleichzeitig verließen die Zinken des Kreisels ohne Tastrad den Rechhorizont dreimal öfter und verursachten Rechverluste. Im Test konnte der Rohascheeintrag beim Schwaden mit dem MULTITAST Rad um bis zu 2,3 % verringert werden. Dies bedeutet bei einem jährlichen Ertrag von 90 Dezitonnen Trockenmasse pro Hektar: 207 kg weniger Rohasche im Futter.



## FLOWTAST

FLOWTAST ist eine Gleitkufe, die anstatt dem Fahrwerk für beste Einsatzsicherheit unter schwierigen Bodenverhältnissen sorgt. Mit dem FLOWTAST gleitet Ihr Schwader selbst über gravierendste Bodenunebenheiten hinweg. Durch die große Aufstandsfläche stellen tiefe Spuren, Löcher oder Furchen kein Problem dar. Außerdem wird im Vergleich zum Radfahrwerk eine verbesserte Tragfähigkeit erreicht. Dies bringt vor allem auf weichen und nassen Böden erhebliche Vorteile.

FLOWTAST ist optional für den TOP 842 C erhältlich.

## Einzigartiger Hybridantrieb

PÖTTINGER hat für die Vierkreiselschwader einen einzigartigen Hybridantrieb entwickelt: Kreiselantrieb vorne hydraulisch, hinten mechanisch. So sind die beiden vorderen Ausleger extrem rasch verstellbar. Das ermöglicht exaktes Schwaden um kleine oder eckige Hindernisse. Neben der raschen Verstellmöglichkeit profitieren Sie dadurch von weniger Verschleiß und Wartungsaufwand.

# TOP Futterqualität



## TOP – Einkreiselschwader

Unsere wendigen Einkreiselschwader eignen sich optimal für kleinere kurvenreiche Flächen. Aber auch in steilem Gelände liefern sie stets ein optimales Arbeitsergebnis.

Für große Flächenleistung mit kleineren Traktoren gibt es die Schwader TOP 422 A und TOP 462 A auch als gezogene Maschinen.

	Arbeitsbreite	Transportbreite	Zinkenarme	Zinkenpaare pro Arm	Gewicht
ALPINTOP 300 U	3,00 m	1,30 m	8	3	280 kg
TOP 342	3,40 m	1,95 m	10	4	474 kg
TOP 382	3,80 m	1,95 m	11	4	495 kg
TOP 422	4,20 m	2,29 m	12	4	730 kg
TOP 462	4,60 m	2,29 m	12	4	765 kg
TOP 422 A	4,20 m	2,13 m	12	4	820 kg
TOP 462 A	4,60 m	2,48 m	12	4	860 kg

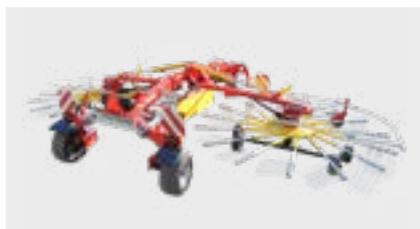


## TOP – Zweikreiselschwader mit Seitenablage

Unsere Seitenschwader sind Ihre flexiblen Partner in der Futterernte. Sie haben die Wahl zwischen Einschwad- und Doppelschwadablage. Je nach Modell steht Ihnen auch eine Zweischwadfunktion zur Verfügung.

Noch mehr Einsatzflexibilität bieten wir mit unseren beiden Wurmschwadern TOP 632 A und TOP 692 A.

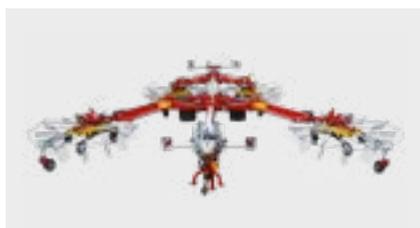
	Arbeitsbreite	Transportbreite	Zinkenarme	Zinkenpaare pro Arm	Schwadablage	Gewicht
TOP 652	6,40 m	2,95 m	10 / 12	4	links	2000 kg
TOP 662	6,55 – 7,30 m	2,55 / 2,90 m	2 x 12	4	rechts	1990 kg
TOP 722	6,80 – 7,60 m	2,61 / 2,90 m	2 x 13	4	rechts	2490 kg
TOP 812	7,60 m	2,90 m	2 x 13	4	rechts	2810 kg
TOP 632 A	3,40 – 6,30 m	1,90 m	2 x 12	4	links	1700 kg
TOP 692 A	3,70 – 6,90 m	2,13 m	2 x 12	4	links	1750 kg



## TOP C – Zweikreiselschwader mit Mittenablage

Unsere TOP Mittenschwader garantieren Ihnen eine lockere und luftige Schwadablage. Der Schwad kann perfekt auf Ihre nachfolgende Erntemaschine abgestimmt werden. Die Schwader sind besonders wendig und auch auf schmalen Restflächen komfortabel zu handeln.

	Arbeitsbreite	Transportbreite	Zinkenarme	Zinkenpaare pro Arm	Gewicht
TOP 612	5,90 m	2,70 m	2 x 11	4	1010 kg
TOP 612 C	5,90 m	2,55 m	2 x 11	4	1470 kg
TOP 702 C	6,25 – 6,90 m	2,55 / 2,90 m	2 x 11	4	1680 kg
TOP 762 C CLASSIC	6,75 – 7,50 m	2,55 / 2,90 m	2 x 11	4	1800 kg
TOP 762 C	6,75 – 7,50 m	2,55 / 2,90 m	2 x 13	4	1940 kg
TOP 842 C	7,70 – 8,40 m	2,90 m	2 x 13	4	2580 kg
TOP 962 C	8,90 - 9,60 m	2,95 m	2 x 15	4	3130 kg



## TOP C – Vierkreiselschwader

Unsere beiden Vierkreiselschwader TOP 1252 C und TOP 1403 C bringen Ihnen durch die großen Räumlichkeiten und die vielen durchdachten Lösungen maximale Flächenleistung. Der enorme Verstellweg der Arbeitsbreite sorgt für höchste Flexibilität im Einsatz. Saubere Arbeit auf voller Breite ist durch die enorme Anpassungsmöglichkeit der Kreisel in Verbindung mit dem TOP Kreiselfahrwerk sowie dem MULTITAST garantiert.

	Arbeitsbreite	Transportbreite	Zinkenarme	Zinkenpaare pro Arm	Gewicht
TOP 1252 C	8,00 – 12,50 m	3,00 m	4 x 13	4	6315 kg
TOP 1403 C	8,50 – 14,00 m	3,00 m	4 x 13	4	6450 kg



## Kundenbericht: Christian Litzllachner, Amstetten, Österreich

„Ich bewirtschafte einen Hof mit Milchvieh und züchte zusätzlich noch Jungvieh. Mein Familienbetrieb umfasst 40 ha Grünland und 50 ha Ackerland. Ich bin von der Verarbeitung der PÖTTINGER Maschinen überzeugt, daher besitze ich einige Geräte. An meinem Schwader TOP 722 schätze ich vor allem die Zuverlässigkeit der Maschine. Ich schätze an PÖTTINGER besonders die gute Kundenbetreuung und die Ersatzteilversorgung, die bisher beispiellos gut funktionierte.“

# Weltmarktführer bei Ladewagen



Leichtzügigkeit, Schlagkraft und Vielseitigkeit kennzeichnen unser PÖTTINGER Ladewagen-Programm. Wir bieten eine umfangreiche Produktpalette vom Heu-Ladewagen bis zum Großraum-Silierwagen. 58 Modelle für alle – ob Landwirt oder Lohnunternehmer.



## Leichtzügig und hangtauglich

PÖTTINGER steht zu seinen Wurzeln. Als Unternehmen aus dem alpinen Raum hat die Alpin-Technik traditionell eine hohe Bedeutung. Revolutionäre Entwicklungen in der Hangmechanisierung waren Meilensteine in der Geschichte von PÖTTINGER, die legendäre Heuraupe ist das klassische Beispiel.

## Hangtaugliche Tieflader

- Breite Spur, tiefer Schwerpunkt, passenden Bereifungen und gebremste Achsen sorgen für ausreichend Sicherheit am Hang.
- Stollenprofil optional.

# Förderschwingen-Ladewagen



## Höchste Futterqualität

Sauberes Futter ist erste Priorität für gesunde Tiere. Ein großer Pendelweg mit Federentlastung machen die Pick-up anpassungsfähig und bodenschonend auch in unebenem Gelände.

- Die Pick-up wird über eine Kurvenbahn aus Stahl gesteuert.
- Die Zinken der Pick-up sind nachlaufend gesteuert. Das garantiert optimale Schonung der Grasnarbe, geringere Schmutzaufnahme und verhindert unnötigen Verschleiß an den Zinken.
- In Kombination mit der geringeren Drehzahl wird so das Futter nicht „ausgekämmt“, sondern aktiv den Förderschwingen zugeführt.



## Einsatzvariabilität und Komfort

Das Problem von niedrigen Stalleinfahrten hat PÖTTINGER mit einem hydraulisch klappbaren Aufbauoberteil gelöst.

- Eine durchdachte und komfortable Lösung ist die hydraulisch bedienbare Rückwand.
- Die Rückwandfixierung (Option) ist ideal für niedrige Stalldurchfahrten. Mit Teleskopstreben kann die Rückwandöffnung auf die Höhe des Wagens in abgeklapptem Zustand fixiert werden. Die Rückwand schwenkt nur nach hinten auf. Dadurch wird eine wunschgemäße Entladung in niedrigen Ställen möglich.

# Weltmarktführer bei Ladewagen



## BOSS JUNIOR

Besonders leichte Tieflader für kleinere Traktoren. Diese hangtauglichen Tieflader haben 11,5 m<sup>3</sup> oder 14,25 m<sup>3</sup> DIN Volumen und bieten bis zu 12 Messer.

	Volumen DIN	Messer	Schnittlänge	Leistungsbedarf
BOSS JUNIOR 17 T	11,5 m <sup>3</sup>	12	120 mm	15 – 44 kW / 20 – 60 PS
BOSS JUNIOR 22 T	14,25 m <sup>3</sup>	12	120 mm	15 – 44 kW / 20 – 60 PS



## BOSS ALPIN

Der Ladewagen für hohe Leistung am Hang. Tieflader mit 13,5 m<sup>3</sup> / 16,1 m<sup>3</sup> oder 18,7 m<sup>3</sup> DIN Volumen und einem Schneidwerk mit 16 Messer.

	Volumen DIN	Messer	Schnittlänge	Leistungsbedarf
BOSS ALPIN 211	13,5 m <sup>3</sup>	16	84 mm	29 – 74 kW / 40 – 100 PS
BOSS ALPIN 251	16,1 m <sup>3</sup>	16	84 mm	29 – 74 kW / 40 – 100 PS
BOSS ALPIN 291	18,7 m <sup>3</sup>	16	84 mm	29 – 74 kW / 40 – 100 PS



## EUROBOSS

Ob am Hang oder in der Ebene, ein EUROBOSS passt immer. Traktoren ab 60 bis 110 PS reichen aus für eine beeindruckende Ladeleistung. Erhältlich als Hoch- oder Tieflader, Schneidwerk mit 31 Messer.

	Volumen DIN	Messer	Schnittlänge	Leistungsbedarf
EUROBOSS 250 T / H	16,1 m <sup>3</sup>	31	43 mm	44 – 81 kW / 60 – 110 PS
EUROBOSS 290 T / H	18,7 m <sup>3</sup>	31	43 mm	44 – 81 kW / 60 – 110 PS
EUROBOSS 330 T / H	21,3 m <sup>3</sup>	31	43 mm	44 – 81 kW / 60 – 110 PS
EUROBOSS 330 D-T / D-H	20,5 m <sup>3</sup>	31	43 mm	44 – 81 kW / 60 – 110 PS
EUROBOSS 370 T / H	23,9 m <sup>3</sup>	31	43 mm	44 – 81 kW / 60 – 110 PS

# Förderschwingen-Ladewagen



## Wirtschaftlichkeit

PÖTTINGER Großraumladewagen sind eine Klasse für sich und wurden speziell für Trockengut-Spezialisten entwickelt. Wir bei PÖTTINGER gehen individuell auf die Bedürfnisse unserer Kunden ein, denn die unterschiedlichen Betriebsarten haben unterschiedliche Anforderungen. Trockengut-Spezialisten kämpfen in der Regel mit großen Feld-Hof-Entfernungen.

Die großflächige Futterverdichtungsklappe sorgt in Verbindung mit der optionalen Ladeautomatik für beste Verdichtung des Erntegutes und volle Nutzung des Laderaumes. Dies führt zu einer hohen Transportkapazität von bis zu 48 m<sup>3</sup> bei Trockengütern



## PRIMO

Leichtzügige Ladewagen mit futterschonenden Förderschwingen. PRIMO gibt es auch als Silierwagen mit Ganzstahlaufbau. PRIMO 701 / 801 DRY FORAGE sind Wagen speziell für Heu und Stroh.

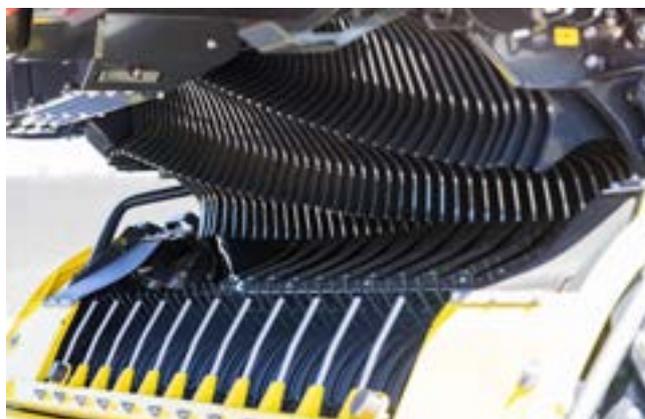
	Volumen DIN	Messer	Schnittlänge	Leistungsbedarf
PRIMO 401 L	25,5 / 25 m <sup>3</sup>	31	45 mm	51 – 96 kW / 70 – 130 PS
PRIMO 451 L	28,5 m <sup>3</sup>	31	45 mm	51 – 96 kW / 70 – 130 PS
PRIMO 501 L	31,5 m <sup>3</sup>	31	45 mm	51 – 96 kW / 70 – 130 PS
PRIMO 701 L DRY FORAGE	39 m <sup>3</sup>	6	210 mm	51 – 96 kW / 70 – 130 PS
PRIMO 801 L DRY FORAGE	48 m <sup>3</sup>	6	210 mm	51 – 96 kW / 70 – 130 PS

T = Tieflader, H = Hochlader, L = ohne Dosierwalzen, D = mit Dosierwalzen

# Weltmarktführer bei Ladewagen



Ernte ist angesagt – bestes Qualitätsfutter muss eingebracht werden. Hohe Futterqualität spart teures Kraftfutter und sichert mehr Ertrag. Es ist gut zu wissen, nochmals zu sparen. Denn der Ladewagen ist unumstritten das Futter-Bergeverfahren mit den geringsten Kosten.



## Effizienz und Leistung

Die gesteuerte Pick-up garantiert maximale Förderleistung. Der Übergabebereich von den Pick-up-Zinken zum Rotor ist optimiert und an hohe Durchsatzleistung angepasst. Mit sechs bzw. sieben Zinkenreihen sorgt die Pendel-Pick-up auch bei hohen Fahrgeschwindigkeiten und bei schwierigen Erntebedingungen für zuverlässige und hohe Aufnahmeleistung.

Die Laderotoren sind robust, leistungsfähig und individuell auf jede Ladewagenbaureihe abgestimmt. Sie stehen für leichtes, kraftsparendes Einstechen in das Erntegut, perfekte Übernahme von der Pick-up und sorgen für hohe Durchsatzleistung beim Schneiden und Verdichten. Durch eine optimierte Zinkenform, in Kombination mit den großen Abstreiferflächen im Laderaum, wird bestmögliche Verdichtungsleistung bei allen Baureihen erreicht.



## Höchste Futterqualität

Leistungsfähige Milchkühe benötigen qualitativ hochwertiges Grundfutter mit optimaler Struktur. Dieses nehmen die Tiere gerne und in ausreichenden Mengen auf. Nur so wird der Pansen optimal vorbereitet und das Futter kann bestmöglich verwertet werden.

Die neu entwickelte Zusatz-Tastradrolle der Pick-up ist mittig hinter der Pick-up positioniert. Die mittige Anordnung verhindert das Einsinken in die Traktorspur und garantiert dadurch perfekte Boden Anpassung und sauberes Futter.



## Höchste Silagequalität

Für eine gute Gärstabilität im Silo muss das Futter exakt und sauber geschnitten werden. Durch die Kurzschnittaggregate werden die Futterpakete exakt und gleichmäßig durchgeschnitten. Das Schnittgut ist optimal strukturiert für den Wiederkäuermagen. Ein optimaler Abstand zwischen Messer und Zinken sorgt für Leichtzügigkeit und Schutz der Messer vor Fremdkörpern.

Ein exakter, gleichmäßiger Schnitt ist die Grundlage für beste Silagequalität. AUTOCUT sichert eine dauerhafte Schnittqualität über einen ganzen Arbeitstag. Die Messerschleifeinrichtung AUTOCUT ermöglicht eine komfortable Schärfung der Messer direkt am Ladewagen.

# Weltmarktführer bei Ladewagen



## FARO / FARO COMBILINE

Mit der Ladewagenreihe FARO verwirklichen wir Ihre Forderung nach schlagkräftiger Rotortechnik bei mittlerem Kraftbedarf. Der Rotor mit Doppelzinken ist auch für Heu besonders schonend.

	Volumen DIN	Messer	Schnittlänge	Leistungsbedarf
FARO 3510 L / D	24 / 23 m <sup>3</sup>	31	45 mm	66 – 110 kW / 90 – 150 PS
FARO 4010 L / D	27 / 26 m <sup>3</sup>	31	45 mm	66 – 110 kW / 90 – 150 PS
FARO 4010 L / D COMBILINE	23 / 22 m <sup>3</sup>	31	45 mm	66 – 110 kW / 90 – 150 PS
FARO 4510 L / D	30 / 29 m <sup>3</sup>	31	45 mm	66 – 110 kW / 90 – 150 PS
FARO 5010 L / D	33 / 32 m <sup>3</sup>	31	45 mm	66 – 110 kW / 90 – 150 PS
FARO 8010 L DRY FORAGE	48 m <sup>3</sup>	11	135 mm	66 – 110 kW / 90 – 150 PS
FARO 10010 L DRY FORAGE	52 m <sup>3</sup>	11	135 mm	66 – 110 kW / 90 – 150 PS



## EUROPROFI – Mehrzweck-Ladewagen

Seit über 20 Jahren garantiert unser EUROPROFI Leichtzügigkeit, Schlagkraft und Komfort bei der Futterernte. Noch leistungsfähiger, mehrzwecktauglich und mit 39 mm Kurzschnitt ausgestattet, begeistert dieses Fahrzeugkonzept unsere Kunden.

	Volumen DIN	Messer	Schnittlänge	Leistungsbedarf
EUROPROFI 4510 L / D COMBILINE	26 / 25 m <sup>3</sup>	35	39 mm	96 – 162 kW / 130 – 220 PS
EUROPROFI 5010 L / D COMBILINE	29 / 28 m <sup>3</sup>	35	39 mm	96 – 162 kW / 130 – 220 PS
EUROPROFI 5510 L / D COMBILINE	32 / 31 m <sup>3</sup>	35	39 mm	96 – 162 kW / 130 – 220 PS



## TORRO – Mehrzweck-Ladewagen

Der schlagkräftige Silierwagen TORRO erfüllt alle Ansprüche einer wirtschaftlichen Silagegewinnung. Kraftvoll, robust und leistungsfähig bei hoher Durchsatzleistung – so präsentiert sich Ihnen diese Baureihe.

	Volumen DIN	Messer	Schnittlänge	Leistungsbedarf
TORRO 5510 L / D COMBILINE	28 / 27 m <sup>3</sup>	45	34 mm	118 – 221 kW / 160 – 300 PS
TORRO 6010 L / D COMBILINE	31,5 / 30,5 m <sup>3</sup>	45	34 mm	118 – 221 kW / 160 – 300 PS
TORRO 6510 L / D COMBILINE	35 / 34 m <sup>3</sup>	45	34 mm	118 – 221 kW / 160 – 300 PS
TORRO 7010 L / D COMBILINE	40 / 38,5 m <sup>3</sup>	45	34 mm	118 – 221 kW / 160 – 300 PS
TORRO 8010 L / D COMBILINE	43 / 42 m <sup>3</sup>	45	34 mm	118 – 221 kW / 160 – 300 PS

L = ohne Dosierwalzen, D = mit Dosierwalzen



## JUMBO – Mehrzweck-Ladewagen

Ein kompromissloser Hochleistungs-Silierwagen, Effizient, Leistungsfähig, mit höchster Durchsatzleistung und einen hohen Massenstrom.

Das Kurzschnittschneidwerk sorgt für Beste Futterqualität und eine herausragende Einsatzsicherheit.

Er bietet maximale Wirtschaftlichkeit, Komfort und Wartung.

		Volumen DIN	Volumen DIN mit Laderaumerhöhung für 26,5"	Messer	Schnittlänge	Leistungsbedarf
JUMBO 7380 DB	<b>NEU</b>	38 m <sup>3</sup>	40 m <sup>3</sup>	48	34 mm	147 – 368 kW / 200 – 500 PS
JUMBO 7400	<b>NEU</b>	40 m <sup>3</sup>	42 m <sup>3</sup>	48	34 mm	147 – 368 kW / 200 – 500 PS
JUMBO 7450 DB	<b>NEU</b>	45 m <sup>3</sup>	47,3 m <sup>3</sup>	48	34 mm	147 – 368 kW / 200 – 500 PS
JUMBO 7470	<b>NEU</b>	47 m <sup>3</sup>	49,3 m <sup>3</sup>	48	34 mm	147 – 368 kW / 200 – 500 PS
JUMBO 7520 DB	<b>NEU</b>	52 m <sup>3</sup>	54,6 m <sup>3</sup>	48	34 mm	147 – 368 kW / 200 – 500 PS
JUMBO 7540	<b>NEU</b>	54 m <sup>3</sup>	56,6 m <sup>3</sup>	48	34 mm	147 – 368 kW / 200 – 500 PS

# Für alle Einsatzverhältnisse



Landwirtschaft braucht Verlässlichkeit. Egal ob Sonne oder Regen, egal ob für Stroh, Heu oder Silage - Der zuverlässige Einsatz unter allen Verhältnissen ist ein wesentliches Leistungsmerkmal der PÖTTINGER IMPRESS

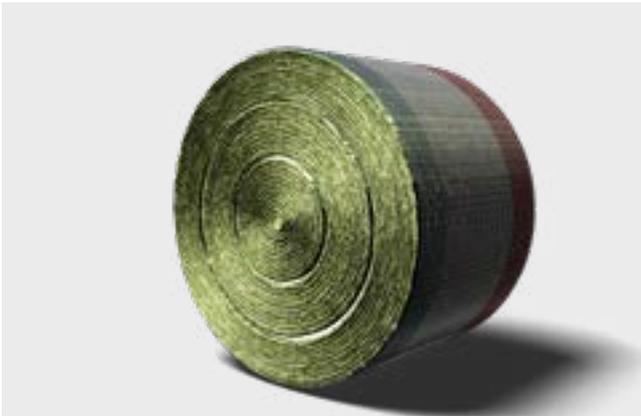


## Zuverlässigkeit

Zuverlässigkeit beginnt bei der Aufnahme des Ernteguts. Die Pick-up der IMPRESS ist mittig, pendelnd aufgehängt. Kurvenbahnen aus Stahl steuern beidseitig die Zinkenträger. Dies ermöglicht eine niedrigere Drehzahl der Pick-up. Gemeinsam mit den leicht nachlaufend angestellten Zinken reagiert das System weniger aggressiv bei Bodenkontakt und es wird weniger Material nach vorne geworfen. So sammelt die Pick-up jedes Erntegut immer sauber auf. Egal ob nasses, kurzes, schweres Futter oder bei der Bergabfahrt.

## The perfect flow

Der völlig neue Gutfluss der IMPRESS zeichnet sich besonders durch gesteigerten Durchsatz, bei geringerem Leistungsbedarf und höherer Futterschonung aus. Ohne Umlenkungen wird das Futter von Pick-up, über Rotor in die Ballenkammer geleitet. Der Rotor dreht dabei nach oben, trägt das Futter über sich hinweg und zieht es dabei durch bis zu 32 Messer. Es wird tangential in die Ballenkammer eingeleitet wo es einfach in den Ballenmantel aufgenommen werden kann. Der Futterfluss sorgt gemeinsam mit den vier Starterwalzen für sichere Ballenrotation unter allen Bedingungen.

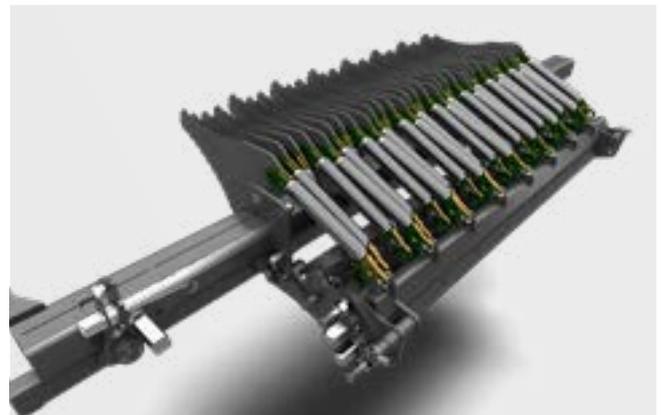


## Maximale Einsatzvariabilität

Viele Ausstattungsvarianten steigern die Einsatzvariabilität der IMPRESS. So sind die variablen Pressen zum Beispiel serienmäßig mit einer 3-Zonen Weichkerneinstellung ausgestattet. Die Zonen und Ballengröße lässt sich dabei stufenlos vom Terminal einstellen. Der Pressdruck ist bei allen Modellen von der Traktorkabine aus einstellbar. Dank Kurzschnittschneidwerk und perfekt flow ist die PÖTTINGER IMPRESS: Eine für alles!

## Kurzschnitt auf Ladewagenniveau

Das Schneidwerk kann mit bis zu 32 Messern ausgestattet werden. Die serienmäßige Gruppenschaltung ermöglicht schnell auf verschiedene Anforderungen zu reagieren. Alle Messer sind einzeln gegen Überlast gesichert. Die TWINBLADE Wendemesser verfügen über zwei Schneiden. Sie können gedreht anstatt getauscht zu werden. Das ermöglicht die Schnittqualität über den Tag konstant hoch und den Leistungsbedarf niedrig zu halten.



## Komfort

Ein hoher Bedienkomfort reduzierter Belastung für den Fahrer. Somit ist dieser länger leistungsfähig ohne den Spaß an der Arbeit zu verlieren. Eine Vielzahl an Ausstattungen der PÖTTINGER IMPRESS tragen dazu bei. Die PRO Varianten trumpfen mit Automatikfunktionen auf, sodass der Fahrer lediglich noch Fahren und bei Signal anhalten muss. Den Rest erledigt die Presse. Werden die Tage lang hilft die optionale LED-Beleuchtung bei Betrieb und Wartung. Der Feuchtemesser gibt Ihnen Aufschluss ob das Trockengut lagerfähig ist.

## EASY MOVE Messerbalkensystem

Einzigartig ist der ausziehbare Messerbalken der PÖTTINGER Impress. Dieses Feature war bisher nur von Ladewagen bekannt. Der Anwender ist somit beim Wechsel der Messer außerhalb des Gefahrenbereichs der Heckklappe und kann ergonomisch, aufrecht arbeiten. Klemmende Messer sowie Blindmesser gibt es bei der IMPRESS nicht. Da das Schneidwerk von oben im Rotor hängt, hält die Schwerkraft es ganz natürlich sauber.

# Für alle Einsatzverhältnisse



## Höchste Futterqualität

Die gesteuerte, Pendel-Pick-up ist ein Garant dafür, dass nichts liegen bleibt aber auch der Boden nicht berührt wird. Kurze Schnittlängen ermöglichen das Erntegut besser zu verdichten. Kürzer als die 36 mm der IMPRESS kann keiner und das zudem über die gesamte Ballenbreite. Optimale, gleichmäßige Verdichtung ist die Folge. Dies ist Grundlage für eine rasche PH-Wertabsenkung in der Silagebereitung. Zudem sorgt der kurze Schnitt für eine bessere Futterstruktur und Auflösbarkeit der Ballen.



## Mantelfolie für alle

Eine Mantelfolienbindung sorgt für eine Steigerung der Futterqualität. Die Mantelfolie ist höher vorgespannt als Netz. Das verhindert das Ausdehnen des Ballen nach verlassen der Ballenkammer. Gemeinsam mit dem Spannen des Bindemittels über die Ballenkanten hinaus wird eine Schulterbildung und ein zusätzlicher Lufteinschluss verhindert. PÖTTINGER bietet als einer der ersten die Mantelfolienbindung für alle Pressenmodell an. Egal ob feste, oder variable Kammer (F/V), Solo oder Wickelkombination (FC/VC)



## Festkammerpressen

Die Festkammer der F Modelle mit 18 kettengetriebenen Pressenwalzen formt gleichmäßige, stabile Ballen. Die vorderen sieben Walzen sorgen für eine sichere Ballendrehung in jeder Einsatzsituation – auch bei Stroh. Das Pressgut wird so lange verdichtet, bis der am Terminal eingestellte und an der Heckklappe gemessene Pressdruck erreicht ist. Die Bindung erfolgt je nach Einstellung automatisch oder per Tastendruck.



## Pressen mit variabler Ballenkammer

Die Variablen Modelle haben drei Endlosriemen mit einem hydraulisch verstellbaren, druckgesteuerten Riemenspanner. Die drei Endlosriemen in Verbindung mit vier Starterwalzen sorgen für eine sichere Ballendrehung in jeder Einsatzsituation. Ballendurchmesser und Pressdichte sind vom Fahrersitz aus einstellbar. Kurzschnitt mit 32 Messern für alle Einsatzverhältnisse. Eine variable Presse für das ganze Jahr.



## Press-Wickelkombinationen

Die IMPRESS Press-Wickelkombinationen sind mit einem leistungsstarken Wickler ausgestattet. Nur durch sofortiges Wickeln der Silageballen kann die beste Futterqualität erzielt werden. Wie die Pressen ist auch der Wickler sehr flexibel im Einsatz. Er kann Ballen von 1,1 m bis 1,5 m verarbeiten. Heu oder Strohballen können bis 1,85 m durchgeladen oder paarweise abgelegt werden. Die Ballenübergabe erfolgt auch in Hanglagen zuverlässig. Das Tandemfahwerk ist äußerst spurtreu und bodenschonend.

# Für alle Einsatzverhältnisse



## IMPRESS F

Die Festkammerpressen mit 18 kettengetriebenen Pressenwalzen formen gleichmäßige, stabile Ballen.

	System	Ballendurchmesser	Messer / Abstand	Kraftbedarf
IMPRESS 3130 F MASTER	Festkammer	1,30 - 1,35 m	16 / 72 mm	59 kW / 80 PS
IMPRESS 3130 F PRO	Festkammer	1,30 - 1,35 m	32 / 36 mm	74 kW / 100 PS



## IMPRESS V

Die variablen Pressen haben drei Endlosriemen mit einem hydraulisch verstellbaren, druckgesteuerten Riemenspanner. Die drei Endlosriemen sorgen für eine sichere Ballendrehung in jeder Einsatzsituation – auch bei kurz geschnittenem Erntegut.

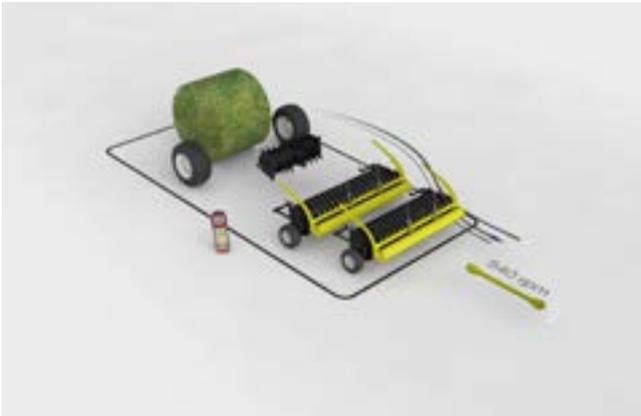
	System	Ballendurchmesser	Messer / Abstand	Kraftbedarf
IMPRESS 3160 V	3 Endlosriemen	0,8 – 1,55 m	–	59 kW / 80 PS
IMPRESS 3160 V MASTER	3 Endlosriemen	0,8 – 1,55 m	16 / 72 mm	59 kW / 80 PS
IMPRESS 3160 V PRO	3 Endlosriemen	0,8 – 1,55 m	32 / 36 mm	74 kW / 100 PS
IMPRESS 3190 V	3 Endlosriemen	0,9 – 1,85 m	–	59 kW / 80 PS
IMPRESS 3190 V MASTER	3 Endlosriemen	0,9 – 1,85 m	16 / 72 mm	59 kW / 80 PS
IMPRESS 3190 V PRO	3 Endlosriemen	0,9 – 1,85 m	32 / 36 mm	74 kW / 100 PS



## IMPRESS PRO Press-Wickelkombinationen

Direkt wickeln, Durchladen oder Doppelballenablage. Neuartig, leistungsfähig, der hohen Durchsatzleistung der Presse angepasst. Einstellzentrum am Folienträger des Wicklers für Ballendurchmesser von 1,10 – 1,50 m.

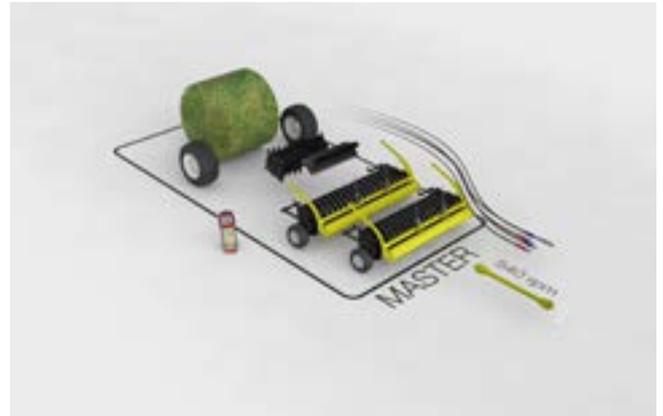
	System	Doppelwickelarm	Hydraulikleistung	Kraftbedarf
IMPRESS 3130 FC PRO	Festkammer	36 U/min	60 l/min, 180 bar	96 kW / 130 PS
IMPRESS 3160 VC PRO	3 Endlosriemen	36 U/min	60 l/min, 180 bar	96 kW / 130 PS
IMPRESS 3190 VC PRO	3 Endlosriemen	36 U/min	60 l/min, 180 bar	96 kW / 150 PS



## IMPRESS

Die PÖTTINGER IMPRESS Modelle ohne Schneidwerk sind mit einer variablen Ballenkammer erhältlich.

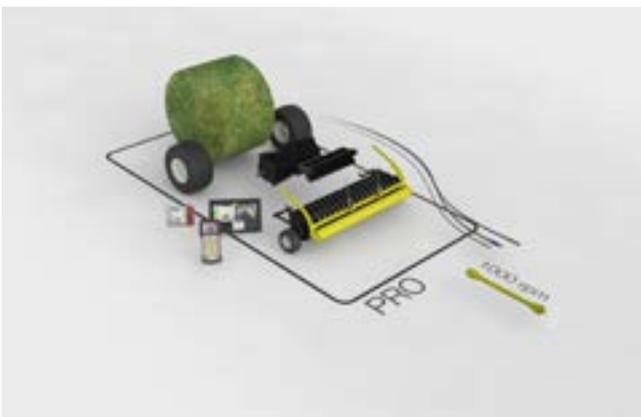
- Förderrotor
- Kein Schneidwerk
- Antriebsdrehzahl: 540 U/min
- Pick-up Breite: 2,05 m, optional 2,30 m
- Terminal: SELECT CONTROL
- Standardbereifung: 380/55-17



## IMPRESS MASTER

Die PÖTTINGER IMPRESS MASTER Modelle sind mit einer festen oder variablen Ballenkammer erhältlich.

- Schneidrotor
- Schneidwerk mit 16 Messern
- Antriebsdrehzahl: 540 U/min, optional 1000 U/min
- Pick-up Breite: 2,05 m, optional 2,30 m
- Terminal: SELECT CONTROL
- Standardbereifung: 380/55-17



## IMPRESS PRO

Bei den IMPRESS PRO Modellen ist die Pick-up Breite standardmäßig 2,30 m.

- Kurzschnittrotor
- Schneidwerk mit 32 Messern
- Antriebsdrehzahl: 1000 U/min
- Pick-up Breite: 2,30 m
- Terminal optional: POWER CONTROL, EXPERT 75, CCI 1200
- Standardbereifung: 500/50-17 (FC/VC: 520/50 R 22,5)

# Alles im Griff



Mit den komfortablen Terminals von PÖTTINGER hat der Landwirt auch an langen Arbeitstagen alles perfekt im Griff. Bei der Entwicklung unserer Terminals lag der Fokus auf maximalem Bedienkomfort, Ergonomie und der Automatisierung einzelner Arbeitsschritte. Das Resultat ist eine optimal abgestimmte Palette von Bedienungen, die für jeden Anspruch das passende Gerät bietet.



## Komfortbedienung ohne ISOBUS

Mit den CONTROL Terminals von PÖTTINGER erleichtern Sie Ihren Feldtag. Eine intuitive Maschinenbedienung ist Ihnen durch die bedruckten Tasten und das ergonomische Design sicher. Dies ermöglicht komfortables Arbeiten auch an langen Arbeitstagen. Die hinterleuchteten Tasten und die einstellbare Displayhelligkeit gewährleisten eine sichere Bedienung auch bei Nacht.



## SELECT CONTROL

Mit der elektronischen Vorwahlschaltung SELECT CONTROL lassen sich alle Funktionen der zu bedienenden Geräte vorwählen und anschließend über das Steuergerät des Traktors ausführen. SELECT CONTROL findet Anwendung im Bereich Mähwerke, Ladewagen und Ballenpressen.

# CONTROL Terminals



## COMPASS CONTROL

Der Bordcomputer COMPASS CONTROL wurde speziell für PÖTTINGER VITASEM und AEROSEM Sämaschinen entwickelt. Das Terminal steuert und überwacht Funktionen wie Fahrgassenschaltung, Abdrehprobe, Füllstand, Hektarzähler und Geschwindigkeit.



## DIRECT CONTROL

Die elektronische Komfortbedienung DIRECT CONTROL wird speziell für das PÖTTINGER Ladewagenprogramm ohne Dosierwalzen eingesetzt. Die Funktionen werden direkt per Knopfdruck ohne Vorwahl und zusätzliches Steuergerät ausgeführt. Das Display informiert über Funktionen und Betriebszustände des Ladewagens.



## POWER CONTROL

Mit dem neuen Einstiegsterminal POWER CONTROL lassen sich viele ISOBUS-fähige Maschinen von PÖTTINGER bedienen. Wichtigstes Merkmal sind die direkt mit Maschinenfunktionen bedruckten Tasten, welche eine intuitive Bedienung für Fahrer mit und ohne Vorkenntnisse sicherstellen.

Über das 5" große Farb-Touchdisplay lassen sich weitere Funktionen steuern und Benutzereingaben durchführen. Das für Tag und Nacht optimierte Display informiert zudem übersichtlich über die Betriebszustände der Maschine.

# Alles im Griff



## ISOBUS Terminals

Mit ISOBUS ist die herstellerübergreifend standardisierte Kommunikation zwischen Traktor und Anbaugerät durch genormte Hardware und Software gemeint: Eine echte Erleichterung Ihres Arbeitsalltags.

Die ISOBUS Terminals EXPERT 75 und CCI 1200 ermöglichen eine professionelle Bedienung aller ISOBUS-tauglichen Maschinen von PÖTTINGER und anderen Herstellern.

## EXPERT 75

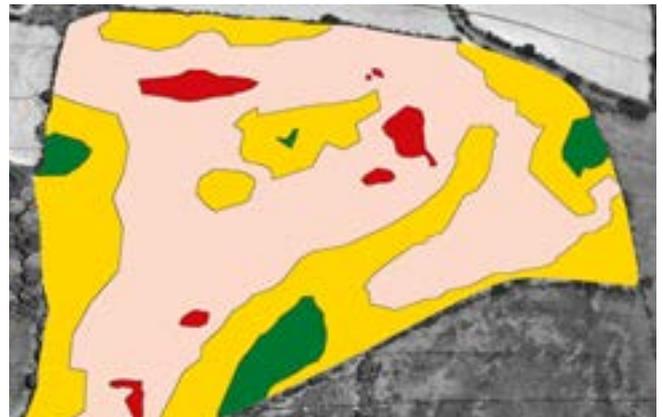
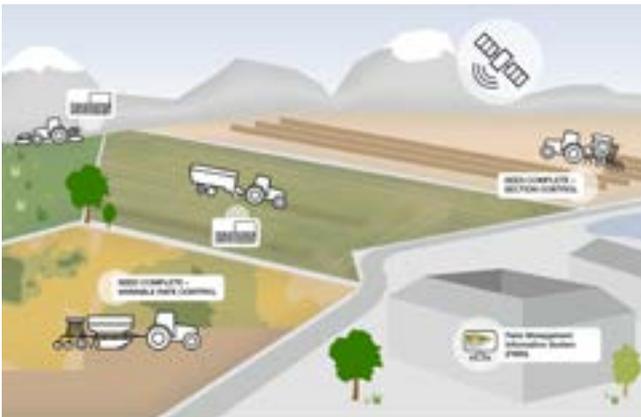
Das kompakte 5,6" EXPERT 75 ISOBUS Terminal lässt sich sowohl direkt über den Touch Screen als auch über Tasten bzw. Scroll-Rad bedienen. Eine sichere Ein-Hand-Bedienung wird durch die Griffleiste unterstützt. Der Umgebungslichtsensor und die Beleuchtung der Funktionstasten sorgen auch bei Nacht für ein komfortables Handling.



## CCI 1200

Das 12" CCI 1200 ISOBUS Terminal bietet dem professionellen Landwirt ein umfangreiches Funktionspaket. Das Terminal wird wie ein Tablet direkt per Touch bedient. Die Menüführung ist einfach gehalten – Sie kommen mit wenig Tippen zurecht. Der integrierte Umgebungslichtsensor passt die Helligkeit des Displays automatisch an.

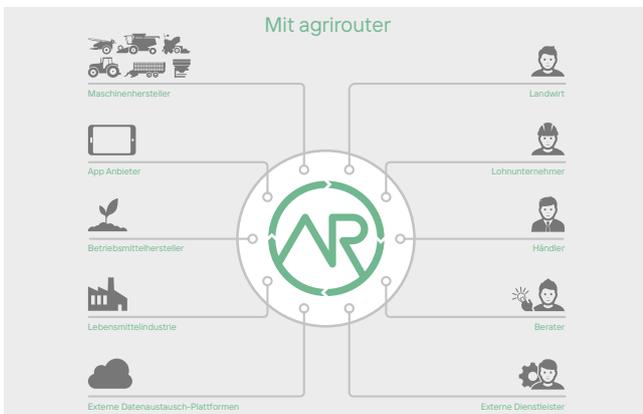
- Das Display kann je nach Präferenz oder Platz in der Traktorkabine sowohl horizontal als auch vertikal ausgerichtet werden. Außerdem ist der Bildschirm flexibel teilbar: mehrere Anwendungen lassen sich gleichzeitig und in unterschiedlicher Größe anzeigen.
- Neben der Maschine lässt sich gleichzeitig ein Kamerabild anzeigen, es ist kein Umschalten nötig.
- Das innovative Help System ermöglicht dem Fahrer, sich zu jeder Gelegenheit über die aktuell geöffnete Anwendung und deren Funktionen sowie Einstellungen zu informieren.



## SEED COMPLETE – Precision Farming

Um die Bewirtschaftung Ihrer landwirtschaftlichen Nutzflächen zu optimieren bietet PÖTTINGER mit SEED COMPLETE ein Werkzeug für Ihren Erfolg. Die Saatmenge kann hier automatisch mit zuvor am Hof-PC erstellten Applikationskarten exakt auf den einzelnen Feldstücken an die Bodenbedingungen angepasst werden. Für die spätere Rückverfolgbarkeit können die Daten am Hof-PC über längere Perioden immer abgeglichen werden.

- Steigerung von Ertrag und Wirtschaftlichkeit.
- Komfort – Entlastung des Fahrers.
- Einsparung von Betriebsmitteln bis zu 5 % oder € 45 pro ha W-Weizen.
- Zeiteinsparung – höhere Flächenleistung.



## Herstellerunabhängiger Datenaustausch: agrirouter

Die Web-basierte Datenaustauschplattform „agrirouter“, an deren Entwicklung auch PÖTTINGER beteiligt war, ermöglicht den herstellerübergreifenden Datenaustausch zwischen Maschinen und Agrar-Software. Über einen kostenfreien Account lassen sich Daten wie z. B. Aufträge von Ihrer Ackerschlagkartei direkt ans Terminal im Traktor schicken. Umgekehrt können Sie maschinenbezogene Daten direkt an Ihren Hof-PC schicken. agrirouter speichert keine Daten – Sie behalten die volle Kontrolle.

## Intelligente Vernetzung: NEXT Machine Management

NEXT Machine Management ist Teil des Farm Management Systems NEXT Farming und vernetzt auf intelligente Weise gemischte Flotten. Sie haben die Möglichkeit, herstellerübergreifende Maschinendaten für die Dokumentation zu nutzen und zu verarbeiten. Durch smarte Planung erreichen Sie einen effizienteren Einsatz und optimale Auslastung Ihrer Maschinen. In Verbindung mit dem agrirouter lassen sich Ihre Daten kabellos von der Maschine in Ihr NEXT Machine Management übertragen.

# Alles im Griff

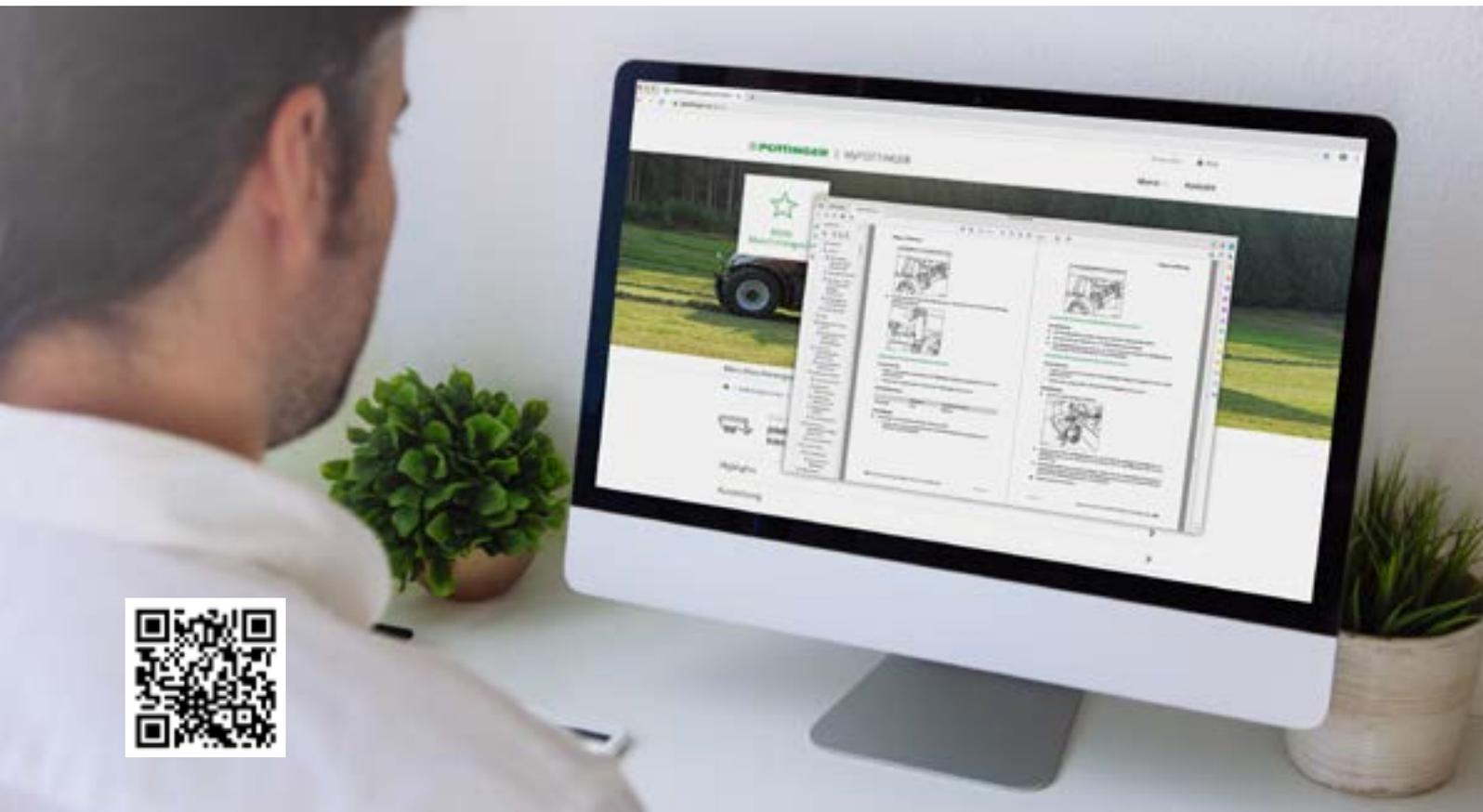
## CONTROL Terminals ohne ISOBUS

	SELECT CONTROL	COMPASS CONTROL	DIRECT CONTROL	POWER CONTROL
<b>Mähwerke</b>				
NOVACAT X8	■	-	-	□
NOVACAT X8 COLLECTOR	-	-	-	■
NOVACAT A9	■	-	-	-
NOVACAT A10	■	-	-	□
<b>Schwadkreisel</b>				
TOP 1252 C	-	-	-	□
TOP 1403 C	-	-	-	□
<b>Ladewagen</b>				
BOSS ALPIN	□	-	□	-
EUROBOSS	■	-	□	□
PRIMO L	-	-	■	□
FARO L / EUROPROFI L	-	-	■	□
EUROBOSS D / PRIMO D / FARO D / EUROPROFI D	-	-	-	□
TORRO L / D / JUMBO / JUMBO COMBILINE L / D	-	-	-	□
<b>Ballenpressen</b>				
IMPRESS MASTER	■	-	-	-
IMPRESS PRO	-	-	-	□
<b>Sätechnik</b>				
VITASEM CLASSIC / VITASEM	-	□	-	-
VITASEM A / VITASEM ADD / AEROSEM A / AEROSEM ADD	-	□	-	□
TERRASEM R / TERRASEM C	-	-	-	□

## ISOBUS Terminals

	EXPERT 75	CCI 1200
<b>Mähwerke</b>		
NOVACAT X8	□	□
NOVACAT X8 COLLECTOR	□	□
NOVACAT A10	□	□
<b>Schwadkreisel</b>		
TOP 1252 C	□	□
TOP 1403 C	□	□
<b>Ladewagen</b>		
FARO L / EUROPROFI L	□	□
FARO D / EUROPROFI D	□	□
TORRO L / D	□	□
JUMBO / JUMBO COMBILINE L / D	□	□
<b>Ballenpressen</b>		
IMPRESS PRO	□	□
<b>Scheibeneggen</b>		
TERRADISC 8001 / 10001 T	□	-
<b>Sätechnik</b>		
VITASEM A / VITASEM ADD	□	□
AEROSEM A / AEROSEM ADD / AEROSEM FDD / AEROSEM VT	□	□
TERRASEM R / TERRASEM C	□	□

■ = Standard, □ = Option, - nicht verfügbar



## MyPÖTTINGER – Einfach. Jederzeit. Überall.

NEU AB 14.11.2021

### Profitieren Sie von zahlreichen Vorteilen

MyPÖTTINGER ist unser Kundenportal, das Ihnen wertvolle Informationen über Ihre PÖTTINGER Maschinen bietet.

Erhalten Sie individuelle Informationen und nützliche Tipps zu Ihren PÖTTINGER Maschinen in „Mein Maschinenpark“. Oder informieren Sie sich über die PÖTTINGER Produktpalette.

### Mein Maschinenpark

Fügen Sie Ihre PÖTTINGER Maschinen dem Maschinenpark hinzu und vergeben Sie einen individuellen Namen. Sie erhalten wertvolle Informationen wie: nützliche Tipps zu Ihrer Maschine, Bedienungsanleitungen, Ersatzteillisten, Wartungsinformationen, sowie alle technischen Details und Unterlagen.

### Infos zur Produktpalette

MyPÖTTINGER stellt Ihnen für alle Maschinen ab Baujahr 1997 maschinenspezifische Informationen zur Verfügung.

QR-Code vom Typenschild mit Smartphone oder Tablet einscannen oder unter [www.mypoettinger.com](http://www.mypoettinger.com) bequem zu Hause mit Ihrer Maschinenummer abrufen. Sofort erhalten Sie eine Vielzahl an Informationen zu Ihrer Maschine wie Betriebsanleitungen, Ausstattungsinformationen, Prospekte, Fotos und Videos.

# Verschleißteillinien



## Setzen Sie auf das Original

PÖTTINGER Original Parts – überzeugen durch höchste Funktionalität, Betriebssicherheit und Leistungsfähigkeit. Diesem Anspruch haben wir uns bei PÖTTINGER verschrieben.

Unsere PÖTTINGER Original Parts fertigen wir deshalb aus qualitativ hochwertigen Materialien. Jedes einzelne Ersatz- und Verschleißteil ist bei uns optimal auf das Gesamtsystem Ihrer Maschine abgestimmt. Denn unterschiedliche Boden- und Einsatzverhältnisse fordern oftmals eine individuelle Anpassung.

Wir gehen auf unsere Kunden ein und bieten mit den drei Verschleißteillinien CLASSIC, DURASTAR und DURASTAR PLUS für alle Anforderungen das richtige Paket. Originalteile machen sich bezahlt, denn Know-how lässt sich nicht kopieren.

## Ihre Vorteile

- Sofortige und langfristige Verfügbarkeit.
- Maximale Lebensdauer durch innovative Produktionsverfahren und die Verwendung hochwertigster Materialien.
- Vermeidung von Funktionsstörungen durch perfekte Passgenauigkeit.
- Bestes Arbeitsergebnis durch optimale Abstimmung auf das Gesamtsystem der Maschine.
- Kostensenkung und Zeitersparnis durch längere Wechselintervalle der Verschleißteile.
- Umfassende Qualitätsprüfung.
- Ständige Weiterentwicklung durch Forschung und Entwicklung.
- Weltweite Ersatzteilversorgung.
- Attraktive, marktkonforme Preise für sämtliche Ersatzteile.



## CLASSIC

### Der Klassiker

CLASSIC bezeichnet die klassische Verschleißteillinie. Wir setzen damit den Maßstab für Original-Teile hinsichtlich Qualität, bestem Preis-Leistungs-Verhältnis und Zuverlässigkeit.

- Für normale Bodenverhältnisse.
- Für durchschnittliche Beanspruchung im Rahmen der betrieblichen Tätigkeit.



## DURASTAR

### Hält, was es verspricht

DURASTAR ist die Innovation am Verschleißteilmarkt – beständig, hochwertig, leistungsfähig und zuverlässig.

DURASTAR Teile eignen sich besonders gut für alle Einsatzsituationen, in denen Ihre Maschinen einer hohen Beanspruchung standhalten müssen. Denn DURASTAR Teile halten, was sie versprechen.

- Für Bodensituationen mit überdurchschnittlichem Verschleiß.
- Für hohe Beanspruchung der Arbeitswerkzeuge bei überbetrieblichem Maschineneinsatz bzw. bei Maschinengemeinschaften.



## DURASTAR PLUS

### Härtester Einsatz

Extreme Einsatzbedingungen und Beanspruchung der Maschinen sind für Sie ganz normal? Dann ist die DURASTAR PLUS Linie die richtige Wahl.

Herausragende Leistungsfähigkeit kombiniert mit größtmöglicher Widerstandsfähigkeit zeichnen DURASTAR PLUS Teile von PÖTTINGER aus. Ob Großbetrieb, Lohnunternehmer oder Betrieb mit extremen Verschleißbedingungen – die DURASTAR PLUS Linie hält allen Herausforderungen stand.

- Für Bodensituationen mit extremen Verschleißbedingungen.
- Für höchste Beanspruchung beim Einsatz in Großbetrieben oder bei Lohnunternehmern.

# Weltweites Servicenetzwerk



## Service & Ersatzteile

Langlebigkeit, Zuverlässigkeit und Einsatzsicherheit sind die Merkmale von PÖTTINGER Maschinen. Wenn dennoch technische Probleme auftreten, stehen Ihnen unsere Servicepartner vor Ort zur Verfügung. Der PÖTTINGER Kundendienst unterstützt bei technischen Spezialfragen. PÖTTINGER Servicetechniker sind für Sie weltweit unterwegs.

### Weltweites Servicenetzwerk – wir sind dort, wo Sie sind

Unsere Händler stehen Ihnen als Servicepartner vor Ort zur Verfügung. In 70 Ländern weltweit können wir Ihnen so besten Service garantieren. Mit unseren Servicepartnern haben Sie immer einen kompetenten und zuverlässigen Ansprechpartner an Ihrer Seite. Durch laufende Schulungen bei uns im Haus sind unsere Händler Experten im Umgang mit PÖTTINGER Maschinen und somit die Basis für Ihren Erfolg.

### Der schnelle Weg zum richtigen Ersatzteil

Sie besitzen eine PÖTTINGER Maschine und benötigen die passenden Ersatz- und Verschleißteile? Kein Problem: Gehen Sie doch einfach mit der Maschinenummer zu Ihrem Händler. Mit Hilfe des PÖTTINGER Ersatzteilkatalogs „PÖTDOC“ und der Maschinenummer kann dieser sofort genau jene Teile finden, die zum Zeitpunkt der Auslieferung tatsächlich an Ihrer Maschine verbaut waren. Damit wird auch garantiert das richtige Ersatzteil bestellt. Einmal mehr wird durch diese Neuentwicklung der hohe Stellenwert von Servicequalität bei PÖTTINGER verdeutlicht.

### PÖTTINGER Ersatzteillogistik

Unser neues internationales Ersatzteil-Logistikcenter in Taufkirchen (Österreich) ist seit März 2017 in Betrieb.

- 6.200 m<sup>2</sup> Lagerfläche.
- Mehr als 50.000 Artikel.
- Täglich bis zu 800 Lieferungen.
- Automatisiertes Kleinteilelager.



## Technologie- und Innovationszentrum (TIZ)

Das Technologie- und Innovationszentrum (TIZ) ist das Herzstück im Hause PÖTTINGER punkto Qualitätssicherung. Hier werden die Maschinen auf ihre Qualität und Tauglichkeit in praxisnahen Einsatzbedingungen getestet. Forschung, Entwicklung und Umsetzung greifen Hand in Hand.

Das Prüfzentrum ist weltweit eines der modernsten in der Landtechnik und hat einen exzellenten Ruf. Viele internationale Produzenten lassen deshalb hier ihre Erzeugnisse auf Praxistauglichkeit testen, darunter viele namhafte Autobauer.

Die Prüftests sparen Zeit und Kosten: bis zu 75 Prozent gegenüber einem Feldversuch. In kurzen Zeiträumen können so die Lebensleistungen der Maschinen durchgeprüft werden. Das gewährleistet optimale Einsatzsicherheit in der Praxis. Bei PÖTTINGER werden von jedem neuen Modell mindestens zwei Prototypen gebaut. Davon wird einer für die Prüfung im TIZ verwendet und einer geht in den praktischen Feldversuch.

Zu den Prüfanlagen des Zentrums zählen unter anderem ein 4-Poster zur Simulation von Straßentransporten, ein Multi-Axialer-Simulations-Tisch (MAST), ein Bauteileprüffeld für Test von Einzelkomponenten, eine Klimakammer, Antriebsprüfstände, sowie Elektronik-Testmöglichkeiten.

Neben allen diesen Tests werden parallel ausführliche Feldversuche durchgeführt. Diese zusätzlichen Erkenntnisse mit den Ergebnissen aus der Prüftechnik ergeben ein, für den Kunden optimales Ergebnis: PÖTTINGER ist mit seiner Kompetenz ein Vorreiter am Markt für prozessorientierte Lösungen in vielen zentralen Fragen des Ackerbaus und des Grünlandes. „Wir machen unseren Kunden die Arbeit leichter und steigern ihre Lebensqualität.“



## Erfolgreicher mit PÖTTINGER

- Als Familienunternehmen seit 1871 Ihr zuverlässiger Partner
- Spezialist für Ackerbau und Grünland
- Zukunftsweisende Innovationen für herausragende Arbeitsergebnisse
- In Österreich verwurzelt – in der Welt zu Hause

## Ernten Sie Qualität

- Ein gesunder Boden ist mit die Voraussetzung um Ihren Ertrag zu optimieren. Wir unterstützen Sie dabei mit unseren Maschinen.
- Sauberes, schmackhaftes Grundfutter ist das Fundament in der Milchwirtschaft. Vom Mähen bis zum Ernten wir helfen Ihnen dabei, die Qualität Ihres Futters positiv zu beeinflussen.
- Vertrauen Sie PÖTTINGER. Ernten Sie Erfolg.

## Informieren Sie sich jetzt:

### **PÖTTINGER Landtechnik GmbH**

Industriegelände 1  
4710 Grieskirchen  
Österreich  
Telefon +43 7248 600-0  
info@poettinger.at  
www.poettinger.at

### **PÖTTINGER AG**

Mellingerstrasse 11  
5413 Birnenstorf (Kt. Aargau)  
Schweiz  
Telefon +41 56 201 41 60  
info@poettinger.ch  
www.poettinger.ch

### **PÖTTINGER Deutschland GmbH**

**Servicecenter Landsberg**  
Justus-von-Liebig-Straße 6  
86899 Landsberg am Lech  
Deutschland  
Telefon +49 8191 9299-0  
Fax +49 8191 59656  
landsberg@poettinger.at  
www.poettinger.at

### **Verkaufs- und Servicecenter Recke**

Steinbecker Straße 15  
49509 Recke  
Deutschland  
Telefon +49 5453 9114-0  
Fax +49 5453 9114-14  
recke@poettinger.at  
www.poettinger.at